

اهداءات ٢٠٠١

المرحوم/ محمد رانمب نمباس وكيل وزارة الثقافة سابقا

كتبئ سياسية

ماهي الماشتراكي البرطانية تأليف.. هارولدوبليسون

The Relevance of British socialism BY Harold Wilson

ماهيه الاشتراكية البريطانية تاليف هارولد ويلسون

هارولد ويلسون هو رئيس حزب العمال البريطانى ورئيس وزراء بريطانيا الحالى بعد فوز حزبه باغلبية ـ وان كانت ضميئيلة ـ على حزب المحافظين في الانتخابات العامة التي جرت في اكتوبر عام ١٩٦٤ .

اما كتابه الذى تنشر الدار القومية ترجمته فهو يتضيمن المبادىء الاشستراكية التى يدين بها حزبه ، وهو مبداته الواضيحة وبايجيازه الملىء بالمانى تناول مختلف شئون السياسة الداخلية والخارجية معا جعل قراءته امرا ضروريا لكل من يهتم بتتبع الاشتراكية البريطانية سيما بعد ان تبوأ حزب العمال مقاليد الحكم .

وقد ولد هارولد ويلسون في مارس من عام ١٩١٦ في مدينة مانشستر وتلقى علومه من المستوى الجامعي في جامة اوكستورد حيث حصل على جائزة جلادستون التذكارية وعلى منحة وب ميسلي الدراسية للششون الاقتصادية كما حصل على اجازة الدكتوراه في الفلسفة من مرتبة الشرف الأولى في الفلسفة والسياسة والاقتصاد في وعام ١٩٣٧ عين ويلسون مصاضرا لمادة الاقتصاد في تيوكولدج بجامعة اوكستفورد وفي السينة التالية انتخب عطوا بلك العاممة أوكستفورد وفي السينة التالية انتخب

وفي الغترة من عام ١٩٤٣ – ١٩٤٤ كان ويلسون مديرا لادارة الاقتصاد والاحصاء بوزارة الوقود وفي عام ١٩٤٥ انتخب نائبا عن مدينة اورمسكيك بمجلس العموم واستمر نائبا عن تلك المدينة حتى عام ١٩٥٠ حيث انتخب نائبا عن مدينة حوتيون التي ما زال يمثلها حتى الآن وفي الفترة من ١٩٤٠ الى ١٩٤٠ كان ويلسسون سسكرتيرا برلمانيا لوزارة الاشخال ثم وزيرا للتجارة فيما وراء البحار مدة ثمانية أشهر ، ومن عام ١٩٤٧ حتى أبريل ١٩٥١ كان وزيرا للتجارة ثم استقال منها عام ١٩٤١ حو وبيفان احتجاجا على الاسراف في التسلح البريط المنازي .

وفى عام ١٩٦١ - ١٩٦٢ اختير هارولد وبلسون رئيسا للجنة التنفيذية لحزب العمال الى أن أصبح رئيسا للحزب بعد وفاة هيوج جاسكيل في عام ١٩٦٢ .

ولهارولد وبلسون مؤلفات اخرى هى : سياسة جديدة للفحم ، عوضا عن الدولارات ، الحرب على الفقر في العالم ، الهدف في الشنون السياسية ،

تقديم

في صيف ١٩٦٣ طلبت الى « دائرة المعارف البريطانية » أن أكتب مقالا مطولا عن حزب العصال البريطاني والمفهدوم البريطاني للاشمتراكية للكتاب السمنوى للدائرة لعام المجدد حتى يسمتطع السواد الاعظم من القراء الامريكين فهم السياسات التى تتبعها وضوح معارضة صاحبة الجلالة » وبرامجها بوضوح الكثر ، ومعرفة المحكومة المتناوبة في هملد .

ومن ثم فقد كتبت هذا المقال في شهرى سبتمبر واكتوبر ، أى قبل وبعد انعقاد مؤتمر حزبنا في سكاربورو مساشرة ، وضمنته انعكاسا للكيفية التي ينظر بها الحزب الى مشكلات عصر العلم ، وهي الكيفية التي تعتبر أساس الحطب التي ألقيت في سكاربورو

وجريا على نظامهم المتبع ، فان القائمين بالاشراف على دائرة المعارف البريطانية يعيدون نشر المقال في الولايات المتحدة في شكل كتاب منفصل كما ظنت دار ويدنفيلد ويتكولسون للنشر ان هذا الكتاب قد يلقى اهتماما في بريطانيا ٠٠ واذا صرفنا النظر عن التعديلات الصغيرة القليلة التي أجريت أساسا لتفطية مرور الزمن منذ فصل الخريف ، فان هذا الكتاب يضم المادة التي كتبت للقارئ الأمريكي ٠ ويشميل هذا الكتاب أيضا وبالضرورة عددا من الاشارات التفسيرية والتاريخية التي قد تبدو عادية للقراء البريطانيين ·

لقد وضع هذا الكتاب في الفترة التي كان حزب المعافظين يبعث خلالها عن زعيم جديد ، بما وصفه السير الك دوجلاس _ هيوم ، _ اللود هيوم حين ذاك _ ب ، « العمليات الطبيعية للمشاورة ، • ولكن التغيير الذي نجم عن ذلك الموقف كان تافها ، وبعد ذلك بخمسة شهور تبين أن التصحيحات التي يجب ادخالها على النص الأصلى قليلة • • وبيعة .

ان الشيء الوحيسة الذي زاد وضعوحا هو زيادة الحواجز قبل انتخابات ١٩٦٢ – ١٩٦٤ والتي استمرت قوية طوال فصل الشتاء لكن برغم الضغوط المناخلية والخارجية التي أوقفت انطلاقاتنا السابقة التي كانت تحدث كل أربع سنوات ، لم تتطور الا بعد انتخابات ١٩٥٥ و ١٩٥٨ ، فان الحواجز الحالية بدأت تطلق الآن اشارات الخطر قيل اجراء الانتخابات ، اذ زاد ميزان المدفوعات سوءا واتسعت الشفرة بن الصادرات والواردات نتيجة زيادة الواردات ، وأصدر المجلس الوطني للتنعية الاقتصادية تقريرا يبعث على التشاؤم استرعى فيه النظر الى تعميل صناعة البناء أكثر من طاقتها ، ويواصل الوزراء في التحذير من زيادة الدخول الشخصية وبالأخص الأجور ، وان رفض اتحاد الصناعات البريطانية في حزم أية مقترحات قد تعمل على تقييد الأسعار والأرباح الرباح الاسهم ،

ولعل أرقام التجارة هي التي تثير القسط الآكبر من الفرع • ففي العوارات السابقة كانت الثغرة في الميزان التجارى ، أي بين الواردات والصادرات ، والتي ترددت بين ٦٠ و ٧٠ مليون جنيه استرليني ، تعتبر ظاهرة بالغة الخطورة ، سجل شهر ديسمبر في عام ١٩٦٣ هذا الرقم ، وفي يناير قفر الرقم الى ١٠٠ مليون جنيه استرليني ، ثم عاد فهبط الى ٨٠ مليونا في شهر فبراير فقربل هذا بارتياح وان كان القلائل هم الذين يستطيعون الشك في أن الثغرة في الميزان التجارى والتي تزيد على ٠٠٠ مليون جنيه استرليني في العام تخلق موقفا خطيرا ، وتدل ارقام التجارة عن الشهور الثلاثة المنتذة من ديسمبر ١٩٦٣ الى فبراير ١٩٦٤ الى فبراير ١٩٦٨ ، والتي صححت في حينها ، على انه برغم ارتفاع الصادرات بنسسبة ١٢٪ بالقياس الى ما كانت عليه في الشهور نفسها من عام بنسسبة ١٢٪ بالقياس الى ما كانت عليه في الشهور نفسها من عام

١٩٦٣/١٩٦٢ فقسد ارتفِعت الواردات أيضسا بنسسبة ٢٢٪ في الفترة نفسها •

ان زیادة نسبة الواردات هی التی تثیر القلق البالغ و ولی مقال نشر فی مجل Three Banks ، وری بانکس مجل المجل و وراج المجلة د ثری بانکس مجل المجل ال

وثبة عنصر هام في هذه المشكلة ، هو استبراد السلم التامة الصنع وشبه المصنوعة والمواد الكيبيائية والسلم الاستهلاكية مع أن كل شخص على علم بالصناعة البريطانية كان يتوقع منا أن ننتج هذه السلم لانفسنا بأسعار اقتصادية وعلى نحو ينافس نظائرها المستوردة • ولقد تحولت صناعة بعد آخرى من صناعة مصدرة خالصة الى صناعة مستوردة خالصة الحجة المقبقة تزيد من أهمية الحجج الواردة في الفصل الثالث بشسأن الحاجة الى وضع سياسات قوية محددة لتوسيع نظاق الصناعات القادرة على زيادة الصادرات ، أو للقصد في الواردات ، والى الحاجة الى اتخاذ اجراءات عامة لتنشيط الصناعة الانتاجية البريطانية وتجديدها وبالمثل اجراءات عامة لتنشيط الصناعة الانتاجية البريطانية وتجديدها وبالمثل يؤكد هذا الفصل أهمية الحجة القائلة بأن الاجراءات الماؤف الذي سبق رئع سعر البنك (كما حدت بطريقة غير عادية في الموقف الذي سبق الانتخابات في فبراير ١٩٦٤) ، أم باعداد ميزانية انكماشية ، لا تؤدي في حد ذاتها الى اجراء اتلك التغيرات في البناء الصناعي ، اللازمة لاصلاح الميزان التجاري غير الملائم ،

الفصل الأول

ما هي الاشتراكية البريطانية ؟

هل الاشتراكية البريطانية بقية عفا عليها الزمن من بقايا التورة الصناعية الأولى كما يؤكد بعض خصومها أحيانا أو أنها بين الفلسفات السياسية البريطانية هي التي تتلام على نحو فريد كما يقول أنصارها مع التحدى الذي تشكله الستينات من القرن العشرين ؟ هذا هو السؤال الذي أحاول الإجابة عليه في هذا الكتاب الصغير .

ينبغى أن نقول أولا ما الاستراكية البريطانية ؟ وانى أسدد على كلمة ، بريطانية ، لأنها لا تدين لاستراكية القارة الا بالقدر اليسير جدا، وجنورها متأصلة فى الافكار والنظم ذات الطابع البريطانى الميز وافكارها هى التعبير الحديث عن ذلك التقليد العظيم الذى تمثله الراديكالية البريطانية التى جاهدت حمنذ تحدث جنود كرومويل فى بوتنى فى سبيل تحويل الامتيازات التى تتمتع بها القلة الى حقوق للمسواطن ، واخصاع السلطة غير المسئولة للرقابة المنظمة بالطريقة الواجبة - أما التربة التى تأصلت فيها جنور هذه الافكار فكانت ذلك النظام البريطانى الفريد من الاتحاد الاختيارى حكالنقابة العمالية وجعيات الصداقة والجمعية التعاونية ، ولا تقل عن هذه شأنا الكنيسة،

كان المرحوم المستر مورجان فيليبس سكرتير حزب العمال سابقا هو الذي قال ان الاشتراكية في بريطانيا مدينة لطائفة النظامية باكثر مما تدين به لماركس ، ولو نسى تجنيس الحروف في بداية الكلمات وقال : عدم المطابقة « لكان أقرب الى الصواب ان كان هذا يعتبر انتقاصا من ذلك الاسهام العظيم في التفكير الاشتراكي بالقرن التاسم عشر من جانب الانجليكان أمثال : « تشارلز كنجسا, وشارلس جور » .

ان الاشتراكية البريطانية في جوهرها ديموقراطية وتطورية ، فطوال تاريخها رفضت الاسلوب الثوري باستخدام القوة المسلحة ، أو اتخاذ الاجراء الصناعي لبلوغ الغايات السياسية ، ولم يلق متهج الصنف الذي أوحت به التورتان الفرنسية والروسية إنه استجابة من جانب الحرقة العمالية البريطانية التى لم تكن تعنى بالتدمير وانما عنيت بالبنساء ولم تكن تسعى الى الهبوط بالمستويات المالية وانما سعت الى رفع المستويات الواطئة • وفى الحكومة على المستوين القومى والمحلى بنت قوتها بالتنظيم المتانى والتنقيف الدائب وبالانتصارات التى حققتها عن طريق صناديق الاقتراع •

ويرجع اصرارنا على العملية الديموقراطية وتقبلنا قرارات الأغلبية، الى عهد انشاء حزب العمال كوحدة سياسية قائمة بذاتها ففي عام ١٩٠٠ شكلت لجنة تشيل العمل بفكرة الحصول على تمثيل برلماني مباشر مستقل و كان تشكيل اللجنة ثمرة الجهود من جانب الحركة النقابية بسماعدة وتعاون الجمعيات والمنظمات الاشتراكية المستقلة والمخلصة للمبادنها ، وإن لم تكن بالفة القوة ، وقبل عام ١٩٠٠ كان عدد قليل من النقابين قد رشحوا أنفسهم بوصفهم من الاحرار بل ومن المحافظين أو بوصفهم العمال الأحرار ، وانتخب بعضهم لاتمام الاجراء الذي اتخذ عام الدي كانت الطبقة العاملة مستبعدة منه بالفعل ، امتهان وسخرية من المكان الديموقراطية ، وأن نظمنا النتميلية لا يمكن أن تكون قومية حقا للم الالابلانة عنصر عملى مستقل للبرلمان ، يكون على درجة كافية من العرب الممال ، وأصبح النسعة والمشرون عضوا عماليا الذين نجحوا في والاستخاب عليا الذين نجحوا في الاستخاب العامل السنة أول حزب عمالي برلماني .

لم يصبح العمال اكبر حزب مفرد في مجلس العموم الا في عام ١٩٢٣ ، واذ لم يحصلوا على الأغلبية في المجلس شكلوا حكومة أقلية بتأييد من الاحرار لا يؤمن جانبه ، وبعد ذلك بعام خذلت الحكومة في مجلس العموم فلجأت الى البلاد وخذلت أيضا ، وفي عام ١٩٣٩ شكلت حكومة العمال الثانية وبتأييد الأحرار مرة أخرى في أثناء فترة من الرخاء ولكن الأزمة الاقتصادية الكبرى بدات بعد ذلك بشهور قليلة واذ عجزت الحكومة في عام ١٩٣١ عن الاتفاق على حل اشتراكي للازمة أو عن التسليم بعطالب أصحاب المصارف ، تخلت عن الحكم ، وشكل رمزى ماكدونالد بتاييد المحافظين - حكومة قومية ، ومع ان حفنة من زعماد الحزب ، خانو، كما أطاحت الانتخابات العامة بكثير من أعضائه ، فقد تتكاتف حزب العمال بغضل التضامن الرائع بين النقابات ، واذ بقي تتكاتف حزب العمال بغضل التضامن الرائع بين النقابات ، واذ بقي

حزب العمال في المصارضة حتى مسقوط حكومة تشميرلين ، فانه تعلم دروس عام 1971 ، ووضع أسلوبا عمليا (وان لم يكن دائما على تحو كاف من التفصيل) للتخطيط الاشتراكي بما في ذلك تأميم الصناعات الاساسية الهامة ولتحقيص الامن الاجتماعي الكامل والخدمة الصحية القومية ، لكن حزب العمال لم يعد للبرلمان بأغلبية واضحة الا في عام 1950 بعد أن اشترك في الوزارة الائتلافية التي شكلها ونستون تشرصل في اثناء الحرب ، واستطاع أن يشكل اول حكومة عمالية ، في تاريخ بريطانيا برياسة كليمنت آتل ، وتنتع بسلطة بريانية كاملة .

لم تقم حكومة العمال في أثناء فترة حكمها الأولى ، بتنفيذ جميع المشروعات التي اشتمل عليها برنامجها المشهور باسم «فلنواجه المستقبل، فحسب ، بل وحالنا أيضا _ وهو ما لا يقل أهمية _ دون العودة القائلة الى الأسلوب العادى الذي تميزت به العشرينات ، وأظهرت ان العمالة الكاملة التي تحققت في أثناء الحرب لأول مرة خلال جيل ، يمكن المحافظة عليها في وقت السلم أيضاً • وأبقتها الانتخابات العامة التي أجريت عام ١٩٥٠ في الحكم ولكن بأغلبية ضئيلة للغاية . ولكن تأييدها السريع الباسل للاجراء الذي اتخذته الأمم المتحدة في كوريا ، والنقص الخطير في الطعام والمواد الأولية مقترنا بسرعة ارتفاع الأسعار بسبب ما كان للحرب الكورية من تأثير على الاقتصاد العالمي _ نقول ان هذا كله جعل من المستحيل عليها المضى في الحكم بهذه الأغلبية الضئيلة • وفي اكتوبر ١٩٥١ دعا كليمنت آتلي الى اجراء انتخابات عامة وطالب الشعب بأغلسة عمالية • وفي تلك الأثناء استطاع المحافظون استغلال التذمر الناتج من النقص العالمي في السلع ومن ارتفاع تكاليف المعيشة ، وفازوا بمقاعد الحكم بأغلبية لا تزيد كثيرا على أغلبية حكومة العمال التي سبقتهم . وزادت الانتخابات العامة التي أجريت في عامي ١٩٥٥ و ١٩٥٩ من عدد ممثليهم بحيث كانت لهم في عام ١٩٦٣ أغلبية برلمانية قدرها ١٠٨ في مجلس العموم المكون من ٦٣٠ عضوا ٠

ان تنظيم حزب العبال اليوم يعكس في آن واحد أصوله الصناعية والسياسية و تقوم ٦٣٠ منظمة حزبية في الدوائر الانتخابية بنشاط سياسي في مناطق منفصلة من البلاد ، ويقع على عاتقها واجب اختيار المرشحين البرلمانيين على أساس الترشيحات التي تجريها اتحاداتها السياسية في الدوائر الانتخابية أو فروع النقابات العبالية المرتبطة بها ، ومن حق اللجنة التنفيذية القومية للحزب وفض الموافقة على المرشح الذي

وقع عليه الاختيار ولو أن هذا الحق لم يمارس الا في أحسوال نادرة جدا .

وترسل منظمات الحزب فى الدوائر الانتخابية مع النقابات العمالية المتعجة مندوبين للمؤتمر السنوى للحزب الذى يعقد فى شهر اكتوبر - ومن أهم مسئوليات هذا المؤتمر انتخاب اللجنة التنفيذية القسومية التى تتكون من سبعة أعضاء تنتخبهم أحزاب الدوائر الانتخابية وخمس سيدات ينتخبهن المؤتمر كله ، واثنى عشر عضوا نقابيا ينتخبهم مندوبو النقابات وعضو تنتخبه الجمعيات التعاونية والاشتراكية ، وأمين صندوق ينتخبه المؤتمر ، وزعيم الشعبة البرلمانية للحزب ونائبه بحكم وطائفهما .

وللجنة التنفيذية مهمتان أساسيتان : أولاهما انها تسيطر على تصريف شئون الحزب خارج البرلمان ، من شهر لآخر ، وثانيهما ، أنها مسئولة عن اعداد بيانات الحزب السياسية ، كما تقوم بالاشتراك مم الشعبة البرلمانية _ التى سنرى فيما بعد أنها هيئة مستقلة تساما _ باعداد البيان الذى يصدره الحزب لمناسبة الانتخابات .

وتقدم البيانات السياسية والقرارات التى تتخدما أحزاب الدوائر الانتخابية والمنقابات ، الى المؤتمر السنوى الذى تنحصر أهم وظيفة له فى مناقشة هذه البيانات والقرارات واقرارها أو رفضها

وتعكس المناقشات التي تعالج فيها هسفه البيانات والقسرارات ، قرارات حزب العمال ككل في موضوعات الساعة الكبرى ويمكن ادماج هذه القرارات في برنامج الحزب وسياسته بشرط أن تصادق عليها أغلبية قدرها ثلثا أعضاه المؤتمر • ومن ثم فانها تؤثر تأثيرا عميقا في الموضوعات الرئيسية وتحدد مادة البرنامج الذي يقدم للناخبين •

لكن ، ليس من وظيفة المؤتمر أو اللجنة التنفيذية القومية فسرض أى شىء على الشعبة البرلمانية للحزب أو على حكومة العمال ، فحسرب العمال البرلماني هيئة لها استقلالها الذاتى ، تنتخب زعيم الحزب ونائب الزعيم ، وتصرف شئونها طبقا لنظامها الديموقراطي الداخلي .

الا أنه لضمان استقلال البرلمان بنص قانون حزب العمال على عدم ارتباط الحزب البرلماني أتوماتيكيا بقبول أي قرار معين يصدره المؤتمر · وعندما تتولى حكومة العمال الحكم فالمفهوم أنه لا يمكن اعتبار أي قرار يتخذه المؤتمر ملزما لها ، ذلك أن حكومة العمال مسئولة أمام البلاد كلها عن طريق البرلمان ، وعليها اتخاذ القرارات التي تراها صحيحة وســـليمة وتتفق مع مصالح المبلاد كلها ·

ولقد أثار اصرار حزب العمال على اقسرار سمياسته بالتصموبت الديموقراطي ، كما أثارت المجادلات التي تجرى فيه واقرارها عن طريق التصويت وفقا للاسلوب الديموقراطي ، سخرية خصومه المحافظين من حين لآخر ، وكان من الانتقادات التي وجهت اليه في السنوات الماضية أن نقابات العمال الكثيرة الأعضاء تستطيع بوساطة «التصويت الجماعي» فرض ادادتها على الحزب كله ، ولكن هذا النقد يقوم على سوء فهم لنظام التصويت ، فعندنما يعتسم الجدل دائما تقريباً لا يكون الانقسام بين النقابات والدوائر الانتخابية وانما يكون بين جناح البين المؤلف من بعض النقابات والدوائر الانتخابية وبين الجناح اليساري المؤلف بنفس الطريقة تقريبا ، وواقع الأمر أنه في تاريخ حزب العمال لكله لم تكن مناك غير مناسبتين فقط حاجداهما تصويت مؤتمر سكاربورو عام ١٩٦٠ في جانب ، التسليم من جانب واحد ، خذلت فيها سياسة تؤيدها أغلبية أحزاب الدوائر الانتخابية وذلك بفضل « التصويت وتوبا عدد قليل من النقابات ،

كيف يحدد حزب العبال عقيدته الاشتراكية ؟ لما كنت مهتما في هذا المقال بالحاضر والمسستقبل دون الماضى ، فيحسن أن الخص هذه المقيدة بايراد النص الكامل للبيان الذي أقره العزب في عام ١٩٦٠ ٠

فيمد انتخابات عام ١٩٥٩ دار جدل عميق استقصائى حول مثل الحزب العليا وأهدافه فى الأجل الطويل ، وبالأخص حول الفقرة الرابعة المشهورة فى دستور الحزب :

« ضمان حصول العاملين باليد أو بالعقل على الثمار الكاملة لجهودهم وعلى أكثر توزيع لهذه الثمار عدالة على قدر الامكان على أساس الملكية المشتركة لوسائل الانتساج والتسوزيع والتبادل ، وأحسن نظام يمكن الوصول اليه من الادارة الشعبية والسيطرة على كل صناعة أو خدمة .

وبصفة عامة تنمية تحرير الشعب سياسيا واجتماعيا واقتصاديا ، وبصفة خاصة أولئك الذين يعملون على نحو مباشر على ما يبذلونه من جهد باليد أو بالعقل لتوفير أسباب الحياة ٠٠٠ ،

وبعد قدر بالغ من المحاجاة ، كان الكثير منها علانية ، وافقت لجنة الحزب التنفيذية القومية على أنه ينبغي عدم حذف هذه الفقرة من القانون او تعديلها ، ووافقت بما يشبه الاجماع على تقديم بيان جديد للمؤتمر السنوى يعتبر تفسيرا للفقرة القديمة وليس بديلا منها ، وعندما قدم هذا البيان للمؤتمر في اكتوبر التالي نال موافقة الإغلبية الساحقة .

وكان نصه كما يلي:

وتمعا لذلك :

 ا سفانه ينكر التمييز على أساس الجنس أو اللون أو العقيدة ويؤمن أن على الناس ان يتبادلوا التقدير والمرتبة على أساس المساواة ،
 اعتماقاً مكرامة الانسان الإساسية .

٢ ــ واعتقادا منه أنه لا يجوز لأية أمة مهما كان حجمها أو قوتها ،
 أن تفرض رأيها على أمم أخسرى ضد ازادتها أو تحسكمها ، فانه يؤيد حق
 جميع الشعوب فى الحرية والاستقلال والحكم الذاتى .

٣ ـ واعترافا منه بأن الفوضى الدولية والنضال من أجل السيطرة بين الشعوب يؤديان حتما الى الدمار العام ، فانه يسعى الى ايجاد نظام عالمي يمكن أن يعيش الجميع في ظله آمنين ، ولتحقيق هذه الغاية يتمهد باحترام ميثاق الأمم المتحدة ، ونبذ استخدام القوة المسلحة الا للدفاع عن النفس ، والعمل بلا هوادة على نزع السلاح في العالم ، والغاء جميع الأسلحة النووية ، وتسوية المنازعات الدولية بالطرق السلمية .

٤ ـ واذ يرفض الاستغلال الاقتصادى لدولة من جانب أخسرى ،
 فانه يؤكد واجب الشمعوب الفنية فى مساعدة الشمعوب الفقيرة وبذل
 قصارى جهودها لالفاء الفقر فى جميع أنحاء العالم .

ه _ وهو يدعو الى العدالة الاجتماعية واقامة مجتمع تلقى الأولوية فيه مطالب من يعانون من الفسيق أو الضغط ويشارك فيه الجميع في الثروة التي ينتجونها وذلك طبقا لقواعد العدالة ، ولا تعتمد اختسلاقات الجزاء فيه على المولد أو الارث وانما على الجهد والمهارة والنشاط الخلاق مما يجرى الامسهام به في تحقيق الخبر المسترك ، وتتاح فيمه فرص متساوية للجميم ليعيشوا حياة مليئة منوعة .

٦ - وهو اذ بعتب السعر وراء الثروة المادية بذاتها ولذاتها ،

شيئا فارغا وعقيما ، فانه ينبذ مذاهب الرأسمالية انقائمة على التملك والأنانية ، ويسعى ــ بدلا من ذلك ــ الى خلق مجتمع اشتراكي يقوم على الزمالة والتعاون والخدمة التي يستطيع فيها الجميع المساركة تماما في تراتنا الثقافي .

 ٧ ــ وهدفه ايجاد مجتمع لا طبقى تستاصل منه جميع الحمواجز الطبقية والقيم الاجتماعية الزائفة ·

 ٨ ــ ويؤمن أنه لضمان العمالة الكاملة ، وزيادة الانتاج ، وتبات الاسعار واستمرار رفع مستويات الميشئة ، يجب أن يخطط اقتصاد البلاد ، وأن تصبح جميع تركيزات السلطة لصلحة المجتمع ككل .

٩ ـ ويدافع عن الديموق واطية في الصناعة وعن حق العمال بالقطاعين العام والخاص في أن يؤخذ رأيهم بالكامل في جميع القرارات الهامة التي تتخذها الادارة ، وبالأخص في القرارات التي تؤثر في أحوال العمل .

١٠ ـ وهو على اقتناع بأن هذه الأصداف الاجتماعية والاقتصادية لا يمكن أن تتحقق الا عن طريق توسيع نطاق الملكية الشيتركة على نحو يكفى لكفالة سلطة المجتمع على القوى التي تتحكم فى الاقتصاد ، وتتخذ الملكية الشيتركة أشكالا منوعة بما فى ذلك الصناعات والشركات التي تملكها الدولة ، والتعاون الانتاجى والاستهلاكي ، وملكية البلديات والمساركة من جانب المال العام فى المؤسسات الخاصة ، واعترافا منه بأن لكل من المشروع العام والخاص مكانا فى الاقتصاد ، فانه يؤمن بأن زيادة التوسع فى الملكية المشتركة يجب أن يتقرر من حين لآخر على ضوء هذه الاهداف وتبعا للظروف ، على أن تؤخذ آزاء المعنيين من العمال والمستهلكين فى الاعتبار الواجب .

۱۱ ــ ويدافع عن سيادة الفرد وحريته ضد تمجيد الدولة ، وعن حساية العمسال والمستهلكين وجميع المواطنين ضد أى استخدام للقوة التعسفية سواء من جانب السلطات الخاصة أو العامة، ويقاوم جميع أشكال التميز والتعصب الجماعيين .

١٢ ـ وبوصفه حزبا ديموقراطيا يؤمن بأنه لا وجمود لانستراكية يدون حرية سياسية ، فانه سيعمل على الوصول الى الحكم والبقساء فيه عن طريق النظم الديموقراطية التي صمم دائما على تقوية وجودها والدفاع عنه ضد جحيم التهديدات من أية جهة . تلك مى الامداف الثابتة للاشتراكية البريطانية ولسكن طروف عالم ما بعد الحرب ، وبصفة خاصة امتزاج الزيادة فى الرخاء الخاص مع انخفاض المركز القومى مما تميز به التساريخ البريطانى طوال السنوات الخمسينية ، كل هسفا ادى الى خلق مهسة جديدة عاجلة طرب العمال البريطانى ـ ألا ومى ايجاد ديناميكية جديدة فى حياة بريطانيا الاقتصادية والاجتماعية والسياسية ، فينذ عام ١٩٤٥ تخلت بريطانيا طواعية عن اعظم وأكبر امبراطورية استعمارية أنشئت فى تاريخ الجنس البشرى ، وان حزب العمال لفخور بأن هذا النبذ للاستعمار والتحول من امبراطورية الرجل الابيض الى كومنولت متعدد الإجناس ، استهل فى أنساء رباسة مستر آئل للوزارة فى عام ١٩٤٧ ، وحينما استمرت حكومات المحافظية المتعاد فى اتباع هذه السياسة فى آسيا وفى افريقية كان فى استطاعتها الاعتماد على تأييد الممال ،

الا أنه من سدو الحظ أن اقترنت تصفية الامبراطورية في أتنساء السنوات العشر الاخيرة بها يعتبره كثير من المراقبين فيما وراء البحار ، تدهورا مفزعا في مركز بريطانيا في العالم وذلك لسببين أسساسيين ، أحدهما انعدام الفرض في التوجيه المركزي للسياسة في وستمنستر ، والآخر اقتصاد يسير في طريق الضعف في الخارج .

وفي عسام ١٩٦٢ عبر مسستر دين اتشيسون عن قلق كثير من أصدقائه البريطانين حينما قال:

و لقد فقدت بريطانيا العظمى امبراطورية ولكنها لم تعشر بعد على دور لها • ومحاولة أداء دور منفصل عن أوربا ، دور يقسيم على « علاقة خاصة ، مع الولايات المتسحدة ، دور يقوم على تزعم و الكرمنولث ، الذي ليس له كيان سياسي أو وحدة أو قوة ويتمتع بعلاقة اقتصادية ضعيفة غير مأمونة عن طريق الانتساء الى منطقة الاسترليني وسياسة التفضل في السوق البريطانية لـ أقول أن هذا الدور أوشك أن يصبح عديم النفع •

ان بريطانيا العظمى ، بمحاولتها العسسل بمفردها وفى أن تصبح سمسارا بين الولايات المتحدة وروسيا ، بدت كانها تتبع سياسة ضعيفة فى مثل ضعف قوتها العسكرية وفى رأيى أن حكومة صساحبة الجلالة تحاول الآن _ وعن حكمة _ العودة الى أوربا التى طردت منها ، ويبدو أن المحركة مريرة كتلك المعارك التى دارت فى أيام سابقة ، •

واصدر هارولد ماكميلان الذي تملكه الغضب استنكارا عن طريق

منظمة الاعمال الكبرى ، هو معهد المديرين ، نسكن لا هدو ولا المستر تشييسون استطاعا الوصول الى لب الموضوع · لقد أخطأ المستر اتشييسون فخلط بين بريطانيا حاليا بعد ما وصلت اليه في أثناء حكم المحافظين الذي مفى عليه اثنسا عشر عاما وبين بريطانيا التي يمكننا أن نصل اليها ، بريطانيا الحقيقية التي هي نحن ·

لقد انقضى اثنا عشر عاما تعرنا فيها وراه جييس الدول الصناعية المتقدمة الاخرى تقريبا في الانتاج الصناعي والصادرات ؟ وانتهت جييع محاولاتنا للمنبغة للتنبية الاقتصادية الى أزفة اقتصادية تبعها فرض القيود والتروى في الركود ؟ وازداد الاضطراب النفي أصاب احساسنا بالفرض والتروى في الركود ؟ وازداد الاضطراب الذي أصاب التفكير في مزيد من السياسات الاقتصادية الديناميكية الجديدة على حين اننا حاولنا الانضام الله السوق الأوربية المشتركة على أهل أن يدنا ذلك يحافز خارجي لزيادة الجهد الذي خيل لنا اننا عاجزون عن بذله من تلقاء أنفسنا • وكانت هذه المهاوضات الطويلة سالتي سوف نعرض لها في فصل آخر سمتناهية المفاوضات الطويلة عن البعض انها مستحيلة ؛ لانها أجريت في وقت كنا نواجه فيه أخطر أزمة اقتصادية منذ انتهت الحرب • ومهما يكن من أمر) عان وخيبة الأمل لأنه كشف بوضوح عن وجود فراغ سياسي > اذ كانت جميع سياسات الحكرمة الاقتصادية قائمة على الدخول الى أوربا فانهارت كلها سياسات الحكرمة الاقتصادية قائمة على الدخول الى أوربا فانهارت كلها حينما خاب عذا الامل •

وطوال سنوات الركود الخمسينية ، كانت المعارضة العمالية تدعو الى انتهاج سياسات للتنمية الاقتصادية ، أقوى ثبساتا ، وبدأ الفرض الاقتصادى يلعب دورا مركزيا أكثر باضطراد في سياستنا عاما بعد عام، بحيث انه اذا سأل أحد مندوبي الصحف أو التليفزيون أحد زعماء حزب العمال عما نجعل له الأولوية الاولى فستكون الإجابة دائما أنها استعادة ويناميكية بريطانيا الاقتصادية ،

وفي عام ١٩٦١ وافق مؤتمر الحزب بأغلبية مساحقة على بيان عن السياسة الجديدة « معالم الستينات » • ومع أن البيان يعالج أولوية مشكلات التعليم والإسكان وندرة أراضى البناه والمعاشات والامن الاجتماعى والشرائب ، كان موضوعه الإساسي التوسع الاقتصادى •

وفي هذا الاطار سوف ندرس في الفصول التالية المشكلات التي تواجه بريطانيا المعاصرة وحواب الاشتراكية عليها • ليذكر معظم الدين يتساءلون عما اذا كانت الحركة الاستراكية في بريطانيا قد ظلت على قيد البقاء بعد أداء رسالتها التاريخية ، أن حسرب عمال مطلع هذا القرن شكل لمكافحة الفقر والجوع والقذارة والاستقلال ، تلك الأدواء التي كانت ترانا خلفته للملايين من شعبنا راسسمالية القرن التاسع عشر .

فهل أدى رفع مستويات معيشة العمال وتحسين حالهم ــ وان لم يستأصل الفقر ــ الى جعل الاشتراكية بالية ؟

تكمن الأجابة على هذا السؤال في طبيعة المجتمع المتغيرة ، وفي نشوء مسكلات جديدة فسلت الافكار السياسية الراسخة في حلها، هذه الشكلات تتمثل في الافتقار الى الديناميكية الاقتصادية والغرض وفي المتناقضات الجديدة الكبرى التي تنطوى عليها الحياة الاقتصادية المعاصرة ، وفي نمو قيم وعلاقات اجتماعية خاطئة ، بل وفي دوافع جديدة وبعيدة عن الاخلاق، في حياتنا الوطنية ١٠ ان سلامة الاسستراكية ، في رأى حزب العمال ، تكمن في اجابتها على هذه الشكلات ،

الفصل الثاني

بريطانيا في الستيئات

لعبت بريطانيا ، في السنوات الست التي أعقبت الحرب ، دورا رئيسيا في انعاش أوربا اقتصاديا من آثار الحرب « كنا مفلسين ، على حد قول السير ونستون تشرشل عام ١٩٤٥ ، فقد أفرغنا في المجهبود الحربي المسترك وبغير ماحد ، ما تجمع لدينا من أصول رأسمالية خلال قرن ونصف قرن من التجارة العالمية • وأصيبت الاستثمارات فبما وراء البحار - حوالي ١١١٨ر١ من مليون الجنيه الاسمسترليني من مجموع قدره ٠٠٠٠ مليون جنيه وفي بعض مسارح الحرب الرئيسية كدسمنا ديونا ضخمة في شكل أرصدة استرلينية بلغت حوالي ٣٥٠٠٠ مليون جنيه ٠ معنى هذا أنه بينما كان العالم مدينا في عــام ١٩٣٨ لكل رجل وامرأة وطفل في بريطانيا بمتوسط قدره ٨٠ جنيها استرلينيا للفرد اصبح كل واحد منا في بريطانيا مدينا لبقية العسالم عام ١٩٤٥ بمتوسط عشرين جنيها استرلينيا بالنسبة الى الفرد · ولقد راحت تجارة صادراتنا (التي كانت غير كافية حتى في أيام الكساد عام ١٩٣٨ لتغطية نفقاتنا) ضحمة للجهد المشترك ، لان نقص البسواخر في معركة الاطلنطي التي استمرت ثلاث سنوات ، حال دون المحافظة على طرق التجارة القديمة الراسخة ، ولهذا انخفض حجمها الى أقل من ٣٠٪ مما كانت عليه قبسل الحرب ٠٠ وكان قانون الاعارة والتأجير ــ الذي قدمت الولايات المتحدة بمقتضاه بلا مقابل جزءا كبيرا من الطعام والمواد الأولية اللازمة لابقاء بريطانيا على قيد الحياة ودعم جهودها الحربي شرطا ضروريا لكسب الحرب ، الا أنه كان يعنى اختفاء تجارة صادراتنا تماما ٠٠ ولقه أنشأ العملاء التقليدون صناعاتهم الوطنية ، وأنشأ كثيرون اتصالات جديدة مع الموردين الامريكيين الذين أبوا التنحي عنهم ٠

وفى الوقت ذاته صعب جدا على بريطانيا أن تشمق طريقها فى الحياة تشيجة عجزنا عن شراء ما كان يلزمنا من الفذاء والمواد الأولية من موردينا التقليديين • وأنهكت الحرب قواتنا واحتسل المعدو أجزاء كبيرة من أوربا وآسيا : وهكذا الرغمنا سرمع بقية العالم سرعلي شراء طعامنا وموادنا الأولية من الولايات المتحدة • وكانت المؤن شحيحة والدولارات نادرة : فارتفعت الاسعار وتحولت عناصر التجارة ضدنا بشدة • • وفي هذه اللحظة وبعد انتهاء الحرب بأسابيع قليلة فقط ، انتهى العمل فجأة بقسانون الاعارة والتأجير – وهو عمل اعترف الرئيس ترومان فيما بعد بأنه كان «خطأ» • وفي هذه الظروف اضطررنا للدخول في مفاوضات قرض الدولارات الكبير وكان من شروطه أن فرضت الولايات المتبحدة قابلية للتحويل والتمسك بعدم التمييز برغم الريب التي أبدتها الحكومة البريطانية • وترتب على ذلك أنه في عام ١٩٤٧ ، حينما كان ينبغى تنفيذ هذه الشروط ، ضاع هذا القرض سريعا بعد أن كانت الغاية منه اعادة تعمير بريطانيا •

ولولا فكرة مشروع مارشال السخية بعيدة الخيال والتعاون الاوربى الأوثق عن طريق منظمة التعاون الاقتصادى الأوربى التى انبثتت عنه لانهار اقتصاد أوربا وتفشت المجاعة والبطالة فى مناطق كبيرة من أوربا القارية وسقطت لقمة سائغة بين برائن الشيوعية .

واذ تولت حكومة العمال المتمتعة باغلبية كبيرة ولأول مرة مقاليد الحكم ، انصرفت بريطانيا لمهمة بناء نظامها الانتاجى المدس غير الصالح المنت الصناعات الاسساسية كالصلب والكيماويات – التى كانت كافية لمواجهة طلبات اقتصاد ما قبل الحرب برغم انخفاض طاقتها كثيرا – عاجزة تماما عن مواجهة احتياجات بريطانيا بعد الحرب ، وكان لا بد من توزيع الموارد النادرة بغية توسيعها "كذلك فان صناعات أخرى كالفحم والقطن كانت قد لعبت دورا عاما في طابع صادراتنا قبل الحرب ، انهارت تماما نتيجة للحرب كما دمرت المصانع ومحطات توليد الكهربا أو أصبيت بعطب نتيجة للحرب كما دمرت المصانع ومحطات توليد الكهربا أو أصبيت بعطب وكان ثمانية ملايين رجل وامرأة بريطانيين ملحقين بالقوات المسلحة أو يعملرن في مصانع المذيرة وكانت المواد الجوهرية اللازمة لادارة عجلة يعمل نائية وتوفير الانطلاق الى أمسواق التصدير غيز ميسور الحصول عليها نائية وتوفير الانطلاق الى أمسواق التصدير غيز ميسور الحصول

ومضت حكومة العمال في بريطانيا تؤدى مهمتها في مواجهة هذه الصعاب الرهيبة • ان ابقاء القيود التي فرضت في وقت الحرب ، ووضع نظام من الأولويات القاسية ، مما يلزم للانعاش الاقتصادي وان كان بغيضا لدى الشمسعب • واصطناع التقشف ، ومواصلة تطبيق نظام التوزيع بالبطاقات بعد الحرب - كل ذلك كان ضروريا اذا شئنا البقاء والحياة •

وفي عام ١٩٤٧ كان انتاجنا بالمعنى الحقيقي على ما كان عليـــه عام

19٣٨ ، وفي العام نفسه زادت صادراتنا عما كانت عليه قبل الحرب وفي نهاية السنوات الأربعينية كنا نتزعم الحلف الأوربي في الانتباح والصادرات واستثمار رأس المال وفي التقدم نحو سد نفرة الدولار وفي عام ١٩٥١ زاد المنتج القومي الكلي بنسبة ٢٤٪ وزادت الصادرات بنسبة ١٩٨٪ بالقياس الى ما قبل الحرب .

ولكن مشكلتنا كانت لا تزال مظلمة اذ بالرغم من أن صادراتنا قد انتهست وأصبحت قادرة في عام عادى على دفع قيمة وارداتنا ، كنا لانزال مثلق بالديون القصيرة الاجل التي تراكمت على صورة أرصدة استرلينية بلغت قيمتها ١٦٨٨ و من مليون الجنيه الاسترليني ، وكان هذا السب قد تكدس أساسا في أثناء الحرب ، وفي عام ١٩٥١ كما في سنوات كثيرة منذ ذلك الحين ، كانت أية نسمة خفيفة من الصعوبات الاقتصادية تؤدى الى السحب من تلك الارصدة وترغم بريطانيا على اجراء التعديلات اللازمة . كان لابد وهو ما نامل أن يتم – من معالجة الامر عن طريق العمل الدولى ، واصلاح النظام النقدى بالعالم غير السوفييتي .

في ذلك العام فاز المحافظون في الانتخصابات وتقلدوا الحكم طيلة اثنى عشر عاما وخلال عقد تحسنت فيه الاحوال الاقتصادية بدرجة بالفة، زال ماكان العالم يعانيه من النقص في الغذاء والمواد الاولية و ومنذ عام ١٩٥١ تحركت لصالحنا عناصر التجارة أي النسبة بين أسسعار الواردات وأسعار الصادرات وهي النسبة التي ساءت بنسبة ٣٣٪ فيما بين عامي ١٩٥١ ، ١٩٥١ ولو جعلنا من عام ١٩٥١ سسنة الاسساس لكانت هذه العناصر تعادل ٧٦ في المائة في منتصف عام ١٩٥٣ هذا التحسن في عناصر التجارة البالغ ٢٤ في المائة ، كان معادل لكسب مفاجيء قيمته ١٩٥٠ مليون جنيه استرليتي في ميزان مدفوعاتنا ويمكن قياس حجم هذا الكسب غير ١٩٥١ بلغ ٤٠٠٠ مليون جنيه ٠٠

وبرغم هذه العوامل المواتية ، كشفت الانسا عشر عاما التي تلت عام ١٩٥١ عن وضع اقتصادى مؤسف ، اذ ظلت احتياطياتنا من الذهب والعملات القابلة للتحويل في عام ١٩٦٢ ــ ١٩٦٣ منلها بالفعل في عام ١٩٦٠ - ١٩٦٣ منلها بالفعل في عام ١٩٥٠ - وكان معجلنا في الانتاج والعسادرات والاستثمارات أسوأ محل تقريبا بين الدول المتقدمة في العالم الغربي • ويدل الجدول التسالي على ارقامنا المفارنة •

الاستثمار الثابت الاجمالي كنسبة مئوية من النتج القومي الاجمالي

ايطاليا	فرنسا	المانيا الغربية	الملكة التحدة	الولايات المتحدة	
۷۳٫۷	۲ر۱۹(۱)	٤ر٥٧	٤ر١٧	۸۷۰۱	1977

البلاد الصناعية الانتاج في الصناعة التمويلية بالنسبة ال الساعة الواحدة الساعة الواحدة

ايطاليا	فرنسا	المانيا الغربية	الملكة التحدة	الولايات المتحدة	
-	79	A)	۹۱	۸۸	۱۹٥٣
١	95	9.4	99	99	1907
141	119	177	114	11/4	7781:

بريطانيا فى الستيئات الصادرات من الصنوعات نسبة الحصص فى المائة الى القيمة الكلية

اليابان	ايطاليا	فرنسا	المانيا الغربية	الملكة التحدة	الولايات التحدة	
۸ر۳	707	۰رټه	۰د۱۲	٥ر ٢١	77.77	1905
ەر٧	٠ر٦	۳ر۹	7.7	۱ره۱	٤٠٠٢	1977

⁽١) الاستثمار الغرنسي في المباني دونه بكثير في البلاد الأخرى ٠

هذه حقائق قائمة بالنسبة الى امة عظيمة قبلت بغير ما ضرورة ممدلا من التنمية الاقتصادية ، ومركزا في العالم دون ما تمليه مقدراتها وصفاتها واحتياجاتها الحقيقية ، ومن حق أصدقاء بريطانيا أن يتسساءلوا عن السبب .

وجوابا على هذا السؤال فانى ارفض بصراحة كل ما يوحى باننا فقدنا الصسلابة وأن تدمورا طرأ على مركزنا الاخلاقي وعزيمتنا وارادتنا علىً العمل ٠٠

ان بريطانيا لم تصبح أمة من الدرجة الثانية .

انما الخطأ فى رأى قطاع كبير من الرأى العام البريطانى _ خلاف حزب العمال _ هو السياسة الاقتصادية التى اتبعناها طوال هذه السنوات الاثنتى عشرة ، وفى جو الجمود والركود الذى نشأ عن مواقف حكومة المعافظين .

هناك مستان يجب تعتيزها • أولاهما السياسة الاقتصادية للحكومة البالية التى أدت بالضرورة الى فترات طويلة من الركود ، والاخرى نقص الخيال وانعدام الدافع فى قطاعات كبيرة من الصناعة البريطانية ، وبالاخص الفشل فى تنمية درجة كافية من الديناميكية فى هجومنا على أسواق التصدير • وسأعالج كلا منهما بدوره •

سياسة « قف ـ انطلق » الحكومية :

اعتمدت حكومة المحافظين طوال اثنى عشر عاما على الاسلوب البالى المقائم على تنظيم الاقتصاد بالوسائل النقدية ، واقتضى ذلك المفالاة في أسمار الفائدة ، وادى الى عدم كفاية الاستثمار والابتكار ، ولكن عسم كفاية الاستثمار والابتكار ، ولكن عسدم كفاية الاستثمار الالابتكار ، ولكن عشورة علنا الاقتصادية التى كان المفروض سياسات المحافظين رَادت من خطورة علنا الاقتصادية التى كان المفروض المهم سيمالجونها ، وعلاوة على ذلك فان التقديرات الانتخابية فرضت نبطا دربا على اقتصادنا وتقدمنا الاجتمساعى ، فتبدأ فترة طويلة من الركود بعد كل انتخاب ، بسبب القيود الحكومية الصارمة ، ويعجز الانتاج عن بعد كل انتخاب ، بسبب القيود الحكومية الصارمة ، ويعجز الانتاج عن عوائق محمومة عوائق تتكون بطبيعتها اسساما من تنشيط متستريات السلع الاستهلاكية في الاسواق المحلية ولكن هذا الانفجار المفاجئ، بيجب في أعقابه أزمة اقتصادية جديدة بسبب عدم كفاية التوسع في

الطاقة الانتاجية ، اذ يشتد الضغط على المصادر النادرة فيؤدى الى أعناق رجاجات فى الطاقة والعمال المهرة والى تضخم محلى الطابع : فالتكالب على الممال وعوامل الانتاج الاخرى النادرة يؤدى الى تضخم التسكاليف ، ويجتنب انطلاق الطلب الاسستهلاكي على السلع مزيدا من الواردات الطعام والسلع الاستهلاكية ، ويؤدى ازدياد النشاط فى السوق الداخلية الى عجز تجارة صادرات البلاد ، ويزداد هذا العجز سوا باطالة مواعيد توريد المعدات الواسمالية ،

وهــــذا يؤدى الى أزمة فى ميزان المدفوعــات ، وبســــبب مركز احتياطياتنا المعرض للتهديد ، تزداد هذه الأزمة تفاقما حتى تنتهى بالهجوم على الاستوليني •

واذ يركب الفزع الحكومة بسبب ضياع الذهب والعدلات تلجأ الى اجراءات عنيفة كفرض أسعار فائدة عالية وشن هجوم عام على ثقة دوائر الأعمال وفي الوقت ذاته فإن الخفض الشديد في مصروفات الحكومة على الحدمات الاجتماعية وعلى ذلك المجال الكبير من الانفاق الراسمالي الذي يخضع لسيطرة الحكومة ، يزيد من حصة الآثار الانكماشية ومن ثم يشتد التضييق على المصارف ، وتتعرض الثقابات للتهديدات بتجميد الاجور ، وتضيق الحكومة من نظام الشراء بالتقسيط (تمدويل الائتمان الاستهلاكي) ، وتصدر ميزانية طوارى، ترفع الضرائب التي يقع عبئها أساسا على الأخص على سلع الاستهلائي الشعبي ، فنضطر للاقتراض في الحارج على نطاق يتسم بالاسراف .

وتعود الطمانينة الى رأس المال الإجنبي ، ويصبح الاقتصاد ومتيناه مرة أخرى ... وتهبط بريطانيا الى العمل دون طاقتها وتلجأ الحكومة الى اجراء يؤدى الى تقصير ساعات العمل ، وتزداد البطالة في سوق العمل حدة كلما تكررت الدورة ، ويحتاج الأمر عادة الى عامين لتحمدث هذه العمليات ، باعثة الصحة ، أثرها في الاقتصاد ، وبينما تحمدث هذه الاجراءات أثرها تبلغ البطالة والتذمر الاقتصادى نقطة تتعرض عندها الإمال الانتخابية للخطر مرة أخرى ، فيقال للبلاد ان هناك الآن مجمالا ممستحبا للمناورة في الاقتصاد ، واننا للاستطيع أن نتحمل البطالة في مهذا المصر الحديث ، وان ميزان المدفوعات متين (لأن الواردات ، وعلى الأخص المواد الأولية قيدت على نحو مصطنع) ، وان اتخاذ اجراء للتفلب على التفصخ ليس محترما من الناحية الفنيسة فحسب _ كما يقسول الاقتصاديون منذ عام _ وانما هو أيضا ضرورة ملحة ،

وباقتراب الدورة البرلمانية من نهايتها يصبح التوسع هو الحالة السائدة • فتلغى القيود المفروضة على القروض الاستهلاكية ، وتشجع وسائل الاغراء الجديدة التى يبتكرها التجار ، بل وتخفف حملة الدعاية للادخار القومى ، ويتحسن الانفاق على الحدمات الاجتماعيية وبالاخص التعليم الذى كان أول ضحية لحملة التقييد • وتعلن خطط جديدة تعبد بحزيد من الانفاق ، اذ ينبغى أن يسترك صاحب مصاش كبير السن ، والصغير في رخائنا المتزايد • ويكتشف وزير الحزائة ، عند افتتاحه صندوق ميزائية مستر جلادستون العتيقة ، أكثر الاسباب القتصادية احتراما ليقدمها لمجلس العموم الأمل في خفض في الفرائب تبلغ قيبته مئات الملايين من الجنيهات ويفرج عن أقساط أخرى من قروض ما بعد الحرب كمورد تكميل للميزائية لزيادة الانفاق – كل ذلك باسم تجهيز المضخة القومية وبلا اعتبار بالطبع للتأثيرات الانتخابية السعيدة ،

هذا النمط الدورى ليس بصورة من وحى الحيال ١ انه يصف بالدقة ماحدث فى أثناء السنوات السبع الماضسية ٠ فقد فاز المحافظون فى انتخابات عام ١٩٥٥ باجراء خفض فى ضريبة الدخل استهوى الناخبين وعلى أثر انتهاء الانتخابات بدات الازمة الاقتصادية ٠ وفى مدى خسسة شهور من الانتخابات قدم وزير المالية ميزانية تكميلية زادت فنسات الضرائب زيادة كبيرة ، ووضعت الفرامل على الترسع ٠٠ وفى عهد وزراء الماليسسة المتعاقبين ، المستر بتلر والمسستر ماكيليان والمستر ثورتيكروفت ، ضغط الانتاج حتى وصل الى مستوى و ١٩٥٥ ـ ١٩٥٦ ـ ١٩٥٦ وارتفحت أسعار الفائدة الى ٧ فى المائة وهو أعلى مستوى بلغته فى مدى والهيئات المحلية ٠

وعندما اقتربت انتخابات عام ١٩٥٩ ، وحقق الانكماش التـــوازن في موقف ميزان المدفوعات ، أدار وزير المالية الجديد مستر هيشـــكوت أمورى عجلة الرخاء الذي يصحب الانتخابات ، فزاد الانتــاج الذي ظــل راكدا ثلاث سنوات ، وانخفضت أسعار الفائدة انخفاضا كبيرا ، وأعلن عن اجراء تخفيضـــــات هائلة في الضرائب ، وزادت برامج مصروفات الحكومة والسلطة المحلية زيادة كبرة .

واذ انتهت الانتخابات عادت الازمة مرة أخرى ، فووجهت برفع أسعار الفائدة ألى المستويات المعروفة في أوقات الأزمات ، وكانت الفاية منها اجتذاب العملات الصعبة وبتكلفة كبيرة ، وعاد الانتاج فثبت عنسد مستوى مابعد الانتخابات • وفي عام ١٩٦١ كرر نبط عام ١٩٥٧ نفسه رفع سعر النيل الى ٧٪ ، القيود المفروضة على تمويل القروض ، اجراء خفض فى المصروفات المحلية والحكومية ، محاولة تجميد الأجور ، والانكماش وما يستتم ذلك من زبادة المطالة •

وعندما اقتربت الانتخابات مرة أخرى ، أصبح التضخم من جديد هو الحالة السائدة : تحديد أسعار الفائدة ب ٤٪ ، تخفيضات كبيرة في الضرائب ، توسخ مصروفات الحكومة والسلطات المحلية ، اعانات مالية كبيرة للصناعة الكاسدة • كل هذه الإجراءات استخلست لتنشيط الانتاج الذي كان لايزال في أوائل صيف عام ١٩٦٣ أقل من ذروته في عام ١٩٦٠ وبدأ الانتاج يتحرك مرة أخرى •

وفي هذا العام الأحسير ، ١٩٦٣ ، زاد عنف دورة المحافظين أي التوقف والانطلاق ، كثيرا ، وبدأت بخفض أسسعار الفائدة الى ٤٪ وتخفيف في القيود المفروضة على الشراء بالتقسيط ، أعقبته تخفيضات في الضرائب ، وعلى عكس العام السابق فان هذه الامتيازات لم تقتصر على الأثرياء : وإنها أفادت الناخب الحدى : وتعاقبت الامتيازات ، الواحد تلو الآخر ، بسرعة منهلة ، فأفاد المسنون من اعادة دفع ضرائب وقت المرب ، ومن تخفيف شروط الحصول على المعاشات ، وأعقب ذلك تقديم المستريات على عدد من السلع الاستهلاكية الشعبية ، وأعقب ذلك تقديم أعانات مالية كبيرة لمصناعة الكاسدة نظرا لأنها اثبتت أنها بطيئة جدا ألما يعبد أن تحضر حتى يمكن خفض الضرائب ، وانما كان ينبغي أن المعروفات المحكومة ، وبينا كانت تقارير لجان المحروفات يتكلس في الوقت المناسب لاجراء الانتخابات ، بذلت وعود براقة من بينها عدد كبير من مقترحات العمال الاصسلية التي كان المحسافظون.

وأعقب اختزال برنامج بناء المدارس بذل وعد بانفاق ٣٨٥ مليدن جنيه استرليني عليها ، وأعقب ضغط ميزانيات الجامعات بعماقة بذل وعد بزيادة الاستثمار بمبلغ ٣٥٠٠ مليون جنيه استرليني أخرى في مدى عشر سنوات ، ووعدت المكومة بانفاق ٩٩٨ مليون جنيه استرليني على المستشفيات ، ٢١٤ مليون جنيه على خدمات الرفاهية ، وبعد ان أوقف هدف الاسكان القومي لمدة عشر سنوات ، زاد بمقدار النائد ، على أن تخضم الأرض للبيم الإجباري لتجنب التمادي في المضاربات ، واعيد

تمديل القانون الذي يطلق أيدى أصحاب المنازل في معاملاتهم مع السكان. بصرامة وتقرر زيادة الانفاق الرأسمالي من الأموال العامة بنسبة النصف. على الأقل اذا قدر لبرنامج المحافظين أن ينفذ • وليس ثمة ادعاء بأن هذا البرنامج يمكن تمويله بدون حدوث تضخم مالم يتسع الانتاج القومي • فحكومة المحافظين التي وضعت برنامج العمال الاكثر تواضعا في أثناء فحكومة المحافظين التي وضعت برنامج العمال الاكثر تواضعا في أثناء نتخابات عام ١٩٥٩ بأنه • مستحيل من الناحية المالية ، قبلت الآن وجهة نظر العمال كاملة ، وتحدت العمال أن يقولوا أي البرامج يختزل •

ان مالم يفعلوه هو قبول منطق الرغبة الجديدة ، والحاجة للتخطيط الدقيق وبالأخص التخطيط الاقليمي وتنسيق الحسكومة والنشساط الاقتصادي الحاص • كان هذا الفشل هو الذي قلل في الماغي من توسع بريطانيا الصناعي وهبط به الى جزء صغير من المعسدل اللازم لتنفيسذ البرنامج الجديد •

ان النزاع السياسي المالي لايدور حول برنامجين متنافسين ، وانما يدور حول الاجزاءات اللازمة لضمان زيادة الانتاج والتي تستطيع وحدها دعم برامج الانفاق الاجتماعي بغير التردى في هوة التضخم (١) .

الديناميكية المفقودة _ ان القول بأن الصناعة البريطانية بصفة عامة فقدت ديناميكيتها يعتبر مسبة بالنسبة لعدد كبير من النشآت الصناعية ، ولالاف من المديرين ، وخبراء الانتاج ، وفريق التصميمات والعلساء وبالأخص شبابهم الذين يعتبرون أتفاء كأمثالهم في أى جزء من العالم ، وممناه تجامل النجاح البعيد المدى الذي حققته الشركات الصسيناعية الفردية في الصناعة ، وقصص النجاح الذي لايباري والذي حققت الصناعات التي يملكها القطاع العام كالفحم والفاز والكهربا ، ومي ثلاث نقط من الصناعات التي أحدثت ثورات فنية أدت الى ادخال تحسينات

أما وقد قلت هذا ، فإن هناك سببا يدعو للقلق الشديد من ناحية نشاط الصناعة في بريطانيا ، ذلك أن الاختلاف بين أكثر المؤسسات

⁽١) كتبت الفقرة أعلاه في أكتوبر عام ١٩٦٣ عندما بدأت الواردات فعلا في الزيادة على نحو لا يتلام مع الانتاج والصادرات • وفي الشهور الأولى من عام ١٩٦٤ • زادت النفرة التجارية انساعا على نحو خطير وزاد ترقب اتخاذ اجراءات قيدية جديدة •

وأقلها كفاية ، أعظم من الاختلاف بين الطاقة الانتاجية منا وبينها في أمركا •

لقد أبدت شركات كثيرة جدا أدلة على تصلب شرابينها وعسم استعدادها للاخذ بالفنون الحديثة والتحرك مع الزمن • وبدلا من أن تؤدى حركة الادماج الكبيرة وموجة عروض الاستيلاء على المؤسسات الى ترشيد الانتاج ، خلفت صناعات كثيرة جدا في أيدى المولين بدلا من المديرين _ وكما هو الحال في المجالات الأخرى بالحياة ، يظل الفني والحبير في الصناعات البريطانية في مركز أدنى من ذلك الذي يتمتع به الهواة من أصحاب الحسب والاتصالات الطبيعة في غرف اجتماعات مجالس ادارات

فى بعض الصناعات النامية بالسنوات الخمسينية والستينية وهى الصناعات التى كانت بريطانيا تمثل فى كثير من الأحوال ، مركز الصدارة عند انتهاء الحرب ، تخلفنا عن التوسع الذى حدث فى الجيل الأخسيد ، ومهما يكن من أمر المجج والحجج المضادة التى قد ينشرها رجال الاحصساء _ وكان هذا ميدانا للجدل العنيف _ لا يمكن أن يكون هناك غير الشك القليل فى أن من أسباب سوء عرضنا النسبى فى أسواق الصسادرات المقافل فى توسيع بعض الصناعات التى يكون الطلب على صادراتها فى متناول اليد ، فكى ميدان الآلات الحاسبة وأدوات الورش مثلا ، ساءت النسبة بن الواردات والصادرات على نحو خطير فى أثناء الجيل الماضى ،

وفي حقل الثورة الآلية ما كان في وسع أحد ممن درسوا تاريخ بريطانيا الاقتصادي أن يتكهن بأن دور بريطانيا لن يكون دور أكبر مصدر في العالم للمعدات الآلية ، وإنها دور المستورد الآكبر ذلك لأن الأمر ليس مجرد مشكلة فشلئا في أن نكون معتدين على نحو كاف في أسواق الصادرات ، وإنها المشكلة إننا فشلنا في عالم من التكنيكات والتصميمات والموضات سريعة التغير حتى اننا لم نستطع اشباع مطالب سوقنا البريطانية نفسها • فين عدد الماكينات السلسويسرية وأجهزة الراديو الإيطانية واليابانية الى الأحفية والملابس الإيطانية أصبحنا مستوردين كبارا للسلم التي كان ينبغي أن نكون من كبار مصدريها • وهذا القول صحيح من ناحية الكيف صحته من ناحية الكم ، فان قيمة كل طن من تلك التي معدات الماكينات التي نستوردها مثلا ، ضعف قيمة كل طن من تلك التي معدات الماكينات التي نستوردها مثلا ، ضعف قيمة كل طن من تلك التي معدات الماكينات التي نستوردها مثلا ، ضعف قيمة كل طن من تلك التي

أين يكمن هذا النقص الديناميكي ؟ قدمت تفسيرات كثيرة ، وكان كثير منها من جانب المحافظين الذين قالوا منذ عامين انه ليس من أمل في استعادة ديناميكيتنا الضائعة بدون الصدمة الصعية المجددة للقوة ، أى « الدش البارد » الذي يطنطنون له كثيرا والذي يجب أن يعقب دخول بريطانيا في السوق الأوربية المستركة .

يجب أن تكمن الاجابة في كل من المجالين الاقتصادي والسيكولوجي فان قرنا ونصف قرن من الزعامة في الثورة الصناعية خلق في كثير من مديري الصناعة مقاومة عنيفة وراسخة للتغيير ، ويصدق هذا بصفة خاصة على المشروعات التي تملكها وتتوارثها أسرات و كان هذا حسنا بالنسبة لجدي ومن ثم فانه حسن بالنسبة لى » ، « سيظل العالم في حاجة مستمرة الى عدد الماكينات من انتاج «سنوك» ، «انتي رجل عملى ، ولا حاجة لكل هذه المرثرة حول الأبعاث الصناعية أو أبعاث السوق » .

ودل البحث الذى قامت به الحكومة منذ أربعة أعوام على أن ١٦٠٪ فقط من العاملين فى صناعة عدد الماكينات ، وهى صناعة حيوية ، سجلوا « كعلماء ومهندسين مؤهلين » ، بل ان هذا الرقم يضم عددا كبيرا لايحمل أية مؤهلات فنية خلاف عضوية الماهد التي كانت _ حتى عهد قريب لا تعلك نظاما لاختبار الطلاب بها ، وكان الرقم ٢٠٠١ فى صناعة أخرى هامة هى صناعة بناء السفن ، وقد نحس فريق أمريكي يدرس الانتاجية مقتف البريطانية الكبرى نحو استثمار رأس المال بقوله وعندما تسسوه معتمام تكون التجارة رائجة فلسنا بحاجة الى التجديد ، وعندما تسسوه الأحوال فاننا لانستطيع الانفاق عليه ،

ان القيود التي تفرض من جانبي الصناعة وتخلف القلق والبطالة من العساملين من الأيام السابقة على نشوب الحرب بدأت تقضى على جيل من العساملين ومي تلك الاثناء تفقد بريطانيا الاسواق التي تنتزعها منهسا الشركات الإجنبية .

هناك ركود فى القمة ، ذلك أن قطاعا كبيرا من صناعة بريطانيا يدار على أيدى أسرات تتوارثه أو على أساس أسرة تقوم به •

منذ قرن مضى استخدمت الملكة فيكتوريا حقها فالفت بجرة قلم نظام مشتريات الجيش الذى كان يبيح لأولاد الأثرياء والأسر من ملاك الأراضى شراء المناصب فى قوات التاج المسلحة بصرف النظر عن الصلاحية أوالقدرة العسكرية • وما من شك أن التعين فى قيـــــــــــــــــــــادات الجيش أو البحرية على هذا الأساس أمر لايمكن التفكير فيه الآن • ومع هذا فان هذا النظام لايزال ساريا فى صناعة بريطانيا وفى نظامها المالى بدرجة أكثر •

ومعنى هذا خيبة أمل عشرات الآلاف من المهندسين والعلماء

والمصممين وخبراء الانتاج أو التسويق الشبان المتحمسين المدربين تدريبا عاليا والذين يؤدون معظم العمل في الواقع ، ويقدمون معظم الافكار ولكن لا يسمع لهم باتخاذ القرارات ولا تتاح لهم سوى فرصة ضئيلة لشق طريقهم الى صفوف الصفوة التي تملك القوة ٠٠ لدينا المحترفون ، ولكن عددا كبيرا جدا من رؤسائنا هم من الهواة الذين لا يشتركون في اللعب،

ان لهذا الموقف تأثيرا عميقا على سير صادراتنا ، فالدراسات التى الجرتها الحكومة والدراسات عن السوق التى أجرتها هيئات على مستوى عال كمجلس صادرات الله لار (الذى أصبح الآن مجلس صادرات نصف الكرة الغربى) ، ومجلس الصادرات الى أوربا ، تروى قصة واحدة نعلية له نقص عدوان مؤسسات صادراتنا ، وهنا يأتى سؤال : اننا نعلى المائنة فاترة على حين أن منافسنا الألماني أو الامريكي يقفز في طائرة ، ، اننا نرسل المندوبين التجاريين ، وقد يكونون متحسسين في طائرة ، أما هم فيبعثون بكبار المديرين ، انسا كثيرا ما نترا الشكاوى التى ترد الينا عن قطع الفيار وخدمة ما بعد البيع بلا اجابة ، أما هم فانهم يستأجرون طائرة ويتخذون اجراء عاجلا ،

ان بعض مصدرينا أكفاء جدا ، أكفاء كاى مصدرين فى العسالم ولكنهم قلة ، ولهذا فان قسطا كبيرا جدا من نقل صادراتنا يقع على عانق عدد قليل جدا من الأكتاف العريضة ، ودلت دراسة أجرتها الحكومة منذ أمد غير بعيد على أن حفنة من المؤسسات تتولى ٥٠٪ من صادرات بريطانيا ، فلا عجب اذن اذا انخفضت حصة التجسارة العسالية فى المصنوعات التى تضطلع بها بريطانيا من ٥٢١٪ فى سسنة ١٩٦٢ الى المصنوعات التى دهرتها الحرب فى أوربا واليابان انتفشت واكتست واكتسبت في مجموع اراداتها من ١٩٦٠ فى شعر المنطقة المتحدة في مجموع اراداتها من ١٦٪ الى ٤٦٪ فيما بين على ١٩٥٥ و ١٩٦٠ فى مجموع اراداتها من ١٨٪ الى ٤٦٪ فيما بين على ١٩٥٥ و ١٩٦٠ فى أسواق الكومنولت المحيية التى تكفل الأفضلية والوقاية لها ،

لقد الترمت بالصراحة من ناحية بعض الشكوك التي تحيط بالصناعة البريطانية وليس هذا هجوما حزبيا ، لأنه أكثر تعفظاً في كثير من الانتقادات والتحاليل التي أجرتها صحف المحافظين والمطبوعات الصناعية أو تقارير الأبحاث الرسمية .

الا أنه من غير المستطاع فصل الصورة الصناعية عن آية انتقادات لسياسة الحكومة ٠٠ لقد كان لسياسة « التوقف والإنطلاق ، المسكومية غاثير مثبط على كثير من الشركات الني رأت الضوء _ ولعل ذلك بعد الأوان _ واتخذت قرارات جريئة بالنزول الى ميدان التوسع أو الأخذ بالأساليب العصرية ، ولكن ما لبئت أن وجدت نفسها مقيدة بارتفساع المسار الغائدة أو بالعجز الكامل عن ايجاد رأس المال اللازم .

ثم ان طبيعة سياسة الحكومة الدوارة ، وسنوات الركود السلات التي يعقبها نشاط مفاجى، خاطف قبيل الانتخابات ، كان لها أثر بعيد المدى على الطاقة البنائية للصناعة البريطانية بعيث لم تستطع تحصل العب، الملقى على كاهلها .

ان قرارات ما قبل الانتخابات في عامي ١٩٥٥ و ١٩٥٩ و وفي عام ١٩٦٨ كانت مشومة بطبيعتها . فبدلا من التوسع المستعر في الطاقة الصناعية (١) ، رزننا بالركود الذي أعقبته فورة محمومة في صسناعات السلع الاستهلاكية وكان الرواج الذي صاحب انتخابات سنة ١٩٥٩ يصفة خاصة رواجا في السلع الاستهلاكية الدائمة _ كالسسيارات والمسالات وأجهزة التليفزيون والثلاجات _ وكان مدهشسا في خلق انتخابي وقتى ، لايفيد ، بل يضر بلا شك ميزان مدفوعاتنا ، لان الرخاء المشوه من هذا القبيل ، يفشل في خلق الطاقة التي تشتد الملجة اليها لأسواق التصدير ، وفي الوقت ذاته فائه ، في أحوال عام ١٩٥٩ المتمس واردات كبيرة من المواد شبه المصنوعة كالواح السلب بسعر ثقل اعلى ميزان مدفوعاتنا .

ثم ان سياسة « التوقف _ الانطلاق ، تعيل الى معارضة التوسع فى أساس بريطانيا الصناعى ، كما تياس من ناحية المصنع والآلات ومن ناحية العمال المهرة أيضا ، ومن ثم فحينما ينمو الرخاء فانسا نبدا مبكرين جدا فى عناق السحاب الذى هيأته لنا طاقتنا الصناعية المحدودة ونقص العمال المهرة ، وتنمو اعناق الزجاجات ، وترتفع التكلفة ، ويفلت زمام الرخاء من المد ،

لذلك لابد أن الدرس الذى تعلمناه هو أن بريطانيا تحتــــاج ال سياسة اقتصادية لاتجنبها فحسب جهاز « التوقف - الانطلاق ، الانتخابي انباهظ التكاليف ، وانما تساعد وتشجع بقوة تلك التغيرات في البنيان الصناعي والتي هي جوهرية لبقاء بريطانيا الاقتصادي .

⁽١) في عام ١٩٥٦ ألغى مستر ماكميلان الذي كان وزيرا للمائية حين ذك الحوافز الفريبية التشجيعية للاستثمار الصناعى ، وقاوم خلفاؤه في عامي ١٩٥٧ ، ١٩٥٨ بقرة التعديلات التي اقترحتها المارضة لإعادتها ولم تعد الا عضية انتفايات سنة ١٩٥٩ بقرة

الفصل الثالث

العمال والديناميكية الاقتصادية

يدل تحليل مشكلة بريطانيا الاقتصادية في الفصل السابق على أن الاختبار العالى لسداد الاشتراكية البريطانية المعاصرة يكمن في قدرتها نبذل جهدا جبارا لزيادة توسعنا الاقتصادى ، فلن نستطيع حل المسكلة وضمان حياة كريمة وسعيدة لكل فرد ، والعناية بالمسنين والصـــــغار والضعفاء ، وخلق بيئة مادية في جميع أنحاء البلاد تصلح لشعب مثقف • الديناميكية الاقتصادية • ومن ناحية أخرى تصبح الديناميكية الاقتصادية بلا معنى اذا حلت من الغرض الاجتماعي • فبغير الاسراع بالتجربة وزيادة الانتاجية في بريطانيا يتعرض أساس نسيجنا الاجتماعي نفسه للخطر ٠ ولكن أي اسراع في تقدمنا الاقتصادي لن يجلب معه الارتياح الحقيقي اذا: لم يمثل تقدما متزنا على جبهة عريضة لا أن يكون مجرد خلق محمـــوم. لحاجات جديدة عن طريق التلاعب بالأذواق ، وفرض تقادم سيكولوجي على المستهلك ٠ ان القيود النقدية لا يمكن أن تحل مشكلتنا الاجتماعيـــة والاقتصادية ، ولا تستطيع أن تنتج التوسع ولا التغيسيرات النباتيسة الضرورية ، بل ولا تستطيع أن تضع حدا لانعدام التوازن الاجتماعي الذي ظهر أخيرًا في بويطانيا ، والذي يتضح انه يهدد الولايات المتحدة الأمريكية.

ان حزب العمال يؤمن بالتخطيط الاقتصادى والاجتماعى ، ويعتقد. فى حشد الموارد الانتاجية فى البلاد بطرق ديموقراطية بغية التوسع وقد يكون هذا لهنة فى نظر الكثيرين بالولايات المتحدة الذين يسوون بين التخطيط والشيوعية و لكن من حيث اتصال الأمر بالعقيدة ، فأن هذا الموضوع لم يصبح موضع جدل فى الملكة المتحدة و ان الأحرار الذين كان قد يسودهم الذين يرعونهم هم آدم سسميث وريتشسارد كويدن ، وشعارهم حرية العمل ، قلبوا حرية العمل الى تخطيط اقتصادى حكومى مم المشاركة فى الملكية والمشاركة فى الربح كقوة دافعة فى الصباعة و بل

ان المحافظين أنفسهم الذين ناضلوا بعنف في الانتخابين الأخيرين تعت راية ، نجاح المحافظين ، يقدمون أنفسهم الآن بغيرة وحماس بوصفهم حزب التخطيط الاقتصادي ، وتوحى جميع ضروب دعايتهم قبــــل الانتخابات بأن شعارهم في الانتخابات القادمة سيكون ، نجاح تخطيط المحافظين ، ،

لقد آمن حزب العمال بالتخطيط الاقتصادي الديموقراطي منذ أكثر من نصف قرن حينما قدمت مجموعته البرلمانية الصغيرة بزعامة كير هاردي لمجلس العموم مشروع قانون حق العمل الذي سعى لأول مرة للحصول على اعتراف التشريع بحق جميع القادرين والمستعدين للعمل في الحصول على وظيفة معقولة ٠٠ وكانت هذه هي اجابتنا على البطالة الجماعية التي تفشت في العشرينات والثلاثينات • وعندما انتهت الحرب العالمية الثانية وعبثت جميع الموارد الانتاجية بصرف النظر عن الربح الحاص أو المزايا الطائفية لتحقيق غاية قومية مفردة ، دعونا الى وحدة مماثلة في الغابة لكسب السلام • فبغير فرض القيود على ظروف ما بعد الحرب من حيث نقص الأغذية والمواد الحام والطاقة الانتاجية وبغير التخطيط _ ولو ان أساليبنا لم تكن محكمة في ذلك الوقت لكان من المحتمل أن ينتهي الأمر ببر بطانيا الى الانهيار في السنوات الأربعينية بدلا من أن تترعم أوربا في النضال من أجل الانتعاش الاقتصادى • واقع الأمر من ناحيـــة هـــــذا التسجيل التاريخي أن أول مشروع بريطاني للسنوات الأربع (١٩٤٨ ـ ١٩٥٢) وضع استجابة لاحتياجات مشروع مارشال · وكانت الولايات المتحدة الامريكية هي التي فرضت التخطيط على أوربا ، ولو لم تفعل ذلك لغتحت أبواب أوربا أمام الشيوعية .

وطوال سنوات الركود في الخمسينات والستينات ، اكد حزب الممال مرة اخرى اهمية الحاجة الى التخطيط الاقتصادى ، ولكني ان أردد هنا جميع حججنا ومقترحاتنا ، ولكنها كانت انشائية وتفصيلية بالمعنى الذي لم تصل اليه اية معارضة في تاريخ بريطانيا السياسي وانتقل الآن الى عام 1971 .

في مناقشة اقتصادية دارت في شهر فبراير من ذلك العام ، كنت أتكلم بوصفي وزيرا للمالية في « وزارة الظل » المعالية ، وقدمت تخطيطا د لمسروع سنوات أربع لبريطانيا ، : أتبعثه بخطة تفصيلية احصائية واقتصادية نشرت في مجلة سياسية أسبوعية .

وفي مجلس العموم • قابلت صفوف المحافظين الإشمارات الي

التخطيط بالسخرية: أذ كان التخطيط لايزال في نظرهم كلمة قدرة .

وبعد ذلك بخمسة شهور ، وازاء اسبوأ ازمة اقتصادية وجهتها بريطانيا منذ الحرب ، اعلن الوزير المحافظ الستر سلوين لويد تحول الحكومة الى التخطيط . ومضت الحكومة فى انساء المجلس القومى للتنمية الاقتصادية ، وشكلت سكرتارية قوية لهذا المجلس من كبار رجال الصناعة فى بريطانيا (بما فيهم مديرو مجالس ادارة الصناعات الرئيسية المؤممة) وكبار زعماء نقابات الممال الذين اجتمعوا برياسية وزير المالية حيث اعطيت التعليمات الى مجلس التنمية لبحث الامكانيات المعلية تتحقيق توسع صناعى بنسبة) / سنويا وبدون العودة الى سياسة « التوقف والإنطلاق »

وفي أواخر سنة ١٩٦٢ قدم مجلس التنمية تقريرا عن الآثار التي سوف تترتب على تنفيذ التوسيع المطلوب بنسبة } بر في العام ، على الصناعة والاستثمارات والمصروفات الحكومية والاسستهلاك والتجسارة الخارجية أيضًا . وكصورة أحصائية للاهداف المنشودة لقي هذا التقرير ما هو أكثر من الترحيب • ودل قبول المحافظين للتقرير على أنهم يئسوا من كسب الانتخابات على اسساس صيحات معركتهم القديمة « حرية المحافظين »والتبذير الاشتراكي . وأخيرا أوضح المجلس القومي للتنمية الاقتصادية أن الخطط الاشتراكية الخاصة بالتعليم والصحة . . الخ بمكن أن « تنفذ » وأكثر وأن دخل الحكومة سيزيد بنسبة أكثر من نسبة زيادة الدخل القومى وأثبت التقرير أن معظم التصريحات العنيفة التي صدرت عن المحافظين لا أساس لها يعد هذه الوثيقة التي اعدها مستشارو الوزير المحافظ وقبلها هو نفسه . وهم يستطيعون الآن الادعاء بأن هذا هو « نجاح تخطيط المحافظين » ولكنه كان « تخطيطا في فراغ » ، كما أوضحت في مقال نشرته مجلة « نيو ستيقسمان » ، ومن ثم فان في يتسم به التحول المتأخر نحو التخطيط من جانب المحسافظين قبل حلول موعد الانتخابات . كذلك لا يمكن أن يكون هناك أدنى شك في أن السياسة الاشتراكية وحدها هي التي تستطيع أن تحول الى حقيقة هذه الخطط المعدة على الورق .

وبرغم أن أهداف مجلس التنمية الاقتصادية القومى تقدم هائل على مفاهيم المحافظين ، فانها تمثل بوضوح ، من وجهة النظر الاستراكية ، أهدافا أقل بكثير مما يتصوره حزب العمال · وفي مقسال نشرته مجلة نيوسستيقسمان ، اوضحت أن الأرقام التي ذكرها المجلس تتفق مع المقتوحات التي أوردتها في مشروع السنوات الاربع الذي وضعته قبل ذلك بعام وأن كانت دونها حذرا وطهوحا ، أذ يبدو أن مجلس التنهية الاقتصادية كان مجاملا في تقديره الخاص بالاستثمار والصادرات اللازمة لدعم زيادة الانتاج بنسبة ٤٪ برغم عدم كفاية هذه النسبة من وجهة نظرنا ، وعلاوة على ذلك فقد ارتكزت الخطة أول الأمر على افتراض حدول بريطانيا السوق المستركة وهو افتراض مالبت أن تبين بطلسلانه .

لسنا نغض من قيمة الأهمية السيكولوجية حتى للاهداف الكتوبة على الورق ، ونظرا لأنها حددت مع شدة الاهتمام بملامتها للبلاد داخليا في المجائز أن تحول دون وقوع التقديرات الخاطئة الباهظة التكاليف في تخطيط الطاقة الصناعية ، وثمة قيمة في نظام الاهداف الذي يربط طاقة صناعة الصلب فعلا بخطط استخدام الصلب أو الذي يضمن أن توليد الكهربا التي يملكها القطاع المام لأن ذلك قد يؤدى الى سرعة التقدم الصناعى ، ومن ثم فيهنافشة الخطط والحصول على كثير من الضمانات في التزام كل طرف بالتوسع ، فانه من المكن أن يكون لهذه الاهداف في التزام كل طرف بالتوسع ، فانه من المكن أن يكون لهذه الاهداف تائير توسعى مرات على الخطط التي تعد في داخل قاعات مجالس الادارة .

وبعـــد عشرة أعــوام من الترنع تحت وطأة سياســة « التوقف والانطلاق » فأن قدرا من ضمان التوسع المستمر بساعد على خلق الثقة __ بشرط أن يكون هناك أيمان حقيقى بتحول الحكومة فعلا واستعدادها الاستمرار في هذا التحول يعد انتهاء الانتخابات .

ان نجاح الأهداف الذى تنشره عاما بعد آخر مجلة قوميسارية دى بلان « Commissariat du Plan » الفرنسية احدث تأثيره على الصناعة البريطانية والحكومة البريطانية أيضا ولو أن القلائل من المحافظين هم الذين على استعداد للاعتراف بالدور الرئيسى في مشروع كما أنه ليس هناك المتواصع في الصناعة المؤممة مثل الكهربا والفاز كما أنه ليس هناك الذى والدته الحروب الاستعمارية ، وفي فترة احدث على التضجيع الذى قدم الصناعة عن طريق خفض قيمة التقد وخفض الاحور الحقيقية . وفي هذه الظروف كانت السيطرة الصارمة على سوق مراس الملل ، من جانب سلطات التخطيط ، وهي سيطرة اكثر صرامة من اية سيطرة موجودة أو يفكر فيها أي حزب في بريطانيا ، فعالة تعاما .

وعلاوة على ذلك فان « نجاح » الغطة الفرنسية و « المجرقة الانتصادية » لا تذكر الآن بكرة نظرا لأن فرنسا تواجه الآن صعوبات اقتصادية أعظم باضطراد • ولقد أصبح مفهوما أن المعجزة لم تتجاوز تأثير الخفض الحقيقي في الأجور الحقيقية الذي تم نتيجة لخفض قيمة النقد (الذي رفع الاسعار بالداخل) وأعقبه اقامة حكم صارم نجع ، لفترة من الوقت ، في خفض الأجور النقدية .

ومن هنا فالاعتماد على التجربة الفرنسية في الاعتقاد بأن نشر خطط الاهداف كفيل بتحقيق الخدمة ، خليق بأن يؤدى الى خببة الامل .

في راينا أن نجاح جهاز تخطيطنا القومي يعتمل على مدى سرعته ونجاحه في مساعدة وتشجيع التغييرات البنائية الضرورية في الصناعة البريطانية ومن الجائز للأسباب التي أوردتها أن يؤدي التوسع في الانتاج الى أزمات في النقد الأجنبي اذا لم تشحد قدرة الصناعة البريطانية على المنافسة بترشيد البناء الانتاجي • فهناك اختلاف أكبر بين أحسن الشركات وأسوئها في معظم الصناعات البريطانية مما هو بين الصناعة الأمريكية والصناعة البريطانية ككل • فاذا أمكن تنشيط الشركات التي هي أقل انتاجا ومساعدتها لتصل الى المستويات العالية التي بلغتها المؤسسات التي هي أحسن ، فستحل مشكلة انتاجنا وتحل معها أيضًا مشكلة كيفية تهيئة مستوى حياة لائق لعمالنا بدون فرض ضغط لايطاق على موازين مدفوعاتنا -أما تكويننا الاقتصادي الحالي وبصرف النظر عن أي جهاز لخفض قيسة العملة ، باهظ التكاليف وهادم لذاته ، فليس ثمة جهاز معروف لمن يتولون تنظيم النقد ، يمكن أن يزيد الصادرات بأكثر مما يتناسب مع معدل زيادة الانتاج ، ذلك أنه عنه عما حدثت أزمة المدفوعات زادت الاجراءات النقدية الصارمة لخفض معدل نشاط الأعمال على أمل « دفع ، السلع الى أسواق الصادرات ، وكانت النتيجة ركود الانتاج وزيادة تكاليف الانتاج وليس انخفاضها ، وحدوث أثر سيى على الطاقة الانتاجية واستثمارات رأس المال الجديدة • وكانت الطريقة الوحيدة التي • أثمرت ، هي أزمة الثقة المدمرة حقيقة التي نجمت عن معدلات من الفائدة تنم عن الذعو ، وعن خفض في مصروفات الحكومة وليدة الذكر ، مما أحدث انكماشا كان كافية لازالة الضغط عن ميزان مدفوعاتنا بعلى حساب سنتين أو ثلاث سنوات من النمو الاقتصادي •

قالت لجنة راد كليف للسياسة النقدية (١) مايلي في تقريرها :

« ان النتائج العريضة التى استخلصناها عن تأثيرات هذه الإجراءات في أثناء السنوات الحسينية هى - ١ - ان العراقيل التى وضعت أمام وسائل تمويل معينة لم تحدث أى تأثير في ضغط مجموع الطلب ولكنها أحدثت عجزا كبيرا فى تضاية المنظمات المائية - ٢ - ان القيود المفروضة على البيع بالتقسيط أحدثت تأثيرا كبيرا ، من نوع المرة الواحدة ، على كل تغيير كبير - ٣ - ان هذه التأثيرات الكبيرة على مجموع الطلب اشتملت على تأثيرات توجيهية كبرى وهى وان كانت متعمدة فى بعض الأحيان الا أنها كانت به صفة عامة - ضارة بالكفاية الصناعية ،

لهذا فان تخطيط العمال الاقتصادي سيعني اجراءات مادية وقائمة على النمييز ، واجراءات مالية ، اجراءات تهدف الى تنشيط نمو صناعات معينة نحتاج الى منتجاتها للتصدير ، والاقتصاد في الواردات أو تقوية أساسنا الصناعي .

ان ما يحتاجه التصدير هو التوسع في الصناعات الرئيسية • ففي السنوات العشر الماضية اتسعت الصناعة الهندسية الألمانية وغيرها من صناعات المسادن بسرعة تريد مرتين على سرعة توسع صناعاتنا ، لقد اضطورنا لمواجهة طاقة فائضة لفترات طويلة في حين كانت المساعات الألمانية التي تستخدم المادن تقترب من هامش الطاقة الانتاجية • وهذه السلع المدنية هي التي يحتاجها العالم ، وليست أصلا تلك السلع المدنية التي ترتبط بالرواج الاستهلاكي عندنا كل أربع سنوات •

ان للاقتصاد في الاستيراد قوة أعظم كثيرا مما يظن ، فقد كان عنصرا ماما في تحسن موقفنا في الفترة ١٩٤٥ – ١٩٥١ ، اذ اقتصدنا الملايين من العملة الأجنبية بانشاء معامل تكرير البترول في بريطانيا ولتحقيق الوفر في الدولارات التي تنفق في شراء الطعام وسعنا الزراعة البريطانية على نحو كبير و وللاقتصاد في الدولارات التي نشتري بها المواد الأولية الرئيسية ، شبحمنا تنمية الانتاج في هذه البلاد ومن ذلك قيام مؤسسسة معروفة في بوسطن بانشاء مصنع للكربون الأسود جعلنا نتمتع بالاكتفاء

الذاتي في هذه المادة ، وإيجاد وسيلة لانتساج حامض الكبريتيك الغني يستخدم المواد المحلية ، فاذا استطعنا ... تشجيع العمليات الحالية بوسائل اقتصادية مشروعة .. أن نتابع برنامجا كبيرا للاقتصاد في الاستيراد كلما كان ذلك مستطاعا على نحو اقتصادى .. أي بغير أن نلجأ الى الإجراءات الوقائية كالتعريفات أو الحصص .. فسوف نتمكن ، بمرور الزمن ، من المحافظة على معدل نمو أعلى في انتاجنا القومي ، وربما كان أعمل بكثير من الحافظة على معدل نمو أعلى في انتاجنا القومي ، وربما كان أعمل بكثير من نال ٤٪ السنوية التي حددها مجلس التنمية الاقتصادية القومي بغير أن نزيد من قسة واردائنا ،

ان تقوية أساسنا الصناعي معناها اتخاذ اجراء لانتاج مزيد من المواد الاساسية وشبه التامة الصنع (التي يكلفنا استبرادها الكنير الآن) وبالأخص في ميدان الصناعات الكيمائية والصناعات المرتبطة بها ، والمعادن والوقود وينطوى ذلك على اتخاذ قرارات كبرى هادفة في مجال الاستثمار ، ومعناه بالمسل قرارات تتصف بالشجاعة وبعد النظر في التسدريب الصناعي ومعناه ـ كما سأبين في فصل تال ـ تطبيق هادف بدرجة أكبر للأبحاث العلمية والتكنولوجية في عملياتنا الصناعية .

ليس معنى هذا أساسا زيادة كبيرة جدا في الاستثمار الرأسسالي الانتاجي فحسب ، بل ومعناه أيضا تنشيط هادف للتجديد والترشيد ثم للكفامة عن طريقها .

ما من شك أن العبل الهادف لتحسين أدائنا الصناعى يعنى تغيير موقف الحكومة والصناعة معا من القرارات المتصلة بالاستثمار ومن تجديد التكتيكات الصناعية

لسنا متعصبين للعقيدة فيما يتعلق بالوسائل التي سنحتساج الاستخدامها ·

فمن المحقق أننا سنحتاج الى استخدام الأداة الضربيبة الى أقصى حد • وقد قلنا : اننا سنعمل على تجديد نظامنا الضرائبي وتحقيق مرونته بقصد تشجيع الشركات المجدة الآخذة في التوسع ، وتنشيط المؤسسات المتراخية • وصوف نضع تأكيدا على تشجيع أولئك الذين يجنون المال بالاسهام في الانتاج والصادرات القومية أكبر مما نضعه على الذين يكسبون المال عن طريق الاستيلاء على الشركات وعمليات الادماج والمقامرة في الأراضي والمتلكات • وسيوزع ثقل الضرائب بعدالة أكثر عن طريق القيام بحملة ضد التهرب من الضرائب الذي بلغ في اتقانه الفني في بريطانيا درجة

عالية وباهظة التكاليف • ولقد قلت ذات مرة انه لو كرس عشر المجهود. الذي يبسندل حاليا في التهرب من الضرائب لحملتنا الخاصة بتنشيط الصادرات لحلت مشكلة منزان مدفوعات ريطانها •

دأبنا منذ سنوات على الالحاح فى اجراء تغييرات ضريبية جذرية حتى يتمكن رجال الصناعة من اسمهلاك الاستشمارات الجديدة فى المسانى والمصانع والالات بالنسبة التى يرونها ، بدلا من المعدل التعسفى الصورى الذى تحدده تعليمات ادارة الدخل الداخل ، ولهذا رحبنا بقبول وزير مالية المحافظين ، بضغط شديد من جانب مجلس التنمية الاتصادية القومى ، لهذا المبدأ فى ميدان التنمية الصناعية المحدود فى مناطق الكساد باسكتلندالا وويلز وشمال انجلترا ولكن اذا درسنا الأمر على المدى الطويل ، لوجدنا والامتياز المنوح كان محدود المجال جدا .

ذلك لأنه كان فى بريطانيا طوال نصف القرن الماضى اعتقاد منعوس. بدوام المبانى الصناعية ، على حين أنه من المعتاد فى الولايات المتحدة اعتبار المبانى الصناعية قشرة يمكن أن تكتسح بسرعة وتستبدل بعبان جديدة تدعو اليها التكنيكات سريعة التغيير ، كما أن عددا كبيرا من رجال الصناعة ببريطانيا آمنوا بشدة بالمبادى التى تبناها مجلس الدخل الداخل من أنك حينما تبنى مصنعا فان هذا المبنى سيبقى على مر الإجيال الى أن تقرر وزارة. الاشغال اعتباره من الآثار القدية ،

وسيستدعى الأمر اتخاذ اجراءات ضريبية خاصة لتنشيط الصادرات في نطاق القواعد التي حددتها الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية «الجات» والتجارة - أما الاجراءات الضريبية المنطوية على تقديم اعانات مالية أو التجارة فقد الشتها « الجات » بخلاف الاجراءات المتعلقة بضريبة المبيعات على النمط الاوربي ، ولكن سوف يسمح باعفاءات معينة لتشجيع تنعيبة الصناعات والمؤسسات ، وهي اعفاءات سوف يكون لها اتصالها المباشر بقوة بريطانيا الاقتصادية ، وبالاضافة الى اجراءات تنشيط أنواع من السنتمار ، ولمناعة ، فاننا نحتاج الى حوافز ضريبية لتنشيط أنواع من الاستثمار ، ولهذا اقترحت السباح باعفاء مناسب بوجه خاص بالنسبة للاستثمارات أو تقرير دوافع ضريبية أخرى تتصل بادخال أنعاط معينة من المسلمات.

الا أن هناك اجراءات أخرى تتجاوز الميدان الضريبي • فغى الفترة من ١٩٤٥ - ١٩٥١ تبين لحكومة العمال أن من وسائل دعم ثقة رجال. الصناعة في منتجاتهم تقديم أوامر توريد و مضيونة ، أو و ضمان على بياض ، للمؤسسة المختصة لضمان تصريف منتجاتها في السوق الحكومية اذا تبين أن مطالب السوق مخيبة للأمل · فبمثل هذا الضمان استطاعت المحكومة اقناع المسئولين عن بعض مؤسساتنا الهندسية المشهورة بالمفي في انتاج سلم يشتد الطلب عليها في أسواق الدول النامية ·

وتملك الحكومة أداة قوية أخرى فهى من كبار المسترين في بريطانيا، اذ تبلغ قيمة مسترياتها السنوية من السلم والخدمات حوالى ٢٠٠٠ مليون جنيه وهذا السلاح مخيف لفرض توحيد القياس ومساعدة صنع منتجات جديدة و فيثلا كلما زاد عدد موظفى الحكومة المزودين بالآلات الحاسبة (أن جزءا كبيرا من عمليات أمننا الاجتماعي ونظام ضريبة دخل على حسب ماتكسب يدخل في هذه العملية) أمكن تشجيع التحسينات الجديدة في هذا الحقل مما يساعد على زيادة الصادرات والاقتصاد في الواردات و

ولكن أقوى التغييرات البنائية سوف تنجم من انشاء صناعات جديدة قائمة على العلم • سوف أناقش هذا الموضوع في فصل تال ، أما هنا فان اهتمامنا منصب على التنمية الصناعية التي ستنتج من ذلك •

فى السنوات العشرين السابقة دفعت بريطانيا ثمنا باهظا لترى أن كثيرا من نتائج أبحاث علمائنا قد تحولت الى المرحلة الانتاجية بالخارج والواقع أن هذه العملية كانت نتيجة تجميع اكتشافات الأبحاث فى أثناء العرب: ولو استطاعت بريطانيا أن تسترد الآن جميع الاتاوات التى كانت تستحقها على الرادار وتطوراته الالكترونية والبنسلين وغيره من المعاقبر، فضلا على عدد كبير من الأبحاث الأساسية فى الطاقة الغرية ، لخفت حدة مشكلاتنا الخاصة بالعملات الأجنبية وامكن التغلب عليها الى درة كمرة ،

ولكن انعطاطنا النسبى فى تحويل انجازات الأبحـــات الى معارف صناعية كان نقطة ضعفنا الاساسية ، ولهذا ينبغى أن نركز جهودنا فى هذه المسألة ، ويجب علينا ، ونحن نتحرك نحو رعاية هادفة أكثر وتشجيع أكبر للابحاث المدنية عن طريق أسلوب الابحاث العسكرى وعقود التنمية ، أن نلاحظ انشاء صناعات جديدة لنضمن لبريطانيا عائدا اقتصاديا كاملا من حجود علمائها ،

كذلك لا نتيسك بالعقيدة فيما يتعلق بشكل التنظيم الصناعى . ففى بعض الحالات ستمنع المؤسسات الخاصة تراخيص مقابل أذاء اتاوة وفى حالات أخرى ستكون هناك مشاركة بين الحكومة والمؤسسة الخاصة ، وفي حالات ثالثة ستكون الأغلبية للحكومة أو يجرى انشاء مشروعات مهلوكة للقطاع العام ١٠٠٪ وفي كل حالة يجب علينا أن نصر _ مثلها بصر أى مستثمر خاص حذر ، على أنه حينها تصنع سلع أو عمليات جديدة تتيجة لأبحاث أو تحسينات تبناها المجتمع ، فيجب أن يكون للمجتمع نصيب في السيطرة على الأرباح ، يتناسب مع ما أسهم به .

هذا الاقتراح الذي يعتبر أساسيا في سياسة العمال ، يمكننا من أن نضح النص الصحيح للحجة التي يسى، خصومنا تقديمها بمنتهى العناية ، عن الملكية العامة والتأميم .

اذا كان المقصود بالتأميم نقل المعتلكات التي يملكها القطاع الخاص الآن الى الملكية العامة ، فان اقتراحنا الاساسي للتأميم في سياستنا هو أن تعاد للملكية العامة الوحدات الاساسية في صناعة الصلب أو بالأحرى تلك الوحدات _ وليس كلها بحال من الاحوال _ التي ألفي المحافظون تأميمها - وعلى ضوء هذا المعنى فان قدرا من التأميم سوف تنطوى عليه مقترحاتنا بانشاء « شبكة » ماثية قومية ، ولكن هذا يكاد لا يكون موضع حدل .

وفى مجال النقل حيث وصلت السكك الحديدية البريطانية الى حالة من الافلاس الفعل نتيجة للملكية السابقة على التأميم ، والاعسال ، ومنافسة النقل البرى الرهيبة ، فاننا سنضع نظاما متكاملا للنقل ، وان كان هذا النظام سيعتهد فى الأغلب على التوسع فى ذلك القطاع منصناعة النقل المؤسسات النقل المؤسسات الملكية العامة ،

وفيها يتعلق بالباقى فان خططنا الخاصة بتوسيع القطاع العام ، واحتلال د الذرا القيادية ، تقوم أساسا على خلق صناعات جسديدة وفق الخطوط التى ذكرتها،ولكننا سنزيل القيود المفروضة على طاقة الصناعات القائمة التى يستخدمها هذا القطاع أل لتنتج السلع التى يستخدمها هذا القطاع أل للتصدير كالترخيص للمجلس القومى للفحم بصناعة الأدوات التى يستخدمها في التعدين .

وحيث تعتمد أرباح المشروع كلها أو جزؤها الأساسى على مستريات الدولة كما هو الحال في أجزاء من صناعة طائراتنا أو صناعة المستحضرات الطبية التي تثير أرباحها على حساب الخدمة الصحية القومية فضيحةعامة، فاننا تحتفظ بحق المشاركة في هذه الأرباح بحصة عادلة . ان الحكومة الحساضرة تميل لكسب أموال دافعى الضرائب فى صناديق استجداء المؤسسات الخاصة الزعومة ، أما حكومة الممال فستكون آكثر صرامة فى رعايتها للأموال العامة ، ولكن حيث يكون مناك ما يبور تقديم الإعانات المالية للصناعة فاننا نعتفظ حكما يفعل أى مستثمر خاص _ بحق الحصول على حصة مناسبة فى الارباح والإشراف مقابل استثماراتنا ح

هناك مجال أخير نصر فيه على حق المجتمع في التاحك ، فقى السنوات الاخيرة طفى على الصناعة البريطانية مشترون يعملون في كثير من الاحيان للحصول على مكاسب مالية سريعة أكثر مما يعملون لتحقيق كفاية الصناعة ، فعينما يبدو أن شراء أو اندماجا سبيؤثر على مصلحة مناعية هامة ، فاننا نحتفظ بحق التدخل واجراء تحقيق ، وعلى حسب ما يكون مناسبا ، نلغى الصفقة المقترحة أو نسمج بها بضمانات تكفل تحقيق مصالح المستهلك أو المصالح الاخسرى الهامة أو _ في الحالات المناسبة حيث تفرض الكفاية الصناعية احتكارا _ فانسا سنحتفظ بحق ضمان خضوع مثل هذا الاحتكار للرقابة العامة ،

الفصل الرابع

العمال والثورة العلمية

لقد بدأت الاشتراكية كتمرد ضد التفاوت واستفلالالثورة الصناعية في القرن التاسع عشر • وكرس رجال مختلفون مشل وليام موريس وكيمارديوروبرت بلاتشغورد وسيدني ويب حياتهم لخلق نظام اجتماعي يجب أن تخضع فيه قوة الانسان النامية على وسائل الانتاج لفائدة الجميع وليس لفائدة القلة •

اننا نعيش اليوم وسط ثورة صناعية تختلف من ناحية الدرجة والسرعة والنوع أيضا عن ثورة مائتى السنة السابقة واستخدام البخار ومن بعده البترول والطاقة الكهربية الهيدوليكية فى عمليات الانتاج والنقل ، جمل فى الامكان تحقيق زيادة هائلة فى الطاقة الانتاجية ، واقترنت هذه الزيادة اساسا باستخدام قوة الآلة بدلا من عضلات الانسان .

أما ثورة التألية في السنوات الخمسينية والستينية فمختلفة ، اذ أن الآلات الحديثة لا تحل الآن محل العضلات وانما تحل محل وطيفتين كانتا تمثلان حتى الآن اسهام الانسان الفريد في العمليسة الانتاجيسة ، والقدرتين البشريتين على التذكر والحكم - فحينما تتمكن الآلة الحاسمية من اختزان المفاقق في ذاكرتها ، ثم تستخدم هذه المفاتق لاجراء اختبار وحكم على القيمة فستنقلب العملية الانتاجية كلها رأسا على عقب حقا ، لقد تقدمنا فعلا الى مرحلة أبعد ، الى النقطة التي تستطيع الآلة عندها القيام بأعمال باهرة تتعلق بالذاكرة والاختبار تتجساوز بكثير طاقة اي شخص فرد أو أنة محجوعة من الأوراد يمكن تصورها .

يكاد يكون من المستحيل قياس خطى التقدم التكنولوجي ، ويقال

لنا انه فى فترة الخيس عشرة سنة الحالية أى من١٩٥٥ الى ١٩٧٠ أو من. ١٩٦٠ الى ١٩٧٥ ستتقدم التكنولوجيا الصناعية بسرعة تفوق تقدمها فى. المائة والحسين عاما الماضية ٠

فالتكنولوجيا العسكرية تقدمت منذ عام ١٩٤٥ ، أى فى أقل من عشرين عاما ، وفى أحوال سلم مزعوم، أكثر مما تقدمته فى جميع القرون. النى توالت بعد اكتشاف البارود ، كذلك فان التكنولوجيا الصــناعية تتقدم بسرعة تكاد لا تقل عن ذلك ان كانت تقل على الإطلاق .

لقد بلغنا الآن موقفا من المكن فيه فنيا وان لم يكن ممكنا من الناحية الاقتصادية بعد ان ينتج برنامج خط لانتاج عدد الماكينات يخضع للتحكم الآلي ، سيارة كالملة بدون أية مساعدة من الانسان • ولدينا الآن نظم للحسابات ذات دائرة دفع مدتها ثلاثة من مليون من الثانية ، ولكن هذه الآلة اخذت تهمل فنيا وتتنجى عن مكانها لآلة آخرى أسرع منها الفمة ومكذا وصلنا الى التقطة التي لا عودة منها في الثورة التكنولوجية حيث تستطيع عدد الماكينات انتاج آلات أخرى ، بل وسلسلة لا حدود لها من العدد على صورتها بدون أي تدخيل من جانب المهارة الانسانية • من العدد على صورتها بدون أي تدخيل من جانب المهارة الانسانية وعندما أما أن يتحكم الانسان في الآلات وأما أن تسيطر الآلات على الانسان •

ان ثورة التألية في الصناعة ، كالثورة النووية ، تجعل الانســـان. مضطرا للمفاضلة بين تعس ورخاء لا حدود لهما •

فاذا أمكن السيطرة عليها على نحو سديد ونشرها فمن الجائز أن. يؤدى ذلك الى زيادات لا تخطر على البال فى مستويات الميشة لنا ولجميع السحوب مع الأصل فى التمتم بوقت فراغ كبير • أما اذا لم نخضعها للسيطرة فمن المكن أن تعنى أرباحا فاحشة للقلة ، وعمالة لها وزنها لعدد أكبر ، واحتمال انتاج مزيد من السلع الاستهلاكية لا تلبث أن. تتكدس دون أن يشتريها أحد لأن المسترين المرتقبين عاطلون بسبب الآلات ذائية الحركة •

اننا نشاهد القانون الاقتصادى الجديد بوضوح فى الولايات المتحدة. حيث تتميز ذروة كل دورة جديدة فى الانتاج الصناعى بنسبة من البطالة أعلى كثيرا من الذروة السابقة وهناك احصاءات وضعها زعماء العمال الذين يدرسون احتمالات المستقبل وأعضاء مجلس الشيوخ هناك تقول انه اذا أريد المحافظة على العمالة الكاملة فعلى الولايات المتحدة أن تعد أكثر من . اربعين مليون وظيفة جديدة فى عام ١٩٧٠ و واذا شئت ان تخفض هذا العدد بنسبة ٢٥ بل ٥٠٪ وتزيد السنين من خمس الى عشر فان المشكلة تظل مع هذا خطيرة ٠

ان ثورة التالية تتقدم ببطء أكثر في بريطانيا ، ولكنها حينما تزداد سرعة فسنواجه المشكلة نفسها .. مما يوحى بأننا سنضطر لحلق عشرة ملايين وظيفة جديدة ، بزيادة ٥٠٪ في منتصف السنوات السبعينية و ونحن لا نستطيع تجنب هذا التحدى بدفن رءوسنا في الرمال ورفض الانضمام الى عصر التألية : فما لم نستقل مركبة التقدم التكنولوجي فسنتراجع سريعا الى التخلف الاقتصادى ، ولقد كان من الأمور التي تشرح النفس في مؤتمر حزب العمال الذي عقد في اكتوبر الماضي ما ابداه الحزب من استعداد ، بل ومن لهفة .. في التبرف على تحدى عصر الآلة المركة ،

ان النورة التكنولوجية ما زالت بطيئة حتى الآن • ويجد صانعو الآلات الحاسبة انه من الاسهل عليهم أن يبيعوا منتجاتهم البالغة التقدم، بالحارج عن بيعها في بريطانيا • ولقد كنت أتحدث منذ أمد قريب • مع واحد من أكثر زعما، نقاباتنا تقدما ، وكان قد زار تشيكوسلوفاكيا ورأى هناك آلات بريطانية ذاتية الحركة أكثر مما استطاع العثور عليه في أية مؤسسة صناعية مماثلة في انجلترا • والمحتمل في الوضع الحالي أنساسملك من الآلات ذاتية الحركة ما يكفي لحلق مشكلة بطالة خطيرة بني العمال غير اليدوين ، وبني المهندسين أيضا - ولكنها لن تكون كافية لحلى ثقوة في الانتاج ،

ان هذا الحديث يجرنا الى موضوع مستقبل بريطانيا الصناعى ٠٠ لقد كنا يوما ورشة العالم ، ولكن هذا لم يعد هدفنا حتى ولو رغبنا فيه، لأن الصناعات الوطنية في كل دولة بدأت تسد حاجة أهلها من السلح التى كنا نعتكر تصديرها من قبل • وبدأ الانتاج الرخيص ينتقل الى منتجات من مستوى أعلى ، وهنا سيكون التصميم الجديد والاكتشافات الجديدة والوسائل التكنولوجية الجديدة مفتاح السستقبل • وهذا هو السبب الذى من أجله طالبت حزب العمال بتسخير العلم الصلحة العلم ، فان في شعبنا مهارات فطرية ومواهب عملية وعلية وتكنولوجية أذا أنميت ، وصفلت ، وبدأت تعمل، ومواهب عملية وعلمية وتكنولوجية أذا أنميت ، وصفلت ، وبدأت تعمل،

تستطيع في فترة معقولة من الزمن الا تجعل من بريطانيا ورشة للعالم فحسب وانما تجعلها أيضا المستع الرائد بل مصنع المعدات الذي يغطى علم أي حال حقلا كبرا في الصناعة في العالم .

فما معنى هذا ؟ ان مهمتنا رباعية ٠٠

أولا _ يجب أن نعد مزيدا من العلماء ٠

ثانيا ــ بعد اعداد العلماء يجب أن نحقق نجاحا كبيرا في استبقائهم بهذه البلاد .

ثالثا _ بعد تدريبهم واستبقائهم هنا ، يجب أن نستخدمهم بذكاء أكثر عند تدريبهم ، مما نفعل حاليا مع العلماء الموجودين ·

رابعا .. يجب ان ننظم الصناعة البريطانية بحيث تطبق نشائج الأبحاث العلمية على نحو هادف في مجهودنا الانتاجي القومي .

علماء أكثر:

اننا لا ندرب علماء ومهندسين وفنيين يكفون احتياجات البلاد ، ليس معنى هذا أن بعضهم يزيد الآن عن الحاجة أو يسافر الى الخارج اننا ننتج عددا كبيرا منهم ، وانها معناه أننا لا نستخدم العلماء الموجودين عندنا ، فان اضطراب ميزان العرض والطلب قد لا يعنى ان العرض كاف وانها يعنى ان الطلب غير كاف تماما ، فان روسيا تدرب عددا يزيد احدى عشرة مرة والولايات المتحدة تسع مرات على ما تدربه بريطانيا من العلماء والمهندسين ،

ليس هذا بالطبع نتيجة أي عيب نوعي في طلاب البلاد ، وانعا هو نتيجة العيوب المزمنة في نظام التعليم ببلادنا ·

اننا هنا في بريطانيا نستخدم نظاما لا يمكن الدفاع عنه ، منعزل أطفالنا في سن الحادية عشرة ، بطريقة الاختبار وهي عادة اختبار مدته يوم واحد _ تقرر مستقبلهم التعليمي كله • وتكون نتيجة ذلك استبعاد حوالي ٧٥٪ من التلاميذ نتيجة لهذا الاختبار وهؤلاء يحرمون من التعليم المانوي الذي يتيح لهم فرصة التعليم الجامعي • • وحناك استثناءات ، فبعض الطلاب الذين يفسلون في هذا الاختبار يبذلون جهدا خارقا يمكنهم من دخول الجامعة •

وحزب العمال يعارض بشدة هذا النظام لاننا ، كديمراطيين نطالب بالمساواة في الفرص والاننا نهتم بعستقبل بلادنا ، وليس في استطاعة بريطانيا احتمال هذا الاستبعاد المبكر لثلاثة أرباع سكانها من الالتحاق بالتعليم العالى .

ولكن اختبار سن الحادية عشرة ليس الحاجز الوحيد ، فيفضل عدم كفاية الأماكن بالجامعة وغيرها من كليات التعليم العالى يجد عدد اكبر فاكبر من الطلاب الذين بلفوا سن الالتحاق بالجامعة أنه من المستحيل عليهم الاستعواد في حياتهم الدراسية ، وترتب على تضخم معدل المواليد بعد الحرب أن وصل الكثيرون الآن الى مرحلة التعليم الجامعي ، ففي عام بعد الحرب أن وصل الكثيرون الآن الى مرحلة التعليم الجامعي ، ففي عام الاجاد فشل ربع الطلاب الذين تتوافر فيهم المؤهلات اللازمة بعد جوازهم الاختبارات الدراسية في دخول اية كلية ، وفي عام ١٩٦٣ يتبين ان المختبارات المدراسية في دخول اية كلية ، وفي عام ١٩٦٣ يتبين ان عالم الاستبعاد اكثر ، وان المرء ليسمع عن طلاب فشلوا في الدخول بالرغم من تستهم بالصلاحيات التي سمحت لاخوانهم وأخواتهم بالالتحاق بالإلمعة قبل ذلك بعام ،

لقد بینت لجنة روبنس أنه لکی نمنج شباننا نفس الفرصـة غیر الکافیة لدخول الجامعة مثلما حدث عام ۱۹۲۱ فاننا نحتاج ال ۱۹۷٫۰۰۰ مکان فی الجامعة فی سنة ۱۹۲۸ مکان فی الجامعة فی سنة ۱۹۲۸ محان فقط، وقد أرغمها حکومة المحافظین تضع الحطط لاعداد ۱۷۲٫۰۰۰ مکان فقط، وقد أرغمها تقریر روبنس علی تغییر خططها ، ولقد أجری واحد من کبار خبرائنا فی التعلیم هو السـیر اریك آشبی الاسـتاذ بکلیـة کلیر بکمبردج ورئیس الاتحاد البریطانی مقارنة حدیثا بین ما سجته بریطانیا وما سجلته دول الکومنولث الاخری فی هذا المجال ، فقال :

الطفل الكندى الذى ولد عام ١٩٤٥ تتاح له فرصة من ست ليصبح طالبا متفرغا فى الجامعة على حين تتاح للطفل الاسترالى فرصة من تسم واللندنى فرصة من احدى وعشرين • وليس هناك من يستطيع أن يقول ان الحلاف كامن فى مقدرة الدول الثلاث على دفع نفقات التعليم أو فى الذكاء النسبى الأطفالها ، •

حده المقارنة تنير الدهشية أيضها حينها نهدها الى ما وراء دول الكومنولت فقد دل تقرير روبنس على انه بينما يتفرغ هر٤٪ من شبان بريطانيا للدراسة الجامعية ، فان هذه النسبة ترتفع في فرنسا الى ٧٪ وفي السويد الى ١٠٪ وفي الولايات المتحدة الى ٢٠٪ ، ولن تتمدل الصورة اذا أدخلنا فيها الأنواع الأخرى من التعليم العالم و فاذا ضممنا اليها الطلاب الملتحقين بصدارس العلمين وبكليات التكنولوجيا المتقدمة ، ومدارس الفنون و ومن يحصلون على منساهج دراسية كاملة في الكليات الفنية ، فان حوالي ١٠٪ فقط من شباننا يتمتعون بأى نوع من التعليم العالى • أما في الولايات المتحدة فان ٣٨٪ من الشبان الذين تتردد أعمارهم بين ١٨ و ٢١ عاما يحصلون على نوع من التعليم العالى • ولكن المصلحين هناك ابتداء من الرئيس كنيدى فعا دون غير مرتاحين لذلك •

ان جميع الارقام التى أوردتها تتصل بلا شك بجميع الطلاب وليس بالعلماء والمهندسين فقط · بل لقد أصبح من الأصعب فعلا الالتحاق بكلية لدراسة الفنون أو العلوم الانسانية ومن الطبيعى أن يؤكد الحزب أهمية توفير التسهيلات لجميع نظم التعليم · الا أن الأرقام التى ذكرتها صحيحة بالنسبة لمشكلة اعداد العلماء والمهندسين الذين نحتاج اليهم ·

اننا لن تستطيع تقديم كل قوتنا العقلية كشعب على حين يحرم كثير من أبنائنا فرصة التعليم العالى وينكر النظام المساواة في الفرص ، لقد قال السير اربك اشبى الذي أنقل عنه ما يلى : « ان الطلاب الذين يقع عليهم الاختيار للتعليم الجامعي هم الذين يعتقد أنهم الصفوة الصفيرة تقرير لجنة وكلاه الوزارات حول الالتحاق بالجامعات منذ سنة أعوام دل على أنه من المحتمل أن ثلاثة أرباع أبناء وبنات طبقة كبار المهنيين والادارين الآخرين فقط هو الذي يلتحق بالجامعة و ون واحسدا من ثلاثة من أولاد المهندسين والادارين الآخرين فقط هو الذي يلتحق بالجامعة و وفي الطلاب الذين ينتمون الى آباء عمال يدوين غير مهرة الى باب الجامعة وحوالى ٣٪ من العائل يدوين غير مهرة الى باب الجامعة وحوالى ٣٪ من منازل العمال شبه المدرين .

ومن ثم فان خطط العمال الخاصة بالتعليم تنطوى على اصلاحات جوهرية في كل مرحلة من مراحل التعليم • وستكون أولوياتنا في التعليمين الابتدائي والشانوى لتخريج مزيد من العلمين ، وانشاء فصول أصغر ، واستئصال شأفة المدارس الفقيرة _ وانهاء نظام الاختبار في سن الحادية عشرة • وقد التزمنا ببرنامج للتوسع الكبير في التعليم الجامعي مع استخدام الأبنية والتسهيلات الحالية فورا ؛ الإبنية لافتتاح جامعات وكليات أكثر وانها، نظام الترفع الذى ينكر على كلياتن المتكنولوجيا المتقدمة حق منح الاجازات العلمية .

ففى اطار برنامج تسهيلات النوسع فى التعليم العالى سنتمكن من تخريج الجزء الاكبر من العلماء والمهندسين والتكنولوجيين الذين ستحتاج اليهم بريطانيا الجديدة ولكن خططنا لن تقتصر على التعليم فى الكليات •

ذلك لأننا نعتزم وضع برنامج جـــديد تكميلي ــ وليس بديلا من التوسع في التعليم العالي ويقفى هذا البرنامج بتقديم تسهيلات للمدرسة في المنزل وفق المقاييس الجامعيـة ومقــاييس التعليم العــالي عن طريق المراسلة .

ان الغرض من هذه الخطوات هو اعداد مجسوعة كبيرة منسوعة من الطلاب المرتقبين ـ فهناك فنيون وتكنولوجيون لعلهم غادروا المدرسة في بسن السادسة عشرة أو السابعة عشرة ، بعد عامين أو ثلاثة اعوام قضوها في الصناعة يشعرون بأنهم يستطيعون اكتساب المؤهلات كالعلماء أو الفنيين المتخرجين • وهناك آخرون كثيرون لعلهم يشغلون وظائف كتابية لاكتساب مهارات جديدة ومؤهلات جديدة • وهناك كثيرون في جميع المستويات في الصناعة برغبون في الحصول على المؤهلات في ميادين عملهم أو في ميادين علهم أو في ميادين المؤهلات في الخصول على مؤهلات في الأدم الأنهائية التابعة التي ينظيها الآن اتحاد العمال التعليمي ، والفصول المسائية التابعة للسلطات ينظيها التي يمكن أن تؤتى ثمارها اذا قدمت برامج تليفزيونية واذاعية ومناهج أخرى ،

ان ما تصوره هو خلق وكالة تعليمية جديدة تمثل الجامعات وغيرها من منظمات التعليم واتحدادات المدرسين وسلطات الاذاعة والناشرين من منظمات العامة والحاصة والمنتجين القدادرين على انتاج مواد التليفزيون وغيرها من المدواد التعليمية وسستقدم الدولة المحمولة المالية وجميع المساعدات التي تحتاج اليها هذه الوكالة ويمكن الحصول على الوقت الملاعدات التي تحتاج اليها هذه الوكالة ويمكن الحصول على الوقت الازم للاداعة أما عن طريق تحديد قناة خاصة بالتليفزيون مع التسهيلات الاذاعية المناسبة أو بتخصيص وقت على القنوات الثلاث الموجودة والرابعة عند تشغيلها و

وستدعم البرامج التعليمية بتقديم كتب النصوص وغيرها من المواد التي تتصل بالناهج كما ستقدم التسهيلات للدراسات التكميلية في معاهد التعليم كالكليات الفنية • وستوضع الترتيبات لوضع الاختبارات وتصحيح أوراق الاجابة تحت اشراف الجامعات أو الكليات الفنية أو المعاهد المهنية • أما مناهج المراسلة التي لا تقوم في حد ذاتها على برامج التليفزيون أو الراديو فستتاح أيضا للراغبين مع الانتفاع بالتجارب التي حصلت عليها كليات الدراسة بالمراسلة الموجودة حاليا •

وسيطلب الى الوكالة عمل الترتيبات مع جامعة أو أكثر من الجامعات الحالية لتقديم تسهيلات الاختبارات ومنح شهادات ودببلومات خارجيسة للطلاب الذين يصلون الى مستوى عال في الاختبارات

ويمكن تقديم مناهج مدتها سنة واحدة للحصول على ديبلومات في مواد كثيرة كاللفات الاجنبية وسيطالب رجال الصناعة بدفع علاوة للاشخاص الذين يقومون بالبيع أو غيرهم من موظفيهم الذين يدرسون للحصول على ديبلوم . وسيكون هناك أيضا كثيرون يرحبون بهنده السمهيلات لأسباب غير مهنية _ فالأسر التي تعترم قضاه عطلة بالخارج في الصيف القادم ترغب في تلقى برنامج شستوى في اللغة الإلمانية أو الإسبانية أو الإسبانية والاسبانية ولكن التجارب الحالية التي أسفر عنها معتجد المتخدام التليفزيون تدل على أن هناك مئات الآلاف من بينهم كهول يرغبون في أن يخطر الحصول على دبلوم أو شهادة على بالهم _ في تنقيف أنهسهم بالاسهام الاكثر سلبية في البرامج التعليمية .

ابقاء العلماء في الوطن :

ان موارد بريطانيا العلمية تستنزف على نمو خطير بفعل الاستنزاف العقل د أى هجرة العلماء المدرين الى الخارج وعلى الأخص الى الولايات المتحدة ، وقد نشرت لجنة تابعة للجمعية الملكية تقريرا عن د هجرة المحددة ، في فبراير ١٩٦٣ قالت فيه ان نسبة الهجرة العلماء في المعلمة المحددة ، في فبراير ١٩٦٣ قالت فيه ان نسبة الهجرة بعث ٢٦٠ من عدد الحريجين كل عام ، ويبلغ المعدل السنوى لمن يهاجرون يصفحة دائمة من رجال الجامعات حوالى ١/ من مجموع أعضاء هيئات التدريس ، وقد حدث أن هاجرت هيئة التدريس في احدى الكليات جميعا دفعة واحدة في العام الماضى ، وفي العام الماضى ، وفي العام الماضى ، وفي العام الماضى فقدت جامعة شيغلد وحدما أستاذا ومحاضرا وزميلا في الطبيعة، وجميح هيئة التدريس شيفلد وحدما أستاذا ومحاضرا وزميلا في الطبيعة، وجميح هيئة التدريس تقريبا في قسم الكيمياء الحيوية ومن بينهم أستاذ وقارى، وكبير المحاضرين

ومساعد محاضر ومحاضر فى الكيمياء غير العضوية ، ومحاضر فى الاقتصاد وكبير محاضرى الاحصاءات · وفى احدى كليات العلوم الكبرى عاجـــر سبعة من تسعة من رجالها المعينين عام ١٩٦٣ دفعة واحدة ·

ويؤكد تقرير الجمعية الملكية أننا نفقد نسبة كبيرة من أحسن رجالنا بلا داع • فتقرر الهيئة المستركة الممثلة لمندوبي الحكومة وهيئة الطاقة الندية أن تناقش العلماء البريطانيين في الولايات المتحدة وكندا لامكان تعيينهم في الملكة المتحدة ، ان ٧٠٪ من مؤلاء العلماء يستحقون التعيين في مناصب معينة وذلك مقابل ٥٠٪ تجرى مقابلتهم في أرض الوطن وبالنسبة للمرتبات والوطائف المالية فيحتمل أن كثيرا من علمائنا الكبار الذين هاجروا لم تجر مناقشتهم على الاطلاق .

عندما نوقشت هسفه المشكلة في مجلس اللوردات ، ألقي وزير العلوم اللورد هيلشام التبعة على العيوب الموجودة في نظام التعليم الأمريكي ، وقد أثار هذا التصريح امتعاضا شديدا في الجامعات البريطانية وفي جامعات الولايات المتحدة على السواء ،

ذلك لأن السبب لا يكمن فى عيوب نظام التعليم الأمريكى ، وإنها يكمن فى عيوب نظام الصناعة البريطانية ، فبينما يستقيل بعض أعضاء مينات التدريس بالجامعات من وظائفهم بسبب مستوى المرتبات فى جامعاتنا وبالأخص لعدم توافر التسهيلات لاجراء الابحاث فان معظم الذين يختارون الصناعة الامريكية بدلا من البريطانية يفعلون ذلك لان الاخيرة الاتهيء للعلماء بصفة خاصة المركز أو المرتب أو فق كل شئ - الآمال التي يترقبونها ومن حقهم الحصول عليها وحدثنى العلماء البريطانيون الموجودون الآن فى أمريكا أن السبب الاساسى فى القرار الذى اتخفوه هو ضعف فرص الترقى ، وقال أحدهم و اننا ننتظر لرثما يموت عالم هو ضعف فرص الترقى ، وقال أحدهم و اننا ننتظر لرثما يموت عالم ولكي تتاح لى فرصة الترقى يجب أن انتظر الى أن يعتزل أو يصاب بجلطة دموية مبكرة ،

ومن ثم فان مشكلتنا من ناحية الاستنزاف العقلي هي خلق الأحوال التي ترغيهم في البقاء وذلك بأن نشيع في الصناعة البريطانية اهتماماً أشد باستخدام الموهبة العلمية •

استخدام علمائنا بدكاء أكثر:

كان حوالى نصف علمائنا مستخدمين بعقول عسكرية الى عهد قريب حينما أوقف برنامج الصواريخ البريطاني وفي رأينا أن القليل جدا من الباقين كانوا يستخدمون لا في بعض الأبحاث التكنولوجية المتقدمة وانما في محاولة اتقان احدى السلع الاستهلاكية القديمة المحبوبة أو مادة إضافية تمكن مدير الاعلانات من الهرولة الى شاشة التليفزيون على أمل اقتاع المستهلك بشراء مزيد من هذه المادة الجديدة وأقل من المادة التي نتحيا منافسه •

ليس الأمر مجرد انفاق الصناعة البريطانية جزءا كبيرا من مواددها الخاصة على الاعلان بدلا من انفاقه على الأبحاث ، (وليس من شك فى أن الاقتصاد البريطانى كان يكتسب صحة أكثر لو كان الأمر بالعكس) ولكن جزءا كبيرا مما ينشط الأبحاث لايزيد الا قليلا عن كونه خدمة للمعلن ومن ثم فانه قد يسهم بقدر تافه أو لا يسهم مطلقا فى ثروة بريطانيا أو رفاهنها .

ان بعض علمائنا لا يستخدمون على الاطلاق ، فقد قرآنا منذ فترة قصيرة فقط عن العالم اللامع ــ الذي فعل آكثر مما فعله اى شخص آخر ليبتكر الوسيلة التى أعيد بها رواد الفضاء الأمريكيين من الفضاء سالمين الى الارض ـ وكيف كان يوقع استثماره في « بورصة العمل » في مجال الطاقة الذرية بعد انتهاء البرامج وهكذا ترتب على وقف البرامج العسكرية حدوث فائض من المشتغلين في الطاقة الذرية وحدوث شيء ماثل في الالكترونات بسبب الفاء برامج الصواريخ ، مما زاد من حدة المشكلات ،

اذا حدث وتحقق نزع حقيقى للسلاح فان العالم الغربى (والاتحاد السوفيتى أيضا) سبواجه مشكلة كبرى هى مشكلة العلماء والفنيين والعمال المهرة الزائدين على الحاجة وبينما لن يكون من الصعب على حكومة العمال (أو حتى على حكومة من الحافظين) تحرويل منات الملايين من الجنيهات التى توافرت الى الرفاهية الاجتماعية وغيرها من البرامج ، وبينما قد تواجه المكومة البريطانية صعوبة أقل مما ستصادفه أمريكا ، في اتناع البرانان باقراد الاعتمادات المالية اللازمة ، فان هنذا التحدويل للاموال لن بحل المشكلة ،

تعبئة العلم للصناعة :

أشرت في الفصل السابق الى الحاجة الإجسراء تفسيرات في صرح الصسناعة البريطانية اذا أريد تنفيذ الخطط المعدة لزيادة الانتاج والصادرات •

فأولا _ يجب علينا أن نشجع المؤسسات الصناعية على زيادة ماتنفقه على الابحاث ويمكن تحقيق هذه الغاية عن طريق الحوافز الضريبية واثارة الحماس وكل وسيلة متاحة للحكومة الحديثة لتشجيع الصناعة كى تصبح ذات عقلية علمية أكثر .

وثانيا _ يجب على الحكومة أن تكون مستعدة للمشاركة بقوة فى
تنشيط الأبحاث فى الصناعة • وتسستطيع مختلف مجالس الأبحاث
بوزارة الابحاث العلمية والصناعية تقديم الاجهزة اللازمة التى ينبغى ان
تنسق الآن وتصبح أكثر كفاية بتوجيه عام من مجلس الابحاث المدنية
المقترح الذى ينبغى أن يكون بعيد النظر بحيث يتبنى الابحسات فى
الصناعة والجامعات •

وثالثا _ بجب على الحكومة ، كما اقترحت فى الفصل السابق أن تكون مستعدة لاستخدام مركزها كمسترية على نطاق واسع للمنتجات الصناعية بفية تنشيط التوجيه القياسى وتحقيق انطلاقات جديدة فى السلع التى تشتريها وعلاوة على ذلك فان الحكومة بوصفها ربة صناعة _ لانها تملك وتدير مصانع المهمات الملكية وأحواض السفن الملكية تستطيع أن تكون رائدة فى اجراء التجارب وبالاخص فى استخدام المعدات الآلية حيث يتسم نشاط الصناعة الحاصة فى هذا المجال بالبطء .

ورابعا _ يجب على الحكومة أن تكون البادئة كما قلت في مجال الأبحاث وعقود التنمية ، فغى بعض الحالات ستكون هناك مجالات ممينة للأبحاث تعرف الحكومة ومستشاروها أن تقديم عقد أبحاث فيها يستطيع المساعدة في احداث انطلاقة ضرورية ، ويعكن منح العقود في هده الميادين غير المحدودة أما الرسسات الإبحاث الحكومية أو الجامعات أو جماعات التطوعين أو نقابات العلماء أو المؤسسات الخاصسة على الاساس الذي كانت تستخدمه وزارة الطيران بالنسبة لعقود الأبحاث والتنمية العسكرية .

بيد أنه يجب علينا أن نذهب أبعد من هذا ، يجب على الأداة الحكومية

المناسبة أن تعلن أنها على استعداد لتلقى الاقتراحات المناسسبة من جماعات العلماء بما فيها فرق الأبحاث بالمؤسسات المخاصة التى تفسعر بأنها تسستطيع أن تعمل من أجل تحقيق تنمية تكنولوجية جسديدة يختارونها ، وعند وضمح خططها يمكن دعوة أعضائها لاعداد « دراسة من امكانية العمل » مع تقديم تفصيل كامل لشروع البحث ما بما في ذلك التكاليف ، فاذا تبين أنه يبشر بالخير ، أمكن منحهم عقدا على نطاق كامل «

في هذا الاجراء ينبغي أن نترك المبادأة لغرق الابحاث الصناعية : وهنا تقع على عاتق الحكومة مهمة تحديد الغريق الذي تؤازره ، واضح أن بعض هذه الغرق سيغشل ، أذ يدل تاريخ الابحاث المسكرية وبرامج ابحاث الشركات الصناعية على أن هناك نسبة عقيمة — وعالية في بعض المجالات ، ويجب أن تكون مستعدين لتقبل النقد بسبب الفشل . لكن اذا نجع ثلاثة من كل عشرة أبحاث فائنا تحصيل على الانطلاق اللازم

اننا نعلم انه من المستطاع اجبراء هذا العمل ، فقد اكتسبنا بالتجارب من العمل الذى قامت به المؤسسة القومية لأبحاث التنمية والتي النشاتها حكومة العمال من فحصة عشر عاما وكانت وظيفتها تنمية الأبحاث (لا الأبحاث والتنمية) أى تناول انجازات الأبحاث التي تمت في المعامل أو مكاتب الرسم بالجامعات ، واذا رات الأبحاث الحكومية أو المساعة الخاصة وتسجيلها وحمايتها وتحسينها عن طريق مرحلة المسنع الرائد ، وذلك الى النقطة التي يمكن عندها انتاجها تجاريا ، ان خصمة الملايين من الجنيهات التي خصصت امسلا انتجت ضمنا الآلة خصاسة المباينية « أطلس » التي تباع للولايات المتحدة حاليا والتي تقوم على أساس المقل الالكتروني بجامعة مانشستر: هو فركرافت: وتحسين على أساس المقل الالكتروني بجامعة مانشستر: هو فركرافت: وتحسين حديد ها في خلايا الوقود .

وتنطوى مقترحاتنا الجديدة على التوسع في هذا العمل في الاتجاهين أولا من ناحية تبنى الأبحاث المبتكرة (ليس مجرد تحسين الأبحاث) ، وفي النهاية الأخرى من العملية خلق صناعات جديدة تقوم على هذه التحسينات .

ومن مسزايا هــذه المقترحات جميعا زيادة الطلب على العلماء في الصناعة واعلاء شأنهم . وليس من شك في أن ما أبدته احدى وزارات الحكومة من استعداد لتلقى المشروعات التى استهلتها الغرق الصناعية وتبنيها سيكون اغراء قويا على البحث . ولسوف تصبح فرق الأبحاث فجاة ، في اعين مخدوميها ، اداة للكسب قادرة عن طريق المقود الحكومية على الاسهام في أدباح مؤسستها - بدلا من اعتبارها ، كما هو الحال الآن ، كماليات باهظة التكاليف أو «سندر الآت» المنظمة .

التدريب العلمى وتعبئة الأبحساك العلمية وتطبيق العلم على الصناعة: تلك في اعتقادى هي عصب دور الاشتراكية في بريطانيا في الجيل القادم . لقد أبدى شعبنا اهتماما كبيرا بهذه الافكار ، يقال لنا النا القبعة القماش بمعطف المعمل الأبيض كرمز للعمال الربطانيين .

ويجب أن أؤكد شيئا واحدا : أن الثورة التي نعتزم توجيهها لعلل مشكلات بريطانيا الاقتصادية لن تكون ملكا لقطاع ضيق من الشسعب البريطاني ، ثورة قصر يقف تأثيرها عند حد غرف اجتماعات مجالس ادارة الصناعة البريطانية ، ولكنها ستؤثر في جميع أفراد شسعبنا أسيكون لكل عالم أو تكنولوجي فريق من الفنين المدرين ، رجال ونساء يتعلمون المهارات الجديدة المثيرة ، ولكل بحث اقتحامي سيكون هناك لاف تتاح لهم فرصة الحصول على اشكال جديدة من العمالة ثم أن شبابنا صالدين يغادر سوادهم الأعظم المدرسة بدون أي أمل عاجل في شبابنا صالدي عمل يعتد به سستتاح لهم قرص أوسع .

وسوف تجر الثورة العلمية في اذبالها ثورة اجتماعية واقتصادية. وسنحتاج الى مواقف جديدة حيال مشكلة التدريب لاكتساب المهارة: في التلمذات الصناعية ، وفي مهمة اعادة التسدريب الهامة لاكتساب المهارة ، ذلك لانه بالنسبة لسرعة خطى التغيير التكنولوجي ، فان عددا قليلا من الذين يبدءون العمل بمهارة واحدة ، أو في حرفة واحدة ، تتنهى حياتهم العملية بالمهارة نفسها وفي نفس الحرفة . ولهذا فان الكثيرين قد يحتاجون الى اعادة تدريب اكثر من مرة في أثناء حياتهم العملية .

لن يكون فى بريطانيا مكان للمواقف المستهينة فى هـذا العصر . واذا كان هناك ادراك واحد فوق كل ادراك آخر يجب أن ينفل الى ضميرنا فذلك هو أن العالم ليس مدينا لنا بعيشنا وأنما بجب علينا أن نكسب عيشنا بانفسنا .

وهذا هو السبب في أن الثورة العلمية ستكون ثورة شعبنا كله .

م ٥ و ٦ _ ماهية الاشتراكية البريطانية - ٦٥

الفصل الخامس

مركز بريطانيا في الاقتصاد العالمي

تحدثت حتى الآن عن أمل بريطانيا في الاشتراكية في الداخل ، أي في بريطانيا ذاتها ، وبينما أكدت أهمية الحاجة للقيام بهجوم هادف على مشكلتنا الخاصة بالصادرات لم أتناول حتى الآن الطابع الاقتصادى العالمي الذي تعمل فيه حكومة اشتراكية ،

ان مشكلتنا الرئيسية معروفة تماما وقد اشرت اليها في الفعسل الثاني • فبالإضافة الى أنه يجب على بريطانيا أن تمضى في مدفوعاتها بالحساب الجارى وتوازن حسابها الراسسالي فهي مصرف منطقة الاسترليني وقد تراكمت الديون التي يجب دفعها اما بالذهب أو بالعملات القابلة للتحويل والتي تتجاوز أصولها الموجودة بحوالي أربعة أمثال ، وكلما سرى شك أو سرت شائمة عن مثانة مركز الاسترليني فأن أصحاب سندات ديون المكترة الخارجية القصيرة الأمد في لندن ، أو الارصدة الاسترلينية منذ يندفعون الى تحويلها ، ولقد نشأت أكبر أزماتنا في العملات الاجنبية منذ الحرب نتيجة المسحوبات على الاسترليني التي كانت أساسا ذات صلة المهدة باية مسكلة رئيسية من انصدام التوازن في ميزان مدفوعاتنا للتومى ، وكل أزمة أعقبتها تخفيضات ووفورات في الداخل لم يكن لها الكملات الأجنبية ، وان أحدثت – بفضل الاقلال من الانتاج – أثرا خطيرا

ان حزب العمال مصمم على المحافظة على قيمة الجنيه واتخاذ المطوات الداخلية أو الحارجية والنقدية أو المادية التي يستلزمها تحقيق هذه الفاية • الا أنه وان كان للتنظيم النقدى دور يلعبه في الازمات القصيرة الأمد فان قوة الاسترليني ستعتمد أساسا على سبجل صادراتنا وعلى السياسات التي ستنتهج لتشجيع الصادرات والتوسع في صناعات التصدير •

ان للمملكة المتحدة، بالمعنى القومى أولا وفىاضطلاعها بمسئولياتها التى هى أوسع فى منطقة الاسترليني · ثانيا ، مصلحة راسخة فى وجود نظام عالمي لحرية التجارة · وكان هذا هو موقفنا عندما بدانا مفاوضــــات الحات 'GATT

كانت هذه المسألة أساسية في موقفنا حيال المحاولة التي بدلتها حكومة ماكميلان للانضمام الى الجماعة الاقتصادية الاوربية ·

فقد حاولت حكومة المحافظين عبنا طوال اربعة اعوام بعد توقيسه معاهدة روما _ وان أيدها حزب العمال _ ان تنشىء نظاما أوربيا أوسع _ منطقة العجارة الأوربية الحرة _ على أمل منع نشوء مجتمع ينطوى على نفسه تنهيا فيه جميع الأسباب التى تؤدى الى انقسام أوربا ، وعندما فشلت هذه الخطة بدعوا في تشكيله الحساد التجارة الأوربيسة المحرة هاأنا بساعدتنا أيضا ، بل وبناء على اقتراحنا نحن _ تشكيله شاملا « الدول السبع الخارجية ، وهي النرويج والسويد والدانيمارك والنهسا وسويسرا والبرتفال وبريطانيا (وفيما بعد فنلندا) كقوة توازن الدول الست وهي فرنسا والمانيا وإيطاليا وبلجيكا وهولندا ولكسمبرج ، وكان اتحاد التجارية بين الدول الاعضاء ثم الفاؤها ، ولكن بغير أن يبذل إية محاولة لانشساء بين الدول الاغضاء ثم الفاؤها ، ولكن بغير أن يبذل إية محاولة لانشساء تم ينقة مشتركة أزاء الحارج ، ولكن بغير أن يبذل إية محاولة لانشساء أي ينة المبدئ البجاد سوق مشتركة تعلو في مستوى الأسواق القومية ،

وفى عام ١٩٦١ وبضغط من البيت الأبيض حسدت تحول مثير في سياسة الحكومة ، اذ أعلن المستر ماكميلان أن بريطانيا ستطلب الانضمام اذا أمكن الحصول على الشروط المناسبة ·

وبينما أعلن حزب العمال الذي كان يقف رسميا موقفا مماثلا ، أننا لن نعارض في الانضمام اذا أمكن الحصول على الشروط المناسبة فانه أكد على نحو اكثر واقعية الصعوبات التي تعترض ذلك وكان أكثر تعديدا في تعرف الشروط اللازمة .

وبينما المفاوضة تتمثر ، والحكومة تنسحب من موقف اعدته الى آخر وهى تقدم التنازلات على طول الخط ، فى الوقت الذى اوضحت فيه اغلبية دول الكومنولث معارضتها للشروط المغروضة ، اوضع حزب العمال موقفه فى بيان قومى عرض على المؤتمر السنوى لعام ١٩٦٢ فى الخطاب التاريخى الذى القاه المستر هيو جيسكتل .

فبينما رحبنا بانشاء الجماعة الاوربية ونموها ونجاحهما اذجمعت

يين شعوب أدى ما بينها من منافسات الى الزج بها فى أتون الحرب مرتين فى جيل واحد ، قلنا أننا لانؤيد انضمام بريطانيا الا اذا ، ــ واذا فقط ــ ، امكن الحصول على خمسة شروط رئسسة :

- ١ ــ ضمانات قوية ملزمة لتجارة اصدقائنا وشركائنـــا في الكومنولث ومصالحهم .
- ٢ _ حريتنا ، كما هي الآن ، في متابعة سياستنا الحارجية الخاصة بنا .
- تنفيذ العهد الذي قطعته الحكومة لشركائنا في منطقة التجارة الأوربية الحرة •
 - ٤ ـــ الحق في تخطيط اقتصادنا ٠
 - ضمانات تؤمن مركز الزراعة البريطانية •

ولكن هذه الشروط لم تتحقق ولم يبد أنها سسوف تتحقق وفي نوفي موضير عام ١٩٦٢ حذر زعماه العمال الحكومة من أن التنازلات التي منحت فعلا لا يستطاع قبولها ، وأن ليس من شك يسير في أننا سنحصل على تاييد السواد الأعظم من الناخبين في هذا الموقف ١٠٠ واستمرت المفاوضات وقدمت تنازلات أخرى الى أن توقفت العملية كلها فجاة نتيجة اعتراض الرئيس ديجول ٠

انهارت سياسة المكومة وانهار معها مركب السياسات الاقتصادية والمالية والديبلوماسية باكمله ، بل والدفاعية التي اعتمسدت على دخول بريطانيا • وهكذا تركت الحكومة التي فاوضت في أضعف موقف لمواجهة فراغ سياسي خطير بعد أن أعلنت أنه لاسبيل أمامها للمضى في المناقصات •

وبالاضافة الى اصرار حزب العبال على شروطه الحبسة ، أقام قضيته على فرضين عامين :

 وثانيا ، أكدنا على طول الخط أن أى اقتراح قد يقدم لانفسسمام بريطانيا يجب أن يتوقف على ارتياحنا الى أن مثل هذا القرار سسيكون خطوة فى اتجاه تحقيق مجتمع تجارى عالى حر أوسع ومن هذه الناحية كانت معاهدة روما محايدة ، اذ يمكن أن يكون تكامل التجسارة فى أوربا الغربية خطوة الى مجال أوسع طرية التجارة ، اها اذا تعرض للقيود ورعاية المصالح الشخصية والاوتوقراطية فانه يصبع عائقا لإبساعدنا فى تحقيق غايتنا التى هى أوسع ، ومن الاختبارات فى هذا المضمار مستوى التعريفة على سلمة واحدة وهى الدجاج ، معظم الأوهام عبر الاطلنطى عن السوق المشتركة) .

والاختبار الآخر هو تطور السياسة الزراعية للجماعة • وهنا بررت الأحداث كل ما أبديناه من مخاوف فقد أوضح حزب العمال أنه لا يستطيع دخول جماعة أرغمتنا _ ونحن أكبر دولة مستوردة في العالم على فرض ضرائب جزائية على الغذاء الوارد من الكومنولث بغية تمويل الإعانات للانتاج الأوربى غيرالاقتصادى حتى يمكناستبدال الواردات منالكومنولث بواردات من أوربا ٠ وتحدثنا في موضوع القمم ٠ ان سياسة بريطانيا في دعم الزراعة تقوم على نظام سمعر الدرجتين - فنحن ندفم حوالي ٢٠ جنيها للطن من وارداتنا الثابتة من الكومنولث في حين يحصل الزارعون على ٢٧ جنيها للطن أما الفرق فيدفع عن طريق الاعانات التي تقدم للزارع بسبب الفرق في الاسعار • وطبقاً للسياسة الزراعية المشتركة للجماعة الاقتصادية الاوربية يجب الاتفاق على سعر لقمحها وفرض ضريبة استيراد على جميع الواردات من دول ثالثة حتى يرتفع سعرها الى مستوى السعر الأُوربي ٠ فالسعر الفرنسي حوالي ٣٣ جنيها والألماني قرابة ٤٥ جنيها ٠ وحتى اذا كانت أسعار دول الجماعة قائمة على المستوى الفرنسي السائد (وهو الرقم الذي كان من الصعب اقتاع المانيا بقبوله) فأن هذا كان سيعنى فرض ضريبة استيراد تعسفية قيمتها ١٣ جنيها أو ٦٥٪ على سعر كل طن من القمح الاسترالي أو الكندي الذي تستورده بريطانيا • أما اذا أخذ بالسعر الالماني فستكون الضريبة ٢٥ جنيها أي ١٢٥٪ .

ومهما يكن من أمر الدافع على النصوص الصناعية الواردة في معاهدة روما فان الشروطالخاصة بالسياسة الزراعية تعسفية ، تقوم على اعتبارات ذاتية ومستمدة من سياسة شاخت وتعتبر تعديا واضعا لروح اتفاقية « الجات ، ونصها ، ولقد شرح الرئيس ديجول الموقف بوضسوح صارخ حينما قال حديثا : انه ليس هناك مجتمع يستحق هذا الاسم اذا لم ينتج طعامه الخاص به ،

وبسبب هذه المخاوف ، أكد المتحدث باسم حزب العمال منذ البداية ضرورة اصدار بيان لا يؤكد فقط عدم الاضرار بتجارة الكومنولث وانما يؤكد أيضا أن غايتنا اجراء مفاوضات لايجاد مجتمع للتجارة الحرة واسع يقسمل معظمه الاطلنطى بل أوسع من مجتمع الاطلنطى ويضم بلاد الكومنولث والأقليةالافريقية فيما وراء البحار والمرتبطةبالسوق المشتركة وأمريكا اللانينية بل وكنا متأكدين أن الولايات المتحددة تصر على ضم اللمان .

وفى أوائل نوفمبر عام ١٩٦٢ أى بعبد شهر من بدء المفاوضات ، رحبت نيابة عنالحزب بتقرير كلانيون ـ هرتر الذى قدم لمجلس الكونجرس مناديا بانشاء مجتمع اقتصادى للاطلنطى وفى جميع المراحل التالية دعونا ال اعداد خطط بديلة لاقامة منظمة للاطلنطى لذلك النوع من المقترحات الذى عوف فيما بعبد باسم و طلقة كنيدى ، (Kennedy Roud) وفى شهرى نوفمبر وديسمبر عام ١٩٦٢ وبينما كانت الأضواء تخبو فى أوربا دعن الاصدار بيان عاجل بتزكية اقتراح يقضى بتنفيذ و طلقة كنيدى ، لا على أن تضم الجماعة الاقتصادية الأوربية بريطانيا من جهة والولايات المتحدة وبريطانيا وشريكاتهما فى اتحاد التجارة الاوربية الحرة ودول المكرمةولث وأمريكا اللاتينية وبقية المدول الاخرى بوصسفهم شركاء

لا يزال هذا موقفنا ، فعندما تواجه حكومة فقدت توازنها . نتيجة للطلة التي كالها الجنرال ديجول لها . البرلمان للنظر في همذه المسالة فسنضع هذا الموضوع على رأس قائمة سياساتنا الايجابية ، ولا يزال هذا موقفنا برغم خيبة الأمل التي انجلت عنها المبادلات الأولى في ه طلقة كنيدي ، سيظل همذا هو هدفنا ويجب ألا نكون غير مستعدين ، اذا دعت الضرورة لاستخدام سلطاتنا المبينة في اتفاقية (الجات) لنقض أية سياسة زراعية تتحارض بوضوح مع هذه الاتفاقية .

وعندما ناقش البرلمان الموقف الذي نشساً عن مباحثات بروكسل ، حددنا موقفتا في تصريح شامل عن سياستنا فمن حيث اتصال الأمر بأوربا ، كررنا القول : أننا مستعدون لتاييد الانضمام اذا ، واذا فقطم قبلت شروطنا الحسمة - واكدنا بشدة أحمية مجتمع الاطلنطي أو المجتمع الاوسع من الاطلنطي مع الدول الست ان أمكن وبغيرها اذا دعت الشرورة واعدنا تأكيد اخلاصنا لاتحاد التجارة الأوربية الحرة - أكدنا أهمية الحاجة الىاتفاقيات عالميةللسلم على أنتجرى المفاوضات الخاصة بها تحت رعاية مجلس الدول النامية التابع للأمم المتحدة . فقد كانت اتفاقيات السلم ، خطة طعام عالمية ، رئيسية دائما في تفكيرنا . وكانت حكومة العمال هي البادئة في هذه الشئون عندما كانت المفاوضات تجرى لعقد اتفاقية (الجات) وفي أثناء سنوات تشكيل منظمة الأغذية والزراعة (Fao) · وبوصفي رئيسا لوفد الملكة المتحدة فاني أذكر تماما ما تعرضنا له من ضيق يرجم الى حكومة الولايات المتحدة التي تلتزم في الغالب سياسة « الحرية الاقتصادية » (laissez faire) وكان هذا موقفنا منذ ذلك الحين ، وليس من شك في أن قبول حكومة كنيدى لمِدأ اتفاقيات السلم خطوة تاريخية ، لأنه يجبُّ علينا أن نعترف بأنه من السخف أن نتحدث عن التنمية العالمية أو عن حصر الشيوعية في مناطق النزاع بالعالم اذا كنا مستعدين لأن نرى قوة هذه الدول في الحصول على العملات الأجنبية ، عن طريق مبيعاتها من المنتجات الأولية ، عرضة لانهيار مفاجىء دورى بسبب اعدام استقرار الأسعار ٠ هــذا وانه لمن الحقائق التي تبعث على التبصر أن جميم مساعدات التنميمة التي قدمت للدول النامية بوساطة دول مفردة على رأسها الولايات المتحدة والملكة المتحدة عن طريق برامج الـكومنولث وبطرق أخرى وبمعرفة الأمم المتحـدة ، قد ضاع أثرها نتيجة لضياع القدرة الشرائية بسبب تدهور أسعار السلم في السنوات العشم الأخرة •

وفى تلك الأثناء يجب أن نقترح أن تقوم بريطانيا لأول مرة فى اثنى عشر عاما بتحويل تجارة الكرمنولث الى حقيقة واقصة اذ برغم أن حلقات تجارة الكرمنولث قد ضعفت بشكل خطير وان لم يكن قاتلا فاننا لا نقبل القول بأن التدهور فى الأهمية النسبية لتجارة الكومنولث أمر لا مفر منه وتطور تاريخى لا مناص منه كها ورد على لسان أحد وزراه المحافظين ، لأننا نعتقد أن التدهور راجع الى سياسة الحكومة وفشل مصدرينا فى انتهاز الفرص المتاحة لهم فى أسواق الكومنولث .

اننا لا تقترح تنمية تجارة الكومنولث على أساس يعوق خلق نظام التجارة الحرة الذى تريده ولـكننا نصر على أن تكون دول الـكومنولث شريكات كاملات في هذا النظام و رؤمن بأن الأفضليات ستكون مستقبلا أقل أهمية من الأسواق المخططة في تنمية تلك التجارة و وسوف نقترح شيئا وفق خطوطةانون المشتريات الأمريكي ويطبق على نطاق الكومنولث يجب أن نطلب الى شريكاتنا في الـكومنولث أن تفضلنا في منع المقود المتنمية ومقابل ذلك يجب أن نضمن لها أسواقا

لتصريف نسبة عادلة من صادراتها الزراعية وغيرها من المنتجات الأولية •

اننا نؤمن بأن هذه السياسة ستقوى ايدينا في المفاوضات التجارية مستقبلا ، كما ستكون تأمينا لنا ومركز تراجع سليم اذا قدر لعمل جنوني يقوم عليه الغرب أن يضم حدا لآمالنا في ايجاد نظام تجاري أكثر حرية في العالم الغربي .

ولـكنا جميعاً فى خطر من مواصــلة تحرير التجارة دون أن ناخذ فى الاعتبار أضعف حلقة فى اقتصاد العالم الحر وهى تنظيماتنا النقدية ·

وتلقى فكرة التوسع الاقتصادى المطرد السريع قبولا فى كل من بريطانيا والولايات المتحدة لأسباب قومية ودولية • وتدل تجارب بريطانيا • حيث كانت كل فورة فى الانتاج فى السنوات القلائل الماضية تتبهما أزمة عاجلة تشل نيران المدفوعات ـ على عنف هذه الضغوط العالية على المبنيذله من جهود للتوسيع • وهناك اعتراف أكبر فى الولايات المتحدة بأن المفى فى التوسع المطرد قد يصطلم سريعا بالحد الاقضى من السيلة •

ولسوق تزداد هذه المشكلة خطورة ، ولا تخف حدتها ، نتيجة للخطط التي نضمها والآمال التي نمقدها على تحرير جهاز التجارة الدولية في المالم الغربي ومع هذا فكلما زاد نجاحنا في ازالة التعريفات وخفضها وازالة القيود الكبية وغيرها في الحواجز التي تعرقل زيادة التجارة الدولية زاد تعرضنا لخطر اصابة نظام تجارتنا الغربي كله بالشلل بسبب نقص السيولة مع اصابته بالصدمة نفسها التي تتعرض لها السيارة بسبب نفرت التضحيم •

تواجه الدول اختبار نقص السيولة في العالم الحديث حينما تعانى من البطالة أو الركود الاقتصادي ولا تشمر بأنها حرة في متابعة سياسات التوسع التي كان ينبغي أن تنتهجها لو أن احتياطياتها الدولية كانت اكثر و ونظرا لعدم كفاية الاحتياطيات ، ووجود عيب في النظام الدول الخاص لتعويض ما يطرأ على هذه الاحتياطيات من نقص تلجأ الديموقراطيات الغربية الى سياسات انكماشية تسبب الضعف في الداخل وتحدد تأثرات اقتصادية بل وسياسية مدمرة بالنسبة الى شركائنا في التجارة .

هذا النقص في السيولة الدولية يتصل اتصالا وثيقا بالسياسة المنقدية والاقتصادية الدولية وبصفة خاصة بسياسة الدول الدائنة أي الدول التى تربح الذهب من عملياتها التجارية وغيرها فى أثناء فتوة من الزمن .

كلما ازداد قصر نظرهذه الدول الدائنة واهتمامها بمصلحتهاالذاتية زادت الحاجة الى السيولة • وبهذا المعنى يصبح موقفنا أسوأ كثيرا مما كان عليه عندما كانت الولايات المتحدة الدولية الدائنة الرئيسية • فيومها نفذت الولايات المتحدة مشروع مارشال ، اما اليوم فمن الصعب اقناع الدول الأوربية دائنتنا بمنح قروض تجارية مقيدة .

ان زيادة حجم التجارة وزيادة تحريرها سيضاعف من حدة المشكلة وحركة رأس المال القصير الأمد والعمادت الصعبة من دولة الى أخسرى اصبحت أكثر خطورة في السنوات الأخيرة وقد أحدثت هذه المركات ذبذبات مزمنة غير ضرورية في السياسات الاقتصادية الماخلية وفان غزوات المضاربات التي تشتد حدتها بسبب ميل البنوك المركزية العام للمحافظة على احتياطياتها من الذهب بدلا من الاسترليني والدولارات تجعل الوقف يزداد سوها و ويزداد الهجوم على الذهب ويؤدى الى العودة الى سياسة الاتكماش و

ومرة أخسرى أؤكد وجود تباين بين سلوك المريكا كدولة دائنة وسلوك الدول الدائنة الجديدة ، فقد سكبت الولايات المتحدة فائشها فى المساعدات العسكرية والاقتصادية حتى ولو كلفها ذلك كثيرا ، اذ لم تعمد الى الاجراء غير الودى وهو الانكماش ، وليس هذا هو الموقف فى القاوة اليوم .

انى أسترعى النظر الى ثلاث مشكلات كبرى : أولاها أنه كلما كانت هناك شكوك تعملق بعملة ما ، تحدث حملات من المضاربة يمكن أن تصل سريعا الى أزمة ، وثانيتها ، أنه نظرا لازدياد الاقبال على الذهب فان نمو السيولة العالمية يميل الى أن يحد منه نمو العرض من الذهب الحر بصرف النظر عن احتياجات التجارة العالمية الآخذة في التوسع ، وثالثتها ، أن مشكلة تمويل الدول المتخلفة تزداد حدة الى درجة كبيرة ، ولنضرب لذلك مشكلة تمريل الدول المتخلفة تزداد حدة الى درجة كبيرة ، ولنضرب لذلك يتزايد ، ه ١/ من مجموع الصادرات واذا استمر همذا الاتجاه فستنشأ زامة كبرى خلال السنوات الأربع أو الحسن التالية ،

لذلك ، فما لم يتخذ اجراء عاجل يتسم بسعة الحيـــال ، فسنواجه تهافتا على الأسواق لا يلبث أن يتمخض عن أزمة لا تختلف عن تلك التي طوت العالم الغربي في أوائل السنوات الثلاثينية · ان ما نفعله في القرن العشرين هو الفشل ١٠ أن نطبق على الشنون النقدية الدولية الفنون التي استحدثها أجدادنا في ميدان المرفية في الداخل ويمثل هذا النجاح الكبير في القرن التاسع عشر ٠ فعنـ مائة وعشرين عاما انشق البرلمان البريطاني على نفسه بسبب جدل عنيف ثار حول الشنون النقدية كذلك الذي ثار حول السوق المشتركة في السنوات الأخيرة الى أي مدى يجب أن يكون اصدار النقد الذي يعتبد عليه تعويل البلاد ، مرتبطا باحياطيات الذهب ، في ذاك الحمين حد الجدل ، مع قدر من البلاد ، مرتبطا باحياطيات الذهب ، في ذاك الحمين حد الجدل ، مع قدر من اراءة البنوك لعام ١٨٤٤ ، أنه ، عدم الارتباط ، بصدور قانون براءة البنوك لعام ١٨٤٤ ، أنه ، عدم الدي أن المحلف المنافلة المنافلة النقد الصادر أو الذهب ، وبهـ ذا النظام النقدي بصرف النظر عن كمية النقد الصادر أو الذهب ، وبهـ ذا النظام النقدي بسرف النظر عن كمية البلدان بالمرفي لما أمكن حدوث التوسع الصناعي الهائل في بريطانيا أو في أمريكا ولاختنق البلدان في الهد .

ولكننا ما زلنا – بالنسبة للاقتصاديات الدولية – في مرحلة التعامل بالذهب لم نعد نفكر في تسوية ديوننا الداخلية بنقل الذهب في جميع ارجاء البلاد ، أما في الشئون الدولية فاننا نعيش في عصر شارل الثاني بمركبة بريد محملة بالذهب تتعشر في الوحل فريسة لقطاع الطرق .

اذن ما عناصر الحل المرضى ؟

يجب أن يكون الهدف عملا ثلاثيا ٠

أولا - أن يجعل من المستطاع خلق حجم كاف من السيولة الدولية لوقت أى هجوم محتمل على عملة لها أهميتها والمفى قدما فى التوسع الشامل برغم فشل الدول الرئيسية الدائنة فى تحقيق التوسع بالدرجة الكافية للمساعدة فى اعادة توازن المدفوعات الدولية ·

ثانيا _ يجب أن يجعل فى الامكان استخدام الطاقة الانتاجية فى البلاد التى بلغت مرحلة التصنيع الكامل ، لزيادة المعونة التى تقدم الى المناطق المتخلفة ، الى أقصى حد · ومع ذلك (ثالثا) يجب أن يسهم عن طريق هذه العملية فى موازنة الحسابات بين الدول كاملة التصنيع بدون أى صراع داخلى بينها من أجل الأسواق مما قد يؤدى الى انكماش تراكمى وضعى فى قيمة العملة وتحايل ·

ان تحقيق هذه الاحتياجات كفيل بارضاء مطالب الدول الدائنة

الشديدة الاصرار على المحافظة على فائض للصادرات بغير أن يؤدى ذلك الى تجريد دول أخرى من جميم احتياطياتها السائلة ·

ليس بين المقترحات التي عرضت أخيرا ما يواجه هذه النقاط اما ممروع مودلنج الذي قدمته الحكومة البريطانية عام ١٩٦٢ فلا يمثل يصفة خاصة استمراد العمل بالترتيبات الحالية التي تخف بموجبها المصارف المركزية لنجدة بعضها بعضا في حالة المضاربات وينبغي أن تسدد هذه الاعتصادات بقروض قصيرة الإجل ولكنها لا تستطيع أن تغير التاثير الاساسي المحم المترتب على النقص في الاحتياطيات النقدية ، بالنسبة الى المساسمة الاقتصادية في هذه البلاد وهذه الترتيبات لا تسهم في الاسراع بنمو الدول غير السوفيتية أو في تحقيق توازن أفضل بين الدول الفنية والفقيرة ، من المحقق أنني لا أقلل من أحمية المساعدة المتبادلة بين البنوك المركزية ، فقد خفيت لمساعدتنا مرتين في عامي مذا هو كل شيء ،

يبدو أن الحل الأمثل ينحصر في منع السلطات الكاملة التي تنمتع بها سلطات البدوك المركزية الى صندوق نقد دولى أفضل تنظيما ، لأنه اذا ملكت هيئة دولية القدرة على خلق احتياطيات سائلة اضافية فمن المكن ضمان تحقيق المهمة المزدوجة وهي :

(أ) التفلب على أزمات الثقة المفاجئة ·

(ب) التخفيف من عملية الخنق التى تعمل ببطء للقضاء على النمو وذلك عن طريق عجز طويل الأمد فى الاحتياطيات السائلة ، مما يرغم البنوك المركزية على اتخاذ اجراءات الانكماش قبل الأوان ، أى عندما تكون البطالة لا تزال متفشية • ولا يمكن تحقيق الأمر الأخير الا فى حالة عدم خضوع الاحتياطيات الدولية الحديثة التكوين للسداد والا اذا سمح لها بالتراكم •

وبناء على ذلك يجب أن يعنج صندوق النقد الدول السلطة على خلق شهادات اثنمانية على أساس الدفع بالذهب ومعادلة للذهب • فيهذه الشهادات يستطيع البنك شراء التزامات حكومة أية دولة وبذلك يزيد احتياطياتها من الذهب ويمكنها من الاستمرار في التوسع لل طالما هناك موادد لم تستخدم • وتستطيع الدولة التي تحصل على هذه الشهادات استخدامها في مواجهة العجز في ميزان مدفوعاتها ، وبذلك تكون النتيجة

زيادة السيولة الكلية بالعالم غير السوفيتي ، والقضاء على احتمال بالعجز وفى الوقت ذاته دعم الطلب · كما يمكن استئصال شأفة العراقيل المصطنعة غير الضرورية التي تجمد النمو في الغرب ·

أشرت الى المسكلة الخاصة المتعلقة بالدول النامية لأن الخطط القومية والعولية لمساعدة التنمية العالمية قد تذهب هنا هباء في حالة وقوع إزمة في السيولة ولذلك، فبالإضافة الى ماهو قائم الآن دهشروعات الأمم المتحدة أو المشروعات القومية ، يجب النص على تخويل صندوق النقد الدولي سلطة تخصص شهادات التمان في حسدود ٢٠٠ - ٣٠٠ مليون جنيه استرليني منويا مشلا ، لصندوق استشار دولي يمكن انشاؤه الى جانب هيئة المتنمية المولية الحالية أو ليحل محلها ، وينبقي أن تخصص شهادات الائتمان هذه للانفاق في الدول المدينة الكاملة التمو والتي تعاني في الوقت نفسه من البطالة - كبريطانيا والولايات المتحدة في الظروف الحالية ،

ولنضرب مثلا عمليا • أن البرازيل مثلا تحتاج الى مصنع للصلب وبالولايات المتحدة طاقة معطلة يمكن استخدامها لانشاء مصنع للصلب •

وكما يصل بنك انجلترا على توسيع القاعدة النقدية لعلاج مشكلة بطالة داخلية يعهد البنك المركزى العولى أي صندوق النقد الدولى الى توسيع قاعدته النقدية بايداع مبلغ معين – على هيئة شهادات التمانية – تحت تصرف هيئة التنمية الدولية أو صندوق الاستثمار الدولى المقترع ، وبذلك يمكنها من التوسع في مستح القروض ، وتقرض هيئة التنمية الدولية البرازيل ما تحتاج اليه من المال ، وتطلب البرازيل من الولايات المتحدة انشاء مصنع الصلب وتدفي ثمنه بالسهادات الائتمانية ، وعن طريق المعرف الذي يتمامل معه يقدم صبانع مصنع الصلب المطلوب الشهادات الائتمانية ، وعن المهادات الائتمانية الى بنك الاحتياض الفيدراني ،

بهذه الطريقة يزيد ما يملكه بنك الاحتياطى الفيددالى من الذهب وتكون النتيجة الصافية زيادة السيولة المولية ومكافحة البطالة: وتدعم احتياطيات الذهب بالدول المرضة للضغط: وتنفذ عملية تنمية عالمية شعبة الحاجة اليها ٠٠ واذا كان هناك من يرتاب فى السمر سواه اكان أسود أم غير أسرد > فليسمع لى بأن أقول أن هذه العملية تجرى كل يوم فى مجال النقد الداخل عن طريق البنسوك المركزية فى بريطانيا والولايات المتحدة وغيرها فى توسيع قاعدة الاثنيان بالبنوك المساهمة منه مماضحة البطالة ٠

ان المباحثات العولية التي تؤدى الى عقد مؤتمر قمة اقتصادى قد تنتج أيضا مشروعات أخرى وأفضل الان ما اقترحته ليس جديدا أو فريدا في نوعه و وانما الشيء الملح هو أنه يجب على الشعوب الغربية أن تعتبر هذا على أنه مسألة ذات أهمية أساسية وأن تدرك أنه ما لم توضع خطة وتنفذ ، تتناسب مع المشكلة التي نواجهها ، فقد تشهد أواخر السنوات الستينية والسبعينية منظرا اقتصداديا دوليا يسيطر عليه الانكماش والعجز والعودة الى السنوات العشرينية وأوائل الثلاثينية بكل مايعيه ذلك بالنسبة الى قوة العالم الحر الاقتصادية .

الفصل السادس

بريطانيا والشئون المالية

ان حزب العمال هو أكبر واهم حزب سياسي كرس جهوده لمبدا نجاح الاشتراكية الديمو قراطية ، ومن ثم فعندما انتهت الحرب العالمية الثانية وحروت اوربا ساعد حزب العمال في اعادة تأسيس اللدولية الاشتراكية التي تجمع فيها الآن عدد متزايد من الأحزاب الديموقراطية الاشتراكية من جميع أنحاء العالم التي تحتفظ باتصالات وثيقة فيما بينها عن طريق مؤتمر يعقد كل سنتين وعن طريق مزيد من اجتماعات محلسه ومكتبه .

هل تضع هذه الدولية سياسة اشتراكية خارجية بلتزم بها كل عضو ؟ الجواب بالنفى لأن الأحزاب الاشتراكية والديو تواطية توجيد بينها فلسفة مشتركة ونظرة مشتركة . وليس هناك عقيدة أو برنامج بجب عليها قبولها أو قبوله لتكون أعضاء فى الدولية ، وفى عام ١٩٦٢ تمت فى أوسلو موافقة الدول الأعضاء على بيان يحدد مبادى الاشتراكية الديوة قراطية كما تطبق على الشئون العالمية فى السنوات الستينية . أنها ديوة قراطية من حيث مقاومتها للاحتكار فى شتى صوره بما فى ذلك التحريف الشيوعى للمبدأ الاشتراكي . وهى اشتراكية فى تأكيدها أهمية العامل الاقتصادى فى السياسة العالمية وفى اصرارها على الحاجة الى شن حملة متعددة الأطراف على مشكلات الجوع والفقر فى العالم .

ان بعد الدولية الاشتراكية عن العزلة يرجع جزئيا الى المحقائق الصلبة في شئون العالم التى تكيف اسلوب أى ديعوقراطى سواء اطلق على نفسه اسم اشستراكى أم لا . وعلاوة على ذلك فعندما تسولى الإحزاب الاشتراكية الديعوقراطية الحكم فى بلد بعد آخر وبينما تقف الاحزاب الأخرى الاعضاء على حافة تولى الحكم ، فانها تبدأ بالفرورة فى تأكيد أهمية أسلوبها الوطنى الغردى فى معالجة المشكلات العالمية . ومن ثم فان الدولية الاشتراكية ب تمييزا لها عن الدولية الشيوعية التى كانت الى عهد قريب جدا سلاح سياسات القوة : أى أداة يغرض بها

الكوملين عقيدته وسياساته على الدول الشيوعية الاخرى ... هى نقطة التقاء أحزاب قومية مستقلة حرة تتقابل عندها كبار زعماء الاشتراكية بانتظام لتسوية خلافاتهم .

ان مؤتمر اسسترادم الذي عقد في سبتمبر عام ١٩٦٣ مثلا استحق الاهتمام لانه حقق تعسارفا أوثق في الرأي بين الحسزب الديموقراطي الاشتراكي الألماني وحزب العمال البريطاني ، كما أسفى عن تبسادل في الرأي له قيمته بين الزعماء البريطانيين والساسة الأوربيين من امثال بول هنرى سباك ، وولي براندت ، وجنس أوتو كراج الدانيماركي ، وهالفارد لانح النروبيي ، وجي موليه الفرنسي . كما هيا منبرا نافما يربط بين عمل الأحزاب الاشستراكية في الدول المتقدمة وبين كثير من الأحواب الاشتراكية حديثة الشكيل في افريقية وآسيا ومع القوى الاشتراكية النظور في المربكا الجنوبية .

للأسباب التى ذكرتها يستحيل أن أقسدم تخطيطا لسياسة استراكية مميزة ولها طابع التعميم . ومرة اخرى ، وكما فعلت في الفصول السابقة ، لا يمكننى أن أصف سوى سياسة حزب الممال البريطانى . أن سياساتنا الدولية لا تنبع فقط من موقف بريطانيا في التحالف الغربى ، وأنما تنبع أيضا من حقيقة فريدة ، تلك عى أنه بينما نحن جزء من أوربا من الناحية الجفرافية ، فاننا في الكومنولث من الناحية التاريخية ولذلك فمن المستحيل أن نخطط سياسة اشتراكية لبريطانيا في الشرون العالمية لاتبدا من هده الحقائق .

الطف:

ان حزب العمال لايقل عن غيره في بريطانيا من ناحية اخلاصه المحلف الغربي .

نقد كان الهندس الرئيسي لمنظمة حلف شمال الاطلنطي وزير خارجية العمال المرحوم ارنسبت بيفن ، فهو اول من راى الامكانيات الكمانة الضخصة لا بالنسبة الى مستقبل أوربا الاقتصادي فحسب وانما أيضا للدفاع عن العالم الحر ، وهي الامكانيات التي كانت تكمن في خطاب الجنرال مارشال في جامعة هارفارد ، وكانت نتيجة استجابته في خطاب الجنرال مارشال في جامعة هارفارد ، وكانت نتيجة استجابته لمبادأة الجنرال مارشال ، والتماون القوى بين وزير الخارجية بالولايات المتحدة ووزير خارجية بريطانيا ، ويدهما بقوة رئيس جمهورية الولايات

المتحدة ورئيس وزراء بربطانيا ، اصدار برنامج الانصاص الاوربي ثم انساء منظمة حلف شدمال الاطلنطي . ولولا معونة مارشال والتعاون الاقتصادي الاوربي لسقطت دول هامة في غرب اوربا في برائن الشيوعية في تلك السنوات المبكرة التالية لانتهاء الحرب ، ولولا التصميم القوى الذي تمخض عن منظمة حلف شمال الاطلنطي ، لخلف الضعف السياسي الناجم عن النزعة الانقصالية الأوربية والحوف الدائم من أن تدير أمريكا ظهرها لأوربا المنقسمة على نفسها _ الفرب منقسما على نفسه بشكل خطير ، بل ومميت .

ومنذ ايام ارنست بيفن اكد حزب العمال الحاجة الى جعل منظمة حلف شـمال الاطلنطى حقيقة واقعة . وفي اثناء الاثنى عشر عاما التي قضاها المحافظون في الحكم منذ عام ١٩٥١ اكدنا المرة بعد الاخرى الخطر المذي ينطوى عليه عدم كفاية القوات البرية التابعة لمنظمة حلف شمال الالدى ينطوى عليه عدم كفاية القوات البرية التابعة لمنظمة حلف شمال النووى . ولم يؤد فشل مجازفة السويس لالضرار بعركز بريطانيا كقوة علية فحسب ، ولكنه كشف بالضرورة عن ضعف القوات المسلحة التي تنفق عليها مسلايين كثيرة . وكان من المهام التي اضطلع بها هارولد ماكميلان رئيس الوزراء اعادة بناء قوة بريطانيا المسكرية مع الحد من الانفاق في القوة البشرية والموارد النادرة . وفي الكتاب الأبيض عن سياسة الدفاع صدر عام ١٩٥٧ اقترحت الحكومة الفاء التجنيد الإجباري وغفض عدد القيوات البريطانية النظامية على عدد من السينوات الى التقليدية بانشاء قوة بريطانية رادعة مستقلة .

الا انه منذ عام ١٩٥٧ اضطر وزراء الدفاع البريطانيون المتعاقبون المتعاقبون المتعاقبون المتحرف التي تذهب الى أن بريطانيان تستطيع مواجهة التزاماتها المسكرية بانشاء قوات نووية بوصفها بديلا عصريا و.كثر وفرا في النفقات عن الجيش والبحرية والطيران ، تلك الاسلحة «المتيقة» ولم تكن العقبة الاساسية في سسبيل تحقيق هذه الاستراتيجية النووية انتاج راس نووية ، وانما صحوبة تكلفة ايجاد وسيلة لحملها ونقلها تكون من انتاج بريطانيا .

ان توقع الحكومة انجاز هــذا التحول من قاذفــة القنــابل الى الصادوخ في الستينات اتضح حينما قــردت عام ١٩٥٧ الا تســتمر في التاب قائدات القنابل التي هي أسرع من الصوت على أساس انها سوف

تصبح طرازا باليا حينما يحين الوقت لاستخدامها ، ونظرا لمجز المحرق المحود عن تحمل تكاليف انتاج عدد كبير من الصواريخ التجريبية كما فعلت روسيا وأمريكا ، اضطرت الاعتماد على نظام السلاح الواحد ... وهو نسخة بريطانية من الصادوخ «اطلس» اسمه «بلوستريك» .

وخصصت موارد كبيرة جدا من المال والعلماء لهذا المشروع ولكن تبين أن تكاليف انتاج صاروخ واحد تنجاوز مواردنا . وفي ابريل عام 1971 استسلمت الحكومة للفشل وأعلنت قرارها بعدم المضى في صناعة بلوستربك . والواقع أن هسله كان نهاية محاولة بريطانيا تحقيق الاستقلال النووى لأن التخلى عن بلوستربك كان معناه ، عندما تصبح قاذفات القنابل من طراز بال وجوب الحصول من الولايات المتحدة على وسبلة نقل المرأى البريطانية إلى هدفها .

وللتفلب على هذه الآزمة أبرمت الحكومة أتفاقية لتوريد سكايبلوت ومو نظام سسلاح صعم لتوسيع نطاق قاذفات القنابل بتمكينها من اطلاق صواريخها وهي بعيدة عن هدفها بمئات الأميال الا أنه بعد ابرام هده الاتفاقية بعام ونصف العام تغيرت الفكرة الاستراتيجية الامريكية . ونظرا لان تكاليف سكايبلوت ارتفعت بشكل خيالي ، فقد اتضح أكثر باضطراد أنه لم يعد يتلاعم مع نظام الهسبواريخ الامريكي . واحدث اعلان هجره رد فعل قوى في لندن . وبعده أيام قليلة حاول الرئيس كيندى . وأحدث المسوات التي تواجهها ، فوقع اتفاقية تستطيع بريطانية للتغلب على معرفة كيفية بناء الفواصة حاملة المساوخ بولاريس وأخيرا شراء معرفة كيفية بناء الفواصة حاملة المساوخ بولاريس وأخيرا شراء بعوجبها المسواريخ بولاريس أيضا ، وكان المفروض أن الصواريخ ستزود بعوجب هذه الاتفاقية حريراس حرب نووية بريطانيا الحوية للخطر الحكومة البريطانية حريدا مواجهة خطر التمرض ملاعتراض الامريكي .

هــذا هو التحفظ الذى تســتند اليه حكومة المحافظين حينما تستمر فى الكلام كما لو كان لدينا رادع نووى بريطاني مستقل ولكن الواقع أنه كلما أصــبحت قاذفات القنــابل مهملة ، فان هذا « الرادع المســتقل » ســيمتمد دائما وعلى نحــو كثير ، على المرفة الامريكيــة وتكنولوجية الصواريخ الامريكية ، ولن يكون بحال مستقلا أو بريطانيا بالمنى المفهوم من الكلمة ــ والقلائل خارج وزارة المحافظين ، يعتقدون » أنه حتى لو اعتبر هذا اسهاما فى الدفاع الغربى فانه يشكل اضافة هامة الى الترسانة النووية الامريكية ·

ومن رأى حزب العمال أنه بتركيز كثير من مصروفاتنا المحدودة على الدفاع ومواردنا العلمية فى هذه المحاولة الفاشسلة لايجاد سسلاح نووى بريطانى بوسيلة نقل مستقلة ، اضعفت الحكومة الى حد خطير اسهامنا فى قوات منظمة حلف شسمال الإطلنطى العادية ، ففى المانيا اليوم ، يعانى الجيش البريطانى الموجود فى الريف من الفقر الشديد فى المهمات المصرية ، كما سمح لقوته البشرية بالتدهور الى مادون المستوى الذى وعدت الحكومة بالوصول اليه المرة تلو الاخرى .

مالم يصل الفرب والشرق الى اتفاقية فعالة لنزع السلاح ، والاقلال من التوتر بينهما بدرجة ملحوظة ، فاتنا لا تستطيع أن نامل في اى خفض كبير فى الاعتمادات المخصصة للدفاع ، أن ما نعتبره عاجلا هو تعديل ميزان مصروفاتنا على اللدفاع حتى نحسن اسهامنا التقليدى فى منظمة حلف شمال الاطلنطى سواء فى الكم أو الكيف ، وفى الوقت ذاته تهيئة الوسيلة التى تمكننا من الوفاء بتعهداتنا لدول الكومنوبلث وفيون نعتمد ان هذه السياسة صحيحة لبريطانيا وضرورية للحلف الغربي .

ان عدم كناية القوات التقليدية فى منظمة حلف شمال الاطلنطى ليس فقط خطرا من حيث عجروها عن الصبود أمام هجروم بالاسلحة التقليدية البحتة و ولكنه يجعل من المحتمل جدا أنه لو حدث هجوم من هذا القبيل فسسيكون هناك التجداء سريع للاسسلحة النووية التكتيكية ، وحينما تتدخل الاسلحة النووية فى الموقف سيزيد جدا خطر الانتقال الى حرب نووية شاملة ، ولقد اعترف خبراء الدفاع كالسير سولى زوكرمان كبير مستشارى وزير الدفاع العلميين بصراحة باستحالة وقف الحرب النووية الشاملة بمجرد استخدام الاسلحة النووية التكتيكية .

في راينا أن بريطانيا تستطيع أن تسهم بنصيبها الكامل في المداع عن العالم الحر أذا أمكنا أدراك حقائق العالم النووى و ولكي نصيح قوة نووية مستقلة في العالم الحديث ، ومعنى ذلك امتلاك ترسانة من الصواريخ ـ يجب أن تنهيا لنا الوسائل الاقتصادية والعلمية التي تمكننا من نشر الابحاث والتقدم اللازمين ليس نقط لنوع واحد ، بل

لأنواع كثيرة مختلفة من الأسلحة القادرة على مواجهة الاحتياجات المختلفة . ان ميزانية الولايات المتحدة الخاصية بالأبحاث تفوق بكثير جميع مصروفاتنا على الدفاع ، ولو كانت دولتا الولايات المتحدة أو الاتحاد السوفيتي قادرتين على تقديم الوارد الكافية لصنع نوع واحد فقط من الصيواريخ ، لكان من المحتمل الا تكون أية دولة منهما دولة نووية اليوم لأن فرصية نجاح احداهما كانت تصبح ضيئيلة ، فقد انفقت برطانيا كل مواردها على بلوستريك _ وفشلت .

ان الحجة الخاصة بالرادع البريطاني المستقل هامة بالنسسجة لكل من الطلاقات البريطانية - الأمريكية ولمستقبل منظمة حلف شمال الأطلنطي في آن واحد .

على المرء أن يتساءل بدون تحيز به عن السبب الذي من اجله يريد السير اليك دوجلاس به هيوم وزملاؤه ايجاد هذا المرادع المستقل المزعوم ، أن احدا لا يفكر على نحو جدى في أن بريطانيا ستفكر في استخدام الاسلحة الحرارية النووية ضد دولة غير نووية ، وحتى لو كان من المستطاع أن نتصور أن حكومة من المحافظين يمكن أن تقدم على مثل عملية السويس مرة أخرى فأنه لا يمكن أن تكون هناك سويس نووية ،

كذلك لا يمكن أن تتصور أن بريطانيا تشتبك في حرب نووية من جانبها مع الاتحاد السوفيتي مستقلة عن الحلف لأن ماتملك بريطانيا من قاذفات القنابل لن تكون سوى سلاح يوجه الضربة الاولى ولا يمكن أن يفكر احد في استخدامها للعدوان .

هل هو اذن المذهب الحفار المزعوم ، أى الفكرة القائلة بأن بوبطانيا لا تنق في آخر الأمر بأن الولايات المتحدة ستحدرم تعهداتها لمنظسة حلف شمال الاطلنطي ومن ثم قد تضطر لبدء حرب نووية مستقلة مع روسيا لترغم امريكا على دخولها ؟ أنى اعتبر هاده الحجج بعيدة عن المسابير الخلقية أن لم تكن خطيرة بحيث أربا « بالسير اليك دوجلاس حعيوم » وزملائه من التفكير فيها ، وعلى كل حال ، أذا كانت الولايات المتحدة تعارض في مثل هذه الحرب ولن تعبأ بالتزاماتها كما يقول هذا الافتراض اليس من المكن على الاقل أنها لن تسسير وراء بريطانيا وتشتبك في الحرب ؟ .

الحقيقة الواضحة هي ان الرادع البريطاني الستقل الذي ليس

بالمستقبل ولا بالبريطانى ولابالرادع لاقيمة له فى نظر السير اليك دوجلاس ــ هيوم وزملائه الا على ضوء اعتباراتالسياسة الحزبية فى بريطانيا . .

ان قطاعا كبير العدد شديد الصخب السياسي من حزب المحافظين البرلماني يرفض أن يتخلى عن تعسكه بأوهام تلك الأيام التي كانت قوات بريطانيا الاستعمارية كافية فيها للقيام بدور شرطة العالم • وليس في استطاعة اعضاء البرلمان هؤلاء أن يقبلوا موقفا لا تكون بريطانيا فيه هي دولة الصدارة العسكرية ، وهم يعتبرون القدرة النووية فارقا بين دولة عسسكرية من الدرجة الأولى وأخرى من الدرجة الشسانية سحتى ولو كانت هذه القدرة معتمدة على تفضل وخطوة حليف ولو عاد مستر ماكميلان من ناساو في ديسمبر عام ١٩٦٢ صغر الدين لخشى أن ينتزعه ماتمية .

لقد اثبت هذا الحنين مهما كانت قيمته للمناورات الحزيبة ومهما كانت جاذبيته لشعور العداء للامريكان الذي لا يبعد كثيرا عن السطح في القطاع الاستعماري لحزب المحافظين ١٠٠ أقول: أن هذا الحنين اثبت أنه باهظ الشمن بالفظ الثمن بالنسبة الى آمال تزعم امريكا حركة الحيلولة دون انتشار تكاثر الاسلحة النووية، ففي عام ١٩٦٢ كشف خطاب الوزير ماكنمارا عن أن الولايات المتحدة متلهفة على حصر امتلاك الاسلحة النووية في دولتين نوويتين كبيرتين هما روسيا وأمريكا ، وقد أدى اصرار بريطانيا على سلاحها الحاص واسوأ من ذلك تشبجيها للجنرال ديجول في انتاج على سلاحه ، لايغام الولايات المتحدة على انتهاج احسن سياسة ثابتة وأسوأ من ذلك أنار مشكلة الاسلحة النووية الألمانية برمتها من خديد ،

ذلك انه بينما كان في استطاعة المانيا أن تقبل القيام بدور في منظمة حلف شمال الاطلنطي بعادل دور بربطانيا غير النووية ، فقد زاد الاعتقاد بأن اصرار المانيا على الحصول على الاسلحة النووية سواء على نحو مباشر أو عن طريق وساطة ميثاق نووي فرنسي _ الماني لا يمكن تجنبه ، ومن منا كان انتقال واشنجتون من الوقف الذي اختارته وهو منع انتشسار الاسلحة النووية ، إلى الاقتراح البجدلي الاكثر صعوبة والخاص بالقوة المتعددة الاطراف _ مع ما يعنيه هــذا كله من جهود وارهاق في داخل الحلف ومايعنيه من تحويل باهظ التكاليف لموارد تشتد الحاجة اليها لبناء قوة منظمة حلف شمال الاطلنطي التقليدية ، ولم يكن هذا كل شيء ، لان الامال في الوصول الى اتفاق فعال مع الاتحاد السوفيتي حول « عدم لام

انتشار الأسلحة النورية » أصبحت بعيدة المثال اذا شكلت قوة متعددة الجوانب تعنى في نظر السسوفيت أن يكون الاصبع الألساني على الزناد النووي .

فى مؤتمر الحزب الذى عقد فى سكاريرد ، اســــتخدمت الكلمات التالية:

« أنى أقول مايلى لأصدقائنا الامريكيين ، لقد هللنا للاهداف التى تكمن وراء القوة المتعددة الجوانب لأننا تعهدنا بوقف انتشار الاسلحة النووية ولاننا نعتبر مثلها تعتبر أمريكا أن منح المانيا قوة نووية مستقلة تجاوز النقطة اللاهودة ، ولكننا لا نعتقد أن المانيا تريد قوة نووية وليسى قد شك أنه بسياسة بريطانيا الدفاعية القائمة على التقلل النووي دون الاوهام النووية وحب الوطن الذي يسمبيه جنون العظمة مسميتفير المدفعة كله »

ولكن الحلف الغربي ليس مقصدورا على منظمة حلف شدمال الاطلنطي ، فان لدينا دورا هاما شرق السويس وهنا يشعر حزب العمال مرة اخرى وبقوة بأن قواتنا قليلة العدد سيئة التسليح بشكل خطير لا يمكننا من أن تلعب دورنا ، وهنا أيضا يخلفنا توزيع مواددنا الثلاث على السياسة النووية غير مزودين بكفايتنا من القوات ومن وسسائل الانتقام للقيام بدورنا البوليسي في المناطق النائية ، وبقال لنا أن احتياطنا الاستراتيجي الفسئيل محتفظ به لسرعة تعزيز الجيش البريطاني في الربن في حالة حدوث أدمة مفاجئة في أوربا ، ولارسال القوات عيشما تعدو الفهرورة أليها من البوريني الى غنيا البريطانية ومن الكويت الى هونج كونج ، أن جيشا من جيوش المسارح يستطيع بسرعة الحركة وراء الكواليس أن يوهم النظارة بأنهم يرون جميع فرق قيصر لا بأس به في بعرية جوالة : الا أنه من الخطر الاعتماد عليه حينما يتصل الأمر بعرية طريقتنا في الحياة ، لأن أزمات (السويس والمجر وكوبا ولاداخ) اعتادت الا تأتي في سلسلة مريحة واثما في وقت واحد . .

بصرف النظر عن مناطق الخطر في لاوس وفيتنام والشرق الأوسط وماليزيا هناك مناطق كثيرة يمكن أن تتاجج فيها النار الكامنة فجاة محدثة أزمة خطيرة . فاذا نشات المتاعب فمن الأسهل على بريطانيا أن تشكل قوة صغيرة بل قوة رمزية تكون هناك من أن تدخل الولايات المتحدة في منطقة سبق أن اخلاها الغرب .

اننا ندرك تماما أن حاميات بريطانيا في القواعد البرية فيما وراء البحار ستنكمش كلما تعاقبت السخون ، لأن الحقيقة الوحيدة التي تعلمناها من صعوبات ما بعد الحرب هي أنك لاتستطيع الاحتفاظ بقاعدة عسكرية فعالة لايقبلها شعب بلاد تقترب سريعا من مرحلة الاستقلال القومي . ولهذا اشتدت الحاجة الى سرعة الحركة وفي العالم الحديث تعتبر درجة سرعة الحركة وظيفة للموارد التي يستعليع الانسسان تخصيصها ، ومن ثم فاننا تعتقد بوجرب اسهام بريطانيا شرق السويس كما هو الحال في أوربا اسهاما أكثر فعالية معا يسمح به لموقف بريطانيا الدفاعي الرفاعي الراهن ،

ان حزب العمال البربطاني لا يعتبر خلق قوة غربية غاية سلبية بحتة في حد ذاتها وانما يجب أن يكون هدفها تمكيننا من المفاوضة — ومن التمسك بأى أمل حقيقي في تخفيف حدة التوتر في حين تكون لدينا في الوقت نفسه القوة لمقاومة أي مطلب لا يحتمل .

فمثلا ، اننا نؤيد بكل قوة أهل بولين الغربية في موقفهم الباسل الذي يتسم بشعور الكرامة ، ففي عام ١٩٦٢ زار برلين أكثر من أربعين عضوا برلمانيا من حزب العمال و هي أكبر مجموعة من أعضاء البرلمان تفادر شواطيء بريطانيا لاعلان تأييدهم وتقسامنهم للهر وبل برانلت تفادر شواطي، ووضعني رئيس الوفد ، أعدت تأكيد سياسة حزب المهمال واننا نعتبر أنه من الأمور التي لا تقبل التغيير أو التفاوض بشأنها الدين وربين الغربية في اختيار نوع المجتمع وشكل اللستور المحافظة على حرية الاتصال بين برلين والغرب والحافظة على جريب الإسراءات اللازمة لصيانة الحيوية الاقتصادية لبرلين الغربية ، ونالنا المجراءات اللازمة لصيانة الحيوية الاقتصادية لبرلين الغربية ، ونالنا الغربية فيها أن تظل الحاميات الغربية في الناتفاقية وضمانه ،

وللوصول الى مثل هذه الاتفاقية نمتقد أن على الغرب أن يكون مرنا باظهار قدر من الاستعداد للممل في المسائل العملية مع سلطات الماتيا الشرقية واعلان استعدادنا للموافقة على أساس دائم وكجزء من معاهدة الصلح النهائية على حدود المائيا الشرقية .

ومن ناحية السياسة الطويلة الأجل نواصل تأييد الهدف المتعلق باعادة توحيد المائيا على اساس انتخابات ديموقراطية حرة . لقد أعلنا ألمرة تلو الأخرى عن تأييدنا لخلق منطقة في وسط أوربا
تكون مجردة من الأسلحة النووية كوسيلة لتحقيق اعادة توحيد ألمانيا ،
على أن تخضع تنظام تفتيش فعال يتفق عليه للرقابة على الأسلحة ،
ونحن نصر على أن تعريف المنطقة والمبادئ التي تتبع في الرقابة على
الأسلحة ينبغى أن تحقق شرطين : الأول أنه يجب الا تعتصر المنطقة على
المانيا وأنما تنسحب على منطقة كبيرة من بولندا وتشيكوسلو فاكيا وغيرها
من أراضى شرق أوربا والثاني أنه يجب الا تخل بالتوازن القائم بين قوات
الشرق والغرب المسكرية .

ونوصى انه بشرط قبول هذه الشروط التى لابد منها لوضع نوع من نظام يجمع بين مشروعى جيتسكيل وراباكى وبين اقتراح الروس الخاص بانشاء مراكز للتفتيش ويكون اساسا تقوم عليه المناقشة الى جانب غيره من المقترحات التى قدمت تحت العنوان العام « تدابير منع الهجوم المفاجىء » .

ان فكرة المناطق المجردة من الاسلحة النووية فكرة اكدناها في كثير من المناقشات وقد اقترحنا اجراء مفاوضات لايجاد مثل هذه المناطق في المريكا اللاتينية وقارة افريقية كلها وأجيزاء من جنوب شرقى آسيا والشرق الاقصى والشرق الأوسط . وفي الحالة الاخيرة سنحتاج الى اتفاق بين الدول الكبرى (والصفرى) لوقف شحنات الاسلحة العادية التي تخلق حاليا انصدام توازن خطر من نوع قد يؤدى الى الاسراع في تنفيذ المشروعات الرامية الى انتاج اسلحة نووية .

الامم المتحدة :

وصفت سياسة الاشتراكية الخارجية حتى الآن من ناحية تقوية الحلف الغربي وخلق أسباب الطمأنينة في المناطق التي يسودها التوتر الشديد وانتقل الآن الى رأى العمال في دور بريطانيا في الأمم المتحدة والمسرح العالمي الأوسع .

فى معظم المجادلات الكبرى الحديثة حول الأمم المتحدة عارض حزب العمال بقوة موقف حكومة حضرة صاحبة البطلاة الملكة ، واتخذ خطا كان فى الواقع شديد القرب من خط الولايات المتحددة باستثناء كبير واحد هو ضم الصين الشيوعية الى مجلس الأمن والجمعية العامة ونحن نعتقد أن منظمة عالمية تستبعد الحكام الفعليين لربع سكان العالم منظمة تعيش

في الخيال . من المؤكد أننا لانقر كثيرا من أعمال الصين ، ولكننا نعتقد ان أقصاء الصين في السنوات الاخيرة التي بها بين ذراعي روسيا بلا ضرورة وان عدم الاعتراف بها دفعها الى النصرف كشخص طريد المدالة وحرم العالم من منبر يمكن أن تدعى أليه لتقديم حساب عن أعمالها . والأخطر من ذلك أنه ليس هناك أمل في أبرام أتفاقية دائمة للاسلحة للنووية تشتمل على أجراءات فعالة لمنع أتشاد هذه الاسلحة ما لم تكن الصين طرفا فيها ، وبعتبر ادخال الصين الى الأمم المتحدة الخطوة الافرول الضرورية لذلك .

ولكن فيما يتملق بمشكلات اخرى كان هناك اختلاف عميق بين موقف الحزبين البريطانيين من الأمم المتحدة . وكان هذا الاختلاف اساسا صداما بين فلسفات بين حزب لم يخلص نفسه اساسا من آمائه الاستعمارية وحزب يعرف طبيعة عصر مابعد الاستعمار الذي نعيش فيه . وكانت هناك اختلافات حادة بين الحزبين في البرلان وفي خارجه حول الكونغو حيث سعى الوزراء المحافظون لشد أزر نظام الحكم في كاتنجا وبدا أنهم أكثر لهفة علي تهدئة السير ردى ولنسسكي وشركة اتحاد المعادن وظل سيسل رودس منهم على الاتفاق اما مع أغلبية حلفائنا المعادن وظل سيسل رودس منهم على الاتفاق اما مع أغلبية حلفائنا اللورد هيوم على انتقاداته المتكررة للامم المتحدة التي لم تملها عليه اللورد عيوم على انتقاداته المتكررة للامم المتحدة التي لم تملها عليه الإمر اطوري فحسب ؛ بل واملاه عليه ايضا دفضنا أن نقبل ظهور القوة الإمبراطوري فحسب ؛ بل واملاه عليه ايضا دفضنا أن نقبل ظهور القوة المسياسة العالمية . . وليست بريطانيا بالدولة التي يجب أن مسرح السياسة العالمية . . وليست بريطانيا بالدولة التي يجب أن

ما زال هناك ساسة بريطانيون (وأصحاب صحف) كما لا شك في أن هناك أصحاب نفسوذ في الولايات المتحدة يعترضون على الأمم المتحدة على أساس وجود أغلبية من الأجانب في جمعيتها العامة ولجانها ، وهناك أكثر من هؤلاء ممن يبدون استعدادا لأن تكون الأغلبية غير بريطانية ولكنهم يكرهون أن تكون النسبة المتزايدة لهذه الأغلبية من اللون الخاطىء، أو الأسوأ من ذلك أن تتألف من جماعات ما زالوا يعتبرونها شعوبا تابعة من الدرحة الثانية .

كان هذا الخلاف الاساسي بين موقف المحافظين والاشتراكيين في

الأمم المتحدة أحد الموضوعات الاساسية التي تناولها خطابي الرئيسي في سكاربوروه ثم قلت:

« لسنا حزبا يلوح بالعلم ، ولكننا حزب شديد الوطنية لاتنا نمثل الشعب البريطاني تمثيلا صادقا ،

اننا نرى الشعوب التى سرنا بها الى مرحلة الدول القومية ، نمم والفضل في ذلك مسترك بين الحزبين ب نواها تتملكها الحيرة وهي تراقب هذه البلاد تحتمى بالفيتو في الأمم المتحددة ، الفيتو الذي المكنه الاستعراد عشر سنوات من سياسات قائمة على الفهم الخاطئء وغير ديموتراطية في وسط افريقية .

اننا نرى موضوعات هامة كحرية الانسان تثير الانقسام فى الأمم المتحدة ونرى بريطانيا التى كان يجب أن تسمير على رأس أولئك الذين يدافعون عن الحرية وهى تساق الى القذارة والى عزلة التحالف مع البرتغال ومع جنوب افريقية اى مع الذين يضطهدون حرية الانسان .

اننا ترى الحكومة كلها ترفض الفرصة الفريدة والنفوذ غير المحدود المتاح أمامنا بأن تدير ظهرها للكومنولث الذى هو أعظم رابطة متمددة الأجناس عرفها الجنس البشرى وذلك في عالم بدأ المنصر والملاقات المنصرية والانفجار المنصرى يحتل فيه مكانا لعله أهم من سسباق التسلح .

لنعترف بهذا . فهناك في افريقية الآن نزاع عميق لا يقبل المسالة المنصرية كما بلغ الصراع في أمريكا نقطة يتوقف عندها مستقبل أمة بأسرها على ما مستبديه من استجابة لشجاعة رئيس طرح هذا الموضوع للمناقشة العلنية بصرف النظر عن الميزة السياسية القصيرة الأمد ولم يعد في امكاننا أن نتجاهل ما يحدث في افريقية كما لم يعد في مقدور الأمريكيين أن يتجاهل مايدور في الباما . فليس هناك وقوف على الحياد ولا ملاذ مربع في الاقتاع أو الاعتراض فاما أن تكون ضلد الاضطهاد أو أن نتسامع فيه ، في هذه الموضوعات لا يمكن أن يكون هناك محايدون أو مهرب .

ذلك لاته في هـ ذا العالم الآخذ في الاتكماش وبينما تبعث العزلة

السياسية على الغطر وتؤدى العزلة الاقتصادية الى الاقلاس فان العزلة الخلقية تدعو للاحتقار . ومن ثم فهذا هو دور بريطانيا في أوربا وفي افريقية وفي الأمم المتحدة ؛ في أعادة تأكيد زمامتنا التي تخلينا عنها في الكومنوات ولا يقل عن ذلك الدور الذي يجب أن نلميه في التحدى الذي تنسكه المناطق المتخلفة في الكومنوات وفي تحقيق التكامل بين علاقات الكومنوات التجارية .

الفصل السابع

الحرب على الفقر في العالم

اوجزت حجة الاشتراكية الديموقراطية في بريطانيا ، وساوسع الآن نطاق الحديث ليشمل تنمية المناطق التخلفة او من المكن أن نجد فيها ــ وبصورة أشد قسوة ــ كل ناحية من نواحي النقص اللتي تلقاها في النظام الاجتماعي والاقتصادي في بريطانيا ، والتي تحول بينها وبين التحرر من تلك الدائرة الخبيشة من التمس الحقير والمرضي والياسي .

مشكلة العالم التخلف:

يمكن تلخيص مشكلات البلاد الفقيرة في العبارات التالية:

- (1) مشكلة الانفجار السكائي.
- (ب) مشكلة نقص الوسائل التي لا تؤدى الى نقص الاسواق والاستثمار فحسب برغم عظم التفاوت في توزيع الدخل وانما تؤدى أيضا الى: نقص التعليم وانعدام الكادرات والمنظمين والفنني بينما الميدان مهيأ للحضــــاريين (وبالأخص في العقـــارات) والتجار) وفوق كل شيء امام مقرضي النقود واصحاب الاراضي .
- (ج) النقص بعيد الفور في التكامل بن مختلف القطاعات الهامة في الاقتصاد ، والزراعة البدائية والحرف البدوية والمناجم والمزارع الكبيرة المتقدمة تماما (ومعظمها يملكه الاجانب) وكذلك الصناعة المحلية (التي ـ ان وجدت ـ بجب ان تكفل لها حماية قوية) والبطالة المتفسية على نطاق واسع في الزراعة التي تعيش جنبا الى جنب مع سياسة التقييد الاحتكارية . والزراعة موزعة بين الشياع الشاسعة الاطراف والمزارع الصغيرة المبشرة وكلاهما عاجز عن الاستجابة للحوافز الاقتصادية الصحيحة .
- (د) تضاؤل الأسواق أمامها في البلاد الصناعية المتقدمة بسبب التقدم
 التكنولوجي في الأخيرة الذي يعيسل الى تضييق أسواق الدول

الفقيرة ويحد من طاقتها عن طريق الاستثمار لتحرير أنفسها من الاعتماد على الزراعة المدائية .

(ه) وأخيرا الاطار الاجتماعي والسياسي الذي يجعل التقدم صعبا ان لم
 يكن مستحيلا ويبدو أن التغيير السياسي من المقدمات الضرورية
 للتقدم الاقتصادي .

خيبة الأمل في المعونة :

ان الموقف ليدعو الى مزيد من حيبة الأمل • لقد قدمت المونة ـ فى شكل موارد ومعونة فنية _ على نطاق لم يسبق له مثيل (بلغت قيمة المساعدات التى قدمتها الولايات المتحدة منذ الحرب مائة وخيسة بلايين دولار (١٠٥٠٧٠ مليون جنيه استرلينى) وبلغ مجموع مساهمة جميع الدول الغربية فى عام ١٩٦١ مبلغ ١٩٦٠ مليون جنيه استرلينى كما حدثت الزيادة أيضا فى المونة التى كانت تقدم عن طسريق الهيشات الدولية (المونة التى يقال لها ، المتعددة الأطراف • تمييزا لها) المونة التى تقدم عن طريق المفاوضات الثنائية بين الدول المانحة والدول التى تتلقى المونة (ولو أن نشاط اقراض البنك الدولى قد تباطأ فى السنة الأخيرة أو نعوما) •

هذا مجهود رائع فقبل الحرب الاغيرة ، أى منذ أقل من خمسسة وعشرين عاما (كما بينت في كتاب الحرب على الفقسر في المسالم) كان المقروض في المستعمرات التي تعساني من الفقسر المقدسة والتابعة المعروطوريات الكبرى الثرية أن تعول نفسها ولم تكن تحصل على « منح على سبيل المساعدة » (غالبا مع الالتزام بسسدادها) الا في الظروف الاستثنائية كالسكوارت الطبيعية ومن ثم فان التغير الذي طرا على موقف فييل ادارة التعاون الفني التي أنشاتها لمدوام هذه المساعدة، هذا التغيير فعيل ادارة التعاون الفني التي أنشاتها لمدوام هذه المساعدة، هذا التغيير الرفاهية « من كل على حسب قدرته التي تقوم عليها دولة ، وهي تتغلغل في الشنون المدولية ، وعلى ضوء التجربة الداخلية في بريطانيا تعلغل في الشنون المدولية ، وعلى ضوء التجربة الداخلية في بريطانيا وغيرها منالبلاد المتقدمة، فانهذا المبدأ أفسد التكهنات القائمة التي روجها الماركسيون وأتباع ريكاردو وغيرهم من يكهنوا أنه بغير الثورة « سوف تزايدة »

ومع هذا فان زيادة المساعدات لايمكن أن تتم بالوسائل التقليدية التي تقضى بها اقتصاديات السوق ، لانه منالواضح أن المجازفة السياسية أعلى كثيرا في العلاقات بين الدول الفقيرة والدول الثرية منها فيما بين الدول الثرية بعضها مع بعض وعلاوة على ذلك فليس من شك أن التقدم الفنى في المناطق التي بلغت قدرا عاليا من التقدم كان من القوة بحيث جمل الاستثمار المحل في هذه المناطق جذابا جدا نسبيا ، ولهذا فان تدفق راس المال الاجنبي من الدول الثرية الى الدول الفقيرة بعقادير كبيرة سيظل مقصورا على حالات معينة محددة معظمها استغلال موارد المواد الالية اما عن طريق المزارع أو عن طريق المناجم أو حقول الزيت

ليس هناك الا شك يسبر في أن الاستثمار الخاص ليس أساسا عريضا بدرجة كافية يمكن أن تبنى عليه عملية توسع تنمى نفسها بنفسها ونظرا الى الضغط الذي يحدثه المستثمرون الاجانب على مشروعات الدولة فمن الجائز أن يؤدى ذلك على طول المدى الى الاضرار بالدول الفقيرة بدلا من مساعدتها •

في كتابي والحرب على الفقر العالى؛ طالبت بنقطة خامسة بالاضافة الى يقط مستر ترومان الاربع المشهورة ... وهذه النقطة الحامسة هي الحاجة الى و ثورة اجتماعية ، من ذا الذي يسمستطيع بعد تجارب السسنوات القلائل الاخيرة في آسيا وأمريكا اللاتينية أن يرتاب في وجود مبرر لهذا الطلب ؟ ومع هذا فالى عهد قريب كانت المسونة الاجنبية تستخدم في حالات كثيرة لائناه الدول التي تحصل عليها عن اجراء التغييرات الجذرية

على الأقل ، وهنا يكمن بالتأكيد سبب من أسباب فشلنا النسبى ان لم يكن أهمها .

لقد ثبتت الحاجة الى التخطيط الاشتراكي بوضوح شديد ٠

ولكننا نحتاج أولا الى مركزة التنظيمات التي توضع لتقديم المساعدة ومنا تبين لنا الطريق ضروب النشاطات التنسيقية التي قامت بها وكالات الإمم المتحدة ويخاصة الصندوق الخاص الذي دعت اليه والذي يعتبر راس المربة في سياسة الامم المتحدة للتنمية ، ومع هذا فان تعدد الهيئات التي تقدم المونة : نظام الميزانيات السنوية بدلا من تحصيص نسبة منوية ثابتة من الدخل القومي للتنمية وما يسببه ذلك من بلبلة وأسوأ من هذا لا معالجة الأمر عن طريق مشروعات مفردة • كل ذلك عرقــل خطط التنمية حتى في دول كالهند التي استطاعت أن تضع خطة قومية سليمة ، وادى هذا الى انعدام توازن شديد والى احباط المغرض الذي أريد من المونة أن تحققه في تلك البلاد التي لم يستطع معظهها اعداد خطط ، ان التنطيط الهادف ، والنظام الاشتراكي الهادف ، والاصلاح الاجتماعي في داخل هذه الخارج هي الشروط اللازمة للنجاح •

لقد تحدثت عن ربط المدونة بحل مسكلة السيولة الدولية ، ان العمالة الكاملة في الجزء الصناعي من العالم هي الشرط الضروري الاغاثة الدول الفقيرة وانه ليبدو افراطا في المناعرة أن تتوقع أن تسمم الدول المتقدمة بزيادة كبيرة في صادرات المنتجين الاوليين وبالاحس في السلم والمسنوعات التي تنافس صناعاتها ما دامت تعانى من أية نسبة يعتد بها من المطالة .

معنى هذا أن مشكلة سياسة الدخول يجب أن تعالج فيا دامت زيادات الأسعار والدخول تفزع السلطات في الجزء المتقدم من العسسالم فلا سبيل ألى وسيلة متوازنة لحل مشكلة مساعدة المناطق التي هي أكثر فقراً عن طريق زيادة التجارة ولن يمكن تحقيق تنمية اقتصادية مناسبة بمعدل معقول ، أن هذا يعني ضرورة أجراء تغيير أساسي في السياسسة الداخلية بالمناطق الصناعية .

هذه الحاجة وما يجرى التفكير فيه من زيادة حجم المونة مما يجمل انشاء هيئة عالمية للتنمية أمرا ملحاً للغاية · أما الاتجاء الحالي نحو تحويل المعونة الى عملية تجارية وهو الاتجاء الذي يتزعمه الفرنسيون والألمان ويساعـــهم لسوء الحظ المصرفيون الأمريكيون المحافظون ، فيــذكرنا بالقروض التي قدمها رجال المصارف لأوربا في الفترة بين عامي ١٩٢٣ ، ١٩٢٩ · فكما أدت تلك السياسة الي الانزلاق نعو الأزمة فالمرب بدات الآن أيضا تخلق موقفا يتمثل في افراط البلاد الفقيرة في الاقتراض بما يتجاوز طاقتها · وفي الوقت ذاته فان نقص الاحتياطيات الدولية يسبب ضغطا عاما على أثمان المواد الاولية وبذلك يقلل على نحو خطر من قدرة الدول الفقيرة على السداد · ثم أن عدد الدول التي تجاوز ثقل دينها حد الأمان وعو · ١ ٪ من الصادرات ، آخذ في الزيادة بسرعة مخيفة ، ومن المكن أن يؤدى هذا الى تجدد الـكارثة اذا لم يكن رجال المصارف على استعداد للتعلم ، ولم يكن الساسة على غير استعداد لاخضاعهم ·

قد يبدو ضروريا أن تقدم المعونة بأكبر قدر مستطاع كينحة حرة أو قروض «ناعمة» قروض تسدد بنقد الدولة المدينة فقط وقد يكونالاخير أفضل اذ يبدو أن فرض شروط في حالة القروض أسهل منها في حالة المتح ، وبذلك يزيد من فعالية المعونة •

ويجب ألا يغيب عن البال أنه اذا كان تحليلنا للغائدة غير المتساوية لنقط التقدم الفنى صحيحا فان التصنيع بعيد المدى يمكن الدول من تعرير أنفسها من قبضة الفقر و ومن أهم الواجبات الاخرى استئصال شأفة الوسطاء الذين لاتدعو الضرورة اليهم والعودة الى العلاقة المباشرة بين الفلاح والسوق ، ويقتضى هذا أولا انشاء مجالس تسويق تقضى على التقلبات الموسمية ، وسيساعد هذا أيضا على تنظيم الائتمان وتحرير الفلاح من المرابى .

وثمة شرط آخر هام هو احداث ثورة في ملكية الارض وينبغي أن يلاحظ أن الاصلاح الزراعي بمعني الترزيع البسيط قد لايستطيع تحقيق التعبئة الكاملة للموارد الزراعية ولو انه قد يكون مفيدا من وجهة نظر توزيع الدخل والتوازن الاجتماعي ، بل قد يؤدي إلى تدهور الانتاج اذا نظرنا بعين الاعتبار الى أنه لن يحدث أى تغيير تقريبا في وسائل الانتاج التقليدية في الفسياع التي تأخذ بنظام المزارعة ، كما أن التغيير في غيرها قد لايكون أكبر كبيرا ، ومن الناحية الاخرى ، قد يدفع الاصلاح الزراعي الماك لل زراعة بقية أراضيه بكفاية أعظم ، وعلى الاخص اذا حصل على تعويض أن قرض وعلى كل حال تتوقف النتيجة النهائية على الظروف التي يجرى فيها الاصلاح الزراعي .

فاذا لم يكن الضغط من أجـل الاصلاح الزراعي قويا جدا ، فان فرض ضريبة تصاعدية على الارض لاتقوم على المحصول الفعلي وانبا على المحصول الم تقب وتقترن بضرائب معائلة على موارد الماء قد تنتج - في المدى القصير - نتائج مواتية من حيث زيادة مرونة الموارد الزراعية · على انه ينبغي أن يقترن هذا الاصلاح في نظام الضرائب بانساء نظام فعال للائتمان الزراعي لمنتج قروض طويلة الاجل تمكن الزارعين من اقتناء الارض التي تطرح في السحوق للبيع ، ويشرف على منح قروض متوسطة الإجل وقصيرته للمساعدة في خلق زراعة سليمة من الوجهة الاقتصادية . كذلك فان توفير الحدمات لمد نطاق الزراعة والتي يكملها المنور المحسنة والمخصبات والارشاد بشأن استخدام الماء على نحو فعال ، شروط أخرى للنجاح · كذلك يمكن الاقلال من جمود البنيان الزراعي كما أشرنا عن طريق تنفيذ الاعمال الريقية العامة الى جانب هذه الاسلاحات ، وسوف تضغط الزيادة في الدخول الريفية نفسها على أصحاب الاراضي ، وبذلك يسرعون في بيع الوحدات غير الاقتصادية فيسجا فيحغرهم هذا الى اتباع وسائل انتاجية أحسن ،

اذا نفذ الاصلاح الزراعى فسنعتاج الى التغييرات الاساسية نفسها ولكنها ستشل مناطق كبيرة جدا نظرا لان تغيير الملكية سيكون أكثر الساعا وانتشارا ولعل من الطرق المكنة لاشراب الريف بالمرفة الفنية الجديدة على نحو فعال تشكيل التعاونيات التى يعهد اليها أول الامر بالوصاية على الارض المتنازل عنها وبذلك يمكن استخدام المرفة الحبيرة القادرة في تحسين أعمال الزراعة واستخدام بذور أحسن ومخصبات مناسبة وتنظيم الرى (وكلها قد تعرقل بشدة أو تصبح مستعيلة بتغتيت ملكية الاراضى) ويمكن ضمان حصول الفلاحين على تأييد هذه التعاونيات به اللاتم للان يعهد اليها بالاشعال العامة في الريف ومن تم فان من المستطاع اللاتم للزراعة على نطاق أوسع (اى السدود والطرق والقنوات ١٠ الخ) وبذلك ترفع الدخول في المناطق الريفية .

الا أن هناك شرطا مسبقا للتنمية هو الادراك بأن التخطيط في معظم أجزاء العالم لايمكن أن يسير بنجاح على النطاق القومي ، فأن انحسلال الامبراطورية الاسبانية أولا ثم الامبراطوريتين البريطانية والفرنسية بعد الحرب الاخيرة خلف أمريكا والكاريبي وافريقيسة والشرق الاوسط بل وأجزاء من آسيا مقطعة الى اقاليم صغيرة ليس لها أي مبرر من الوجهة

التاريخية أو العنصرية أو الاقتصادية أو الاجتماعية ، انها الثمار غير الناضجة للتوسع الاستعمارى ، فاذا حاول كل اقليم منها على حدة أن يحل هذه المسكلة باقامة الصناعة باءت محاولتها بالقشل ، اذ لن تتمكن فى الغالب من الابقاء على وحدات انتاجية بالحجم الذى تتطلبه الكفاية • ولهذا ستظل إغلال الفقر قائمة الى الادد •

ولقد قيل عن المناطق التي كانت مستعبرات من قبل ، وحصلت على الاستقلال حديثا وكذلك البلاد التي كانت مستقلة فعلا قبل الحرب وعلى علاقة تبعية مع مناطق كاملة النبو تهيئ سوقا لمنتجاتها الاولية ، لاتنبشي ظروفها مع أسلوب الاتفاقيات الثنائية وبهذا يقال ان عالاقة استحارية جديدة ستخلد وان ضررا خطيرا سيحدث .

واقع الامر أن جميع الامتيازات الفعلية المواتية للمناطق المتخلفة وبالاخص في ميدان الصناعات ، حدثت بمعاهدات ثنائية ، وهذا صحيح بالنسبة لجميع مشروعات التصنيع التي أضطلع بها الاتحاد السوفيتي والتي تقوم على أساس تقديم الانتعان اللازم مضافا الليه السداد وفقا لاتفاقيات شراء ثنائية ، وبالطريقة نفسها كانت الامتيازات التي منحتها بريطانيا لهونج كونج والهند وغيرهما من دول الكومنويلث بحتة وعلى على الساس ثنائي ، وقد منع الامريكيون امتيازات لليابان في بعض المصنوعات على الاساس نفسه ،

ليس من المستطاع تأييد الادعاء بأن تجارة حرة عامة متعددة الجوانب أو أن خفضا شاملا وحاسما في الرسوم الجمركية ، أمر ممكن اجراؤه أو أنه أكثر من مجرد امتيازات تجارية منسقة محدودة متبادلة ، وبالطريقة ذاتها يبدو من المستبعد جدا أن تقدم الدول النامية امتيازات بعيدة المدى احداها للأخرى بدون أن تستوثق أولا من أن النتائج ستكون محدودة

ومن ثم من الضرورى خلق جهاز للتخطيط الاقليمي وضمان سير المساعدة الثنائية والمتعددة على أساس خطط اقليمية محكمة وبغض النظر عن استثناءات معينة هي موضع الترحيب جدا، كسوق شرق افريقية المشتركة حيث توجد بعض الاجهزة الاقليمية يبدو أن ذلك أمر لا يمكن أجراؤه الا عن طريق اعادة تنظيم الوكالات الدولية والثنائية التي تتولى أمر المهونة حتى يتسنى تشجيع الاتجاه نحو الحلول الاقليمية المتعددة الجوانب والفعالة .

ولكى يصبح مثل هذا التخطيط الاقليمي حقيقة ، من الضروري جدا إن يوضع برنامج المونة على أساس دراسات للموارد الاقليمية وان تكون هذه المونة مشروطة بالتمسك بهذه الحطط ·

التعريفات التفضيلية:

من الضرورى اذن أن يفسح مجال أكبر لهذه الدول لتحدد الشروط والفترات التي لاتتمسك فيها بقاعدة عدم التفرقة ينبغى أن يسمح لها مثلا بوضع ترتيبات تفضيلية كثيرة جدا لمساواة الفرص بينهسا وبين بعضها وفي الوقت ذاته لحمايتها جميعاً من المنافسة الخارجية •

يجب أن تكون هسفه الترتيبات التفضيلية شاملة أول الامر للمستاعات الجديدة التي قد توجد على أساس متوازن في الدول المستركة فاذا كانت بعض المناطق في الاقاليم الفرعية غير صالحة لدغم أية صناعة معاملة تفضيلية من جانب الدول التي هي آكثر تقدما ، بالنسبة لصادراتها الاساسية (كاللحم والسبك في غرب افريقية) لانها ستضطر لشراء سلم من سوق ، أغلى ، كانت تستوردها من قبل من دول غنية (متروبوليتان) كذلك فإن اتباع سياسة مماثلة في توسيع نطاق الصناعات القائمة كفيل بالاسراع بالتنبية الصناعية ، وفي النهاية فإن الهجرة من المنساطق التي تسودها أقل الظروف ملاءمة بافريقية وآسيا وامريكا الجنوبية هو الحل الموجد السياد لايجاد مستويات معيشة أعلى بهذه المناطق ، الا أن هذا لينطقة ،

واذا كان هذا أمرا مرغوبا فيه ، فانه لامسان في التعاول أن تتوقع المكان بدء عملية التكامل على أساس سياسي • ففي عدد من مناطق المالم كان التاريخ المبكر يحول دون مثل هذا التقدم السريع تعو الوحدة • حقا أن المكاسب الهامة التي يمكن توقعها من الوحدة الاقتصادية تمشل حافزا له قيمة على التكامل السياسي •

ان الجهاز _ وبالاخص جهاز التخطيط الذي ستدعو الحاجة اليه وتبعث عليه المعونة الدولية ان قدمت على أساس اقليمي _ وبالاخص أيضا التوسع في التعليم المسترك للأغراض الاقليمية ، وكذلك لتهيئة الادارة الفنية في ميادين كالزراعة والصناعة والتخطيط الاقتصادي٠٠ الخ٠٠ _

قد يقلل أيضا من القوات المركزية ويساعد على توليد الاحساس بالتفامن وينبغى أن نتذكر أن النظام التعليمي المسترك هو الذى وحد شبه القارة الهندية برغم الخلافات العنصرية واللغوية .

قد يكون من المهم بصفة خاصة تخطيط انشاء صناعات جديدة حتى سكن التأكد من امكان استخدام الفنون الانتاجية الحديثة (تتفق مع احتماجات المناطق المرتبطة بعضها ببعض) عن طريق الانتاج الكبير، ومعنى هذا انه من حيث اتصال الامر بهذه الصناعات الجديدة ، يجب السماح بالتجارة الحرة أو شبه الحرة ، ويمكن الاضطلاع بالتوسع في الصناعات التي هي أقدم بطريقة متوازنة على أساس التفضيل البحركي لتعويض المناطق التي هي أضعف نسبيا في المنطقة المتخلفة عن الميزة التي تمنحها للدول التي هي أقوى نسبيا ، وفي النهاية يبدو أن الحل المنطقي هو انشاء سوق مشتركة ذات هيئات للرقابة على درجة كافية من القوة قادرة على التخطيط الهادف ٠٠ إن قواعد والجات، الحالية تتضمن المسماواة في الفرصة بين الدول ، وفي حالة عدم توافر هذه المساواة فانها تكون في غير مصلحة الشريك الأضعف • ولقد اقترح تخلى البلاد المتقدمة عن قواعد المعاملة بالمثل في حملتها لتحرير التجارة الدوليسة ، وذلك فيمسا بتعلق بالدول المتخلفة ، ان تحرير التجارة من القيود والذي يقوم على عدم التفرقة حتى وان تم من جانب واحد ، اجراء غير كاف ما دامت المناطق المتخلفة غير متجمعة في وحدات يمكن فيما بعد أن تدعم الوحدات الصناعية التي تختارها • ولا سبيل الى علاج المشكلة الا بالتخلي عن قواعد عدم التمييز بشرط اخطار «الجات» أو منظمة دولية للتجارة بالاستثناءات ، واذا كان الاتفاق القائم على التمييز يتيح المجال لزيادة تجارة احدى الدول **التخلفة** •

وينبغى أن ينطبق هذا التخلى المسار اليه نفسه على علاقة الدول المتخلفة احداها بالإخرى ، فاذا حدث هذا فسيمكن تلطيف حدة العقبات الحالية التى تعترض سبيل التخطيط للتنمية الاقتصادية بالدول التخلفة وقد يشترط المرء انه حينما تصل التنميسة الى حد سبق تعيينه يمكن تطبيق قواعد أكثر صرامة الى حد ما وعلى أى حال يجب أن تمنح الأطراف التى نالها الضرر خارج المنطقة حق المطالبة بتعويض أو بامتيازات بديلة .

لاشك انه ينبغى بذل كل جهد لزيادة الطلب على منتجات المناطق الفقيرة - وينبغى خفض رسم الانتاج المبالغ فيها المفروضة على سلع هامة كالسكر والشاى والبن الا أنه من الصعب كما رأينا أن نتوقع من المناطق التي بلغت درجة عالية من التصنيع أن تتحصل البطالة التي تسببها والواردات الرخيصة، سسواء أكانت أولية أم مصنوعة • ومن ثم فان الممالة الكاملة في الدول الغنية شرط لابد ، كما رأينا ، أن يسبق تقدم المناطق الفقيرة •

وأخرا فتقدم المناطق الفقيرة في العالم يعتمد على حجم المعونة الاجنبية وفعاليتها ولقد ناقشنا الاصلاحات الاساسية والادارية والسياسات التي تسمح بزيادة فعالية استخدام المعونة وينبغي أن نتحول الآن الى المبلغ اللازم ، وفي كتابي عن «عالم الفقر» الذي كتبته منذ عشرة أعوام قلت :

« فى مقدمة ما يتطلب الامر ان يمنح المؤتسر الذى ينشى الهيئة السلطات والاموال اللازمة للسير قدما بالتنمية العالمية على نطاق واسع بدرجة كافية ويقتضى ذلك المحافظة على مستويات المعيشة الحالية فى المناطق المتخلفة فى وجه زيادة السكان السريعة ، الا أنه ينبغى لها أن تهدف باقصى سرعة مستطاعة الى تحقيق زيادة مطلقة وواضحة فى مستوى المعيشة بالنسبة الى الفرد ومن ثم يجب أن تكلف بمهمة جمع رأس مال الاستثمار عن ٢ ٪ سنويا ، وقياسا على تقديرات خبراه الام المتحدة فان هذا يعنى المعمل على توفير اسستشمارات تتردد بين ١٠٠٠٠ و ١٠٠٠٤ مليون دولار سنويا لمدة أربع أو خمس سنوات ، انه ليكون من العبت ، بل وم معلوم من التقلم الا اذا أمكن ضمان دخل سنوى مرتقب فى حدود عسدا المبلغ (ا) .

ان تجنيب المنع للانفاق في الدول المانحة يجب إلا يحظر في الوقت الحاضر لانه من الواضح انها ستزيد مجموع الموارد التي يمكن أن توضع تحت تصرف المناطق الفقيرة ذات ميزان المنفوعات الخطر الذي كثيرا ما تعانى منه دول كثيرة وغنية، بما فيها بريطانيا ، والبديل من القرض المقيني ليس قروضها أو منحا غير مقيدة أو قابلة للتحويل وانها هو خفض المجموع الكلي احتياطا لما يمكن أن يترتب على المنحة من ردود فعل بالنسبة الى ميزان مدفوعات الدولة المانحة ، ولذلك فليس سوى اصلاح نقسدى عادف ومرضى تماما ونظام للرقابة على

⁽¹⁾ The War on World Poverty Victor Golianz 1953

الاستثمار يمكن أن يخلقا الموقف الذي لايزيد فيه ربط القروض من مبلغ الموارد التي تنتهجها الدول «الفنية» للدول «الفقيرة» ، وعلى طول المدى ، عندما تستأصل شافة المسكلات الدولية الحاليسة عن طريق الاصلاح النقدى فسوف يختلف الموقف •

ولكن هذه اللحظة لم تحن بعد ، الا أنه ينبغى ألا نضيع وقنا كثيرا فمن ناحية نجد أن عدم الاستقرار والمديونية يتزايدان باطراد فى الفلك غير السوفيتى • ولذلك لايستبعد بالتأكيد حدوث انهيار كانهيار عام ١٩٣٧ (ان لم يكن ككارئة سنة ١٩٢٩ و ١٩٣٣) وتبدى الحرب الباردة علامات طيبة على أنها ستصبح أقل عنفا ولا يهيى، ذلك فرصة وتحديا خلقيا فقط ، وانها يتطلب أيضا وباصرار ايجاد مخرج للقدرة الانتاجية التى ستتزايد باستمرار وهى القدرة التى يمتص جزء كبير منها حاليا فى التسليح ، وانى انقل مرة أخرى ما كتبته عام ١٩٥٣ حينما بينت نتائج المناقشات التى أجريتها فى موسكو مع نائب الرئيس أ • أ • ميكويان :

« ان التعاون بين الشرق والغرب في التنمية العالمية يكمله التوسع في التجارة بين الشرق والغرب ، لن يؤدى فقط الى رفع مستويات المعيشة على نحو كبير لمثات الملايين في مناطق شاسعة الاطراف على سطح الارض ولكنه ، فوق كل شيء آخر سيساعد في خلق الثقة التي يحتاج الطرفان اليها لتحويل «التعايش السلمي» الى سلم .

ينبغى ألا تكون آفاقنا فى المحادثات التى نتطلع اليها بين الاتحاد السوفيتى والعالم الغربى مقصورة على انجاز اجراءات تهدف الى الاقلال من التوتر العسكرى برغم أهمية هذا الهدف ، وانعا ينبغى أن تشسسلم آمال الملايين الجائمة فى جميع أنحاء العالم عن طريق تحويل سباق التسلح الى سباق للتنمية أقل تحديا ولكنه مشبح بروح الصداقة حيث يستطيح الشرق والغرب أن يتنافسا بعضهما مع بعض على أساس شكل مجتمعيهما المختلفين لنرى أيهما يستطيع أن يعمل أكثر من الآخر الطرد الفقر والجوع من المالم ،

الفصل الثامن

حرية أعظم

حاولت الفصول السابقة ان تقدم الاشتراكية البريطانية وسياسات حزب العمال على ضوء المسكلات العساصرة في بريطانيا وآكدت أهمية استعادة الديناميكية الاقتصسادية بعملية سريعة من التجديد والابتكار الصسناعيين حتى تستطيع بريطانيا الأقوى والأكثر ثقة ان تلعب دورا أكمل في شئون العالم •

لقد بدأ خصومنا المحافظون يؤكدون حدينا اهمية أهداف مماثلة لكن الخلاف ليس في تحديد الإصدائل وفي نوع المجتمع الذي يريد كل حزب خلقه ١٠ أذ بعد انقضاء اثني عشر عاما في المجتمع الذي يريد كل حزب خلقه ١٠ أذ بعد انقضاء اثني عشر عاما في الحكم ليس ثمة مايوحي بالصحصدة في اعادة تأكيد الحاجة الى التجديد والحاجة الى ادارة ظهورنا للركود ، وتصجيح التعليم على جميع المستويات وتطبيق العلم والتكنولوجيا على صناعتنا ، وجوابنا عليهم أن نؤكد الله في ريطانيا الماصرة لابمكن تحقيق الأهداف التي تعلنها أن نؤكد أنه في بريطانيا الماصرة لابمكن تحقيق الأهداف التي تعلنها جزب جميع الأحزاب ، الا باتباع أسلوب أكثر راديكالية مما يستطيعه حزب المحافظين ، • في انتخابات الرياسة الأمريكية التي أجريت عام ١٩٦٠ قال مستر كنيدى نقلا عن لويد جورج : • نا الأمة المتعبة أمة محافظة ، وهذا مو رأينا في بريطانيا ، ونحن نشعر بانتماش كبير كلما رأينا مزيدا فضطردا من المعلامات المداف على أن الشعب البريطاني يريد أن يرى نهاية مضطودا من المعلامات المداف المتعبين والأعمال المتعبة في حياتنا الصناعية ،

ولكن زيادة الانتاج والنظرة الأحدث ليسا بفايتين في حد ذاتهما حتى ولو ارتبطتا بعما نريده ، ويريده أصدقاؤنا بالحارج · لبريطانيا نفوذ أكبر في الشئون العمالية · آننا بحاجة الى زيادة الانتاج لفرضين رئيسيين ، لزيادة اسهامنا في الحرب ضد الجوع في المناطق المتخلفة من العالم ، ولتقديم وسيلة لحيماة أكثر المتمادء لشعبنا ، كل شعبنا في بريطانيا · وصــذا هو الســبين الذى من أجله ينبغى النظر آلى التخطيط الاقتصــادى والتخطيط الاجتماعي على أنهما عملية واحدة على المستوين القومى والاقليمي كما يجب أن يجرى التوسع الاقتصادى واعادة التطوير الاجتماعي جنبا الى جنب •

لم يكن التعصب العقائدى وانبا كان _ كسا رأينا _ السعى التجريبي عن حل للتراجع النسبي الذي أصاب اقتصاد بريطانيا منذ عام ١٩٩٦ _ ومن ثم لتدمور نفوذها الدول _ نقول لم يكن التعصب العقائدى هو الذي دفع حزب العمال خطوة فخطوة نحو التخطيط الاشتراكي ذلك التخطيط القائم على العدالة الاجتماعية وعلى قطاع عام ال درجة طيعة •

لقد بينت الأحداث أن نظام المشروع الخاص الذى لا يسير فقط أية خطة – فى اطارنا الاجتماعي والسياسي العجيب – لا يستطيع تهيئة الفرصة للنبو الكامل وضبان العدالة الاجتماعية وكان يفتق الى الكفاية بصررة متزايدة حتى في توزيع الموارد المرجودة وهو الوظيفة التي زعم الاقتصاد و المرسل ، أن هذا النظام يؤديها عسلي خير وجه وعن طريق التوقف والانطلاق ، أى تناوب الرواج و القصير ، والكساد و الطويل ، فضل نظام الممروع الخاص بشكل ملحوظ في استخدام المرادة استخداما كاملان المستخدام المرادة استخداما كاملان في توفيز أعمال للشبان والكهول ، بلغت أشدها فيما بين الحربين وتكررت من جديد ،

ان ازدیاد مایتسسم به النظام البریطانی الذی کان یوما الزعیم الصناعی والمرکز المالی بالعالم من قصور برجم الی انتشار الاحتکارات والنقص فی عدد المبتکرین فی المجال السسناعی والنظمین الشجعان ، الامر الذی یتعارض بصورة محزنة مع ما نلقاه فی الولایات المتحدة ـ کل هذا كان السبت فی هذا الافول النسبی الذی تعانیه .

 الأسراع برفع الانتاجية • ومكذا فأن مطالب العمال النقابيين بزيأدة الأجور قضت عليها زيادة الأسعار والضغط على ميزان المدفوعات وهذا بدوره أدى الى تقييد الاستثمار وفشله • والحق ، لقد التي بالبلاد في قبضة دائرة شريرة بفضل سياسة المحافظين •

وفضلا عن العجز الذي أبداه النظام الفردى في الاطار البريطاني عن أداء وظيفته كان هناك فضل طويل الامد يتعلق ببنيان النظام ذلك هو عجزه عن تخصيص مبالغ كافية حتى في أوقات العسالة الكاملة للادخار والاستثمار (مع الابتكار) على النعو الذي يستطيعه نظام يقوم على التخطيط لم يقتصر الأمر على أن المدخرين لم يعرفوا كم سيجنون اذا زادت سرعة الاستثمار والابتكار ولم يقتصر على أن من المحتمل أن يبالغوا في تقدير مزايا الاستهلاك الفورى الذي تنسطه وسائل الاعلام الكبيرة التي تعمل على ترويح مجموعة مننوعة من السلح تتزايد باطراد كذلك كان المسئولون عن الاستثمار يجفلون من الالتزام بشيء خشية الا يحذو حفوهم زملاؤهم وأن يدعوهم يواجهون الفشل و فان التخطيط على الاقل بالملمني الديموقراطي والذي يبين الاتجاهات) ضرورة تدعو اليها النقائص الكامنة في بنيان النظام البريطاني و

وبالاضافة الى ذلك فان الحاجة الى سسياسة لتخطيط الدخول واصرار الجماهير والاصرار المتزايد على توفير حياة أفضل ، يستلزمان توزيعا أكثر عدالة للدخل ، ان النظام المالي الذي يجمع بين خلق البطالة والحاجة الى الحمسلات والإعلانات القوية لتنشيط عوامل سيكولوجية مصطنعة غير ضرورية (تتعارض بالضرورة مع العوامل المادية) لا يمكن الا أن يؤدى الى نمو الفقر الروحي والتذمر وخيبة الأمل ، وكلما كان النظام أدسم وأكثر نجاحا ازدادت خطورة الإنهاك السيكولوجي الناجم عن عدم التوازن الاجتماعي الذي حلله الاستاذ جالبرت تحليلا رائعا ،

ان الاشتراكية بالمعنى البريطاني سروهذا أيضا صحيح بالمثل بالنسبة للمجتمعات الاشتراكية الديموقراطية الناجعة المشكلة منذ أهد طويل في استسكنديناوة وفي خطط الحزب الديموقراطي الاشستراكي بالمانيا - تعنى تعبئة الاقتصاد لاقامة مجتمع أكثر عدالة ومساواة .

ولا يمكن ضمان ذلك بدون عمالة كاملة ، ولقد استمتمت بريطانيا لأول مرة في التاريخ الحديث بالهمالة الكاملة في وقت السلم في اثناء حكم العمال بعسد الحرب ، الا أن هناك شسكا في قدرة بريطانيا على المحافظة على العمالة الكاملة وبالأخص اذا أدى انفراج التوتر العالمي الى خفض النفقات العسكرية •

لقد أوضح جون ماينارد كانيز في السنوات الثلاثينية أن العمالة الكلملة ليست موقف التوازن الذي يميل المجتمع الصناعي العديث الى الاتجاء نحوه ، كانت هذه حالة خاصة تستند الى جيل على درجة كافية من القوة الشرائية بسبب التوسع في الاستثمار ويجب أن تمنى في ظروف قصور الاستثمار الخاص الالتجاء الى الاستثمار العام و ولقد قال انشاء المراقد الكاملة عن طريق نفرة تاريخية هشهورة أن الفراعنة حققوا العمالة الكاملة عن طريق المنات الإعرامات ، وأن أجدادنا في المصسور الوسيطي حققوها ببناء السكك الكاملة والبحث عن المدعيد وقال اننا أذ فشلنا في القرن العشرين في تعبثة الموارد القومية للانفاق الاجتماعي فانه لا يستطيع أن يجد حلا سوى أن يبحث الشعب عن كنز يتمثل في مبالغ ضخمة من أوراق النقد دفنت على بعد ألف قدم تحت سطح الارض ، تاركا للمشروع الخاص استخراج الكثر ؛

وجاء الجواب في الحرب العالمية الثانية وسباق التسلح قد لايكون في الانفاق على الأسلحة الجواب بعسد وقت قليل ، كما يحتمل على ما أوضحت ان يؤدى نمو التألية في بريطانيا على نحو لا يقل عنه في أمريكا ، الى خلق مشكلة ضخمة من البطالة التكنولوجية ولو كان كيئز حيا اليوم لكان القانون الوحيد الذي يقدمه فوق جميع القوانين الأخرى ، عبو الحقيقة الملحوظة من أن كل ذروة بالدورة الاقتصادية في الاقتصاد الصناعي المتقدم تتميز بنسبة أعلى من سابقتها في البطالة الناجمة عن تكوين النظام الاقتصادي •

لقد اكدت المناقشات الحديثة التى دارت في بريطانيا ولم تقتصر على الاشتراكيين ، الحاجة لنفقات اجتماعية تقبناها الدولة لتزويد القرن المشرين بما زودت الأعرامات والكاتدرائيات والسكك الحديدية الماضي به .

ويعنى هذا فى حالة بريطانيا مزيدا من الانفاق على الأمن الاجتماعى للمحرومين وخدمة صحية قومية أشمل ، وانفاقا أكثر على التعليم وحملة كبرى لاستبدال أو تجديد ما ورثه جيلنسا من بيوت طال عليها الزمن ودون المستوى اللائق . هذه البرامج جميعا ضرورية اذا اردنا تحقيق هدفنا من حياة أكثر امتد؛ لشعبنا : وهي ضرورية بالمثل اذا اربد للقوة الاقتصادية سريمة النسو ألا تصبح عقبما نتيجة لنقص الطلب الفصال ، وقد رويت قصة أحد الموظفين التنفيذيين بشركة أمريكية للسيارات قال لوالتر روتر عن الخطط الخاصة بمصنع آلى تماما ، أين ستجد نقابتك أعضاءها ؟ ، فكانت إجابة والتر روتر ، وأين ستجد عملا، ؟ »

ولكن كلا الحزبين في بريطانيا ملتزمان بانفاقات اجتماعية ضخة فقد انتهى الانقسام التاريخي حول معاشات التقاعد والحدمة الصحية بقبول المحافظين من ناحية المبسدا على الأقل ، لدولة الوفاهية التي خلقه العمال بعد الحرب ، وتدور الحجة الآن حول تطورها مستقبلا ، وبينما يتحدث المحسافظون عن مجتمع الوفرة وقد قاتلوا فصلا خلال الانتخابات الأخيرة حول مبدأ مستر ماكميلان ، لم تكن أبدأ في مثل هذه الحالة الطبقية ، فاننا ندرك أن الوفرة البريطانية تتخفي وراهما متناقضات ضخعة ، فقد زاد الثراء الظاهر ولا يقل عنه الثراء الذي يرتبط بمكاسيب ألمضاربات السريعة — بشكل منهل ، ومع هذا نان هناك ستة أو مسبعة ملايين شخص معظمهم من المسنين والمرضى منذ أمد طويل يعيشون في مسستوى أدني من خطر الققر ، ولم يحل مبدأ بيفروج للتأمن ممتزجا بموارد مجلس المساعدة القومي لمالات الاعتبارات ، ولهذا فان كثيرين بمانون من اشد الحاجة بأنفون من الالتجاء من مواطنينا حتى الذين يعانون من اشد الحاجة بأنفون من الالتجاء الى منظمة حكومية يعتبرونها (خطأ) منظمة احسان ،

ان معاش التقاعد الذي تمنحه الدولة لزوجين وقدره خمسة جنيهات وتسعة شلنات أسبوعيا منخفض جدا ، ثم ان الملايين من الطاعنين في السن لا يملكون دخلا تكميليا أو عملا اضافيا أو اعانات من أولادهم وأحفادهم.

لذلك بينما تعهد حزب العسسال للشعب بنظام للمعاشات يكفل المصول على معاش لايقل عن نصف الأجر و أكثر عند التقاعد فانه يعترف بأن حقوق الاحالة الى المعساش بسبب الضعف الصحى لن تفيد أولئك الذين أحيلوا فعلا الى المعاش أو على وشك الاحالة اليب بسبب قصر مدة خدمتهم . ومن ثم فان مجرد زيادة معاش التقاعد الى المستوى المناسب للجميع معناه زيادات باعظة لكتبرين من المتقاعدين الذين يتمتعون بحالة للجميع معناه زيادات باعظة لكتبرين من المتقاعدين الذين يتمتعون بحالة المابة طيبة ولا يحتاجون لأية زيادة . وتركيز الفوائد عن طريق اختبار دخل الموارد لن يساعد المعسرين فعلا ، ولذلك فاننا نعتزم اجراء اختبار دخل

بسيطُ مماثل « لأعفاء السن » الذي اشتمل عليه قانولنا الخاص بضريبةً الدخل وبذلك تضممن حصول المتقماعد على الحد الأدني المتاسب من الدخل •

وبالنسبة للخدمة الصحية القومية ، فأن النقاش لا يدور الآن حول المبدأ _ لأن الخدمة الصحية مقبولة الآن من جميع الأحزاب ومن الاغلبية الساحقة من شعبنا ، ولكن عبارة « الدواء الاستراكي » لم تسمع على الاطلاق فاذا كان هـفا هو الوصف الدقيق لخدمتنا القومية فاننا نقبله ولعل انجازها الكبير لم يكن مجرد تقرير حق كل فرد في العلاج الذي يحتاجه أو تحتاجه بما في ذلك خدمة أكثر الاخصائيين تكلفة والخدمات تعجز الاسرة من كل منزل اذا مرض أحد أفراد الأسرة ، ويوافق معظم الجراحية أو استشفائية : انها ازالة شبع الحوف من فواتير العسلاج التي تعبز كل أن اسر الطبقات المتوسطة – التي لا يقل مستواها عن مستوى الطبقة العاملة – كسبت الأمن الذي لم تعرف من قبل ، الأمن من اختفا المستشفى ، والأمن ضد الاختبار الرهيب الذي اضطرت أسر كثيرة جدا المستشفى ، والأمن ضد الاختبار الرهيب الذي اضطرت أسر كثيرة جدا أحبائها ؟

لقد تركزت المناقشات الخاصة بالخدمة الصحية الآن في الحاجة الى مزيد من المستشفيات تلك المستشفيات العقلية ومراكز عسلاج أمراض الشيخوخة ، والتحصينات الادارية ، وفي الابقاء على مصروفات استخدام أجهزة الجراحة والتذاكر الطبية (كما يرى المحافظرن) أو الغائها (كما يريد الاشتراكيون) وفي الحاجة لمزيد من الأجهزة الديموقراطية بداخل الخدمة ... وبالأخص المحلية ... وفي الحاجة الى حماية دافع الضرائب من المخلية ... وللستحضرات الطبية ،

وتنطوى تعبئة موارد بريطانيا في البناء على فحوى اقتصادى واجتماعى • فالمسانع ومعامل الأبحاث والطرق وومسائل المواصلات الجديدة مطلوبة للتوسع في الانتاج _ والمدارس مطلوبة للحملة التعليمية التي تحدثنا عنها في الفصل الرابع والمساكن •

بعد انتهاء الحرب بشمائية عشر عاما يبدو أن مشكلة الاسكان بعيدة جدا عن الحل · في الأسرات التي لا مأوى لهـــا ، أو التي تتكسن في مساكنها ، ومثات الآلاف من المنازل القدرة التي تقرر ازالتها ، وملايين المنازل في مجتمع بريطانيا المحرومة من الحمامات ودورات المياه الداخلية ونظم الماء الساخن في مجتمع الوفرة ببريطانيا ، هذه كلها اثارت مشكلة أرغمت المحافظين في الشــهور التي ســبقت الانتخابات على بذل الوعــد بزيادة برنامج الاسكان القومي من ٣٠٠٠٠٠٠ الى ٢٠٠٠٠٠ مسكن في السنة .

لن يكون ذلك سهلا وقد طالب حزب العمال باجراء تفييرات حاسمة في السمياسة • ان أكبر مشمكلات ثلاث هي نقص الأرض وارتفاع سعرها • ومشكلة التمويل التي سببها ارتفاع أسعار الفائدة وتحميل صناعات البتاء والانشاء أكثر من طاقتها •

لقد حلقت عاليا أسعار أراضى البناء في انجلترا في السنوات الأخيرة ، فزادت الى خبسة أمثال ما كانت عليه منذ خبس سنوات في لندن وجنوب غرب انجلترا ، وكلما زادت ندرة الارض تأمرت المضاربات في قيم الواقع ، تسساعدها التغييرات التشريعية آلتي أدخلتها الحكومة فأزالت القيود ، على رفع الأسعار بداخل المدن الكبرى وعلى هامشها الى مستويات خيالية ، ولقد كان من القضايا الحديثة التي آثارت ضبعة كبرى قضية شراء مجلس احدى المقاطعات قطصة أرض صغيرة لانشاء مدرسة عليها تبعد عشرين ميلا شمالي لندن ، فعندما قدرت هذه الارض في الأصل طبقا لاجراءات الشراء الاجبارى العادية حدد سعرها بعبلغ ٢٩٠٠جنيها ، وعندها بدأ تنفيذ عملية الشراء عام ١٩٦٣ بلغ السعر ٢٠٠٠٠

لقد أعلن حزب العمال أن حكومة العمال سوف تنقل أراضى البناء الى الملكية العامة عن طريق لجنة لشئون الأراضى • فكلما حصلت قطعة أرض على • ترخيص بناء الى التصديق على المضى في اقامة بناء جديد أو تتجديد بناء قديم تنتقل الى الملكية العامة على حسب قيمتها الاستعمالية في وقت تقلها (وليس بسعر المنساربة) وربما مع اضافة نسبة مئوية للوصول بالسعر العادى الى مستوى السوق • بعسد ذلك سيجرر عقد الارض للمباني، سواء أكان سلطة محلية أوغيرها بعقد ايجار مناسبطويل الأمد وبشروط تضمن مشسماركة المجتمع في أرباح التحسين لأن المبدا الالمستواكي يقضى بأن المقارات التي ينشئها المجتمع يجب أن تعود الى المجتم لا للاقراد •

أن توافر الأراضي بالأسمار المقولة سوف يساعد السلطات المحلية التي تبنى مقطم المساكل لتآجيرها ، كما يساعد من يريد أن يبنى بيتا يملكه ويقيم فيه ، وذلك يفضل تسهيلات عملية الرهن كذلك سيلقى الطرفان المساعدة من جالب السياسة الني وضعها الحزب بشأن سعر الفائدة لان الإسكان سواء المساكن المؤجرة أو المساكن المؤجرة أو المساكن المؤجرة أو المساكن الموكة، عانت كثيرا من ارتفاع أسعار الفائدة التي كانت دعامة محاولات المحافظين لتنظيم النقد، ومن الخصائص الإساسية لسياسة « التوقف الانظلاق ، وستقدم حكومة العمال قروضا تمويلية للبلديات بقشات مخفضة تمثل قدرة الحكومة على الاقتراض كما ستقدم أيضسا تسهيلات رمض ارخص ،

أما المسسكلة الثالثة وهى تحميل المسسناعات الانشائية فوق طاقتها فقد أثارت حديثا وبعد فوات الأوان جدا اهتماما بالأشكال غير التقليدية للبناء وبالأخص بالطرق التي تنطوى على اعداد سابق في المصانع لأجزاء كبيرة من المبانى • ويستلزم الأمر التوسع في هذا المشروع ولكنه لن يكون كافيا ، فمن أكبر المسسكلات في الوقت المحاضر نقص موارد البناء وقد يكون من الضرورى لفترة من الوقت على الأقل وفي مناطق معينة وقف التحسينات التي هي أقل ضرورة كتحسينات المكاتب القائمة على المفسارية والترخيص بالمفي في برامج أسبقية المسسائن والمدارس والمصانع • ومن الأممية أيضا الحاجة الى سياسة لاستخدام الأوض على بغو فعال : لأن عدم السيطرة على انشاء المكاتب وغيرها من المباني في قلب لندن زاد مسسكلة الزمام أي الانتقال والى الامراف في البناء في منطقة لندن على نحو خطر •

الا أنه بالإضافة الى الحاجة لمبان جديدة للتخلص من الزحام واذالة المبانى العتيقة ، هناك مشكلة تهيئة الوسائل الحديثة فى المنازل القائمة فعلا والمتينة ولكنها مجردة من الحمامات والإشغال الصحية الداخلية وأنابيب الماء ونظم الماء الساخن ، وقد جربت مختلف الوسائل لعفز الملاك على تحسين عقاراتهم فخففت القيود على الايجارات أو أزيلت كانت هذه رضوة جربتها الحكومة ولكن التقلم كان بطيئا حتى الآن ، ومن ثم فالمقترح أن تعنع المجالس المحلية السلطة لوضع خطط البناء أو الشوارع أو المناطق واخطار الملاك بالعمل الذي ينبنى اجراؤه حتى تصبح المنازل في المستوى المعقوات اللازمة ، في المستوى المعقوات الحلية الاستيلاء على المنازل واجراء التحسينات ، في كل حالة يغرض المنزل أولا على السساكن المقيم فيه ليشتريه بمساعدة تسهيلات الرمن ،

ان الدخل الجديد لحزب العمال بالنسبة لملكية الارض - الذي قبله

حزب الحكومة في الظلماهر اذ يبدى الندم وهو على فراش الموت مستستمر ، ولكن لعل الأهم أنه سيسمع لنا بعلاج مشكلة وسائل الترفيه وعلم التوازن الاجتماعي ، ففي تحليله الرائع لمسكلات مجتمع الوفرة عالج الاستاذ ، جالبريت ، الميل الفطرى لاحسال الاحتياجات الجماعية ، الاحتياجات التي لا يمكن مواجهتها بالمجهود الفردى ، وهذه المسكلات تقلقنا في بريطانيا أيضا ، فان التهمدم الذي طرأ على مناطق الاراضي الكبيرة في الشمال ، وعلى المراكز المدنية وزيادة الحتناق المدن في الجنوب عن طريق تضغم الطرق ، كل هذه المشكلات لا تحتاج الى تخطيط متكامل التخطيط ، فهم زيادة الثروة الخاصة ستظل هذه المشكلات قائمة مع أريادة الثروة الخاصة ستظل هذه المشكلات قائمة مع زيادة الروة الخاصة ستظل هذه الشكلات قائمة م

عالجت أساسا في هذا الفصل موضوع توفير التحسينات المادية في أحوال الشعب البريطاني ، الا أنه لا يقل عن ذلك أهمية في المدخل الاشتراكي للحياة ، تهيئة التسهيلات لزيادة استخدام وقت الفراغ اذ من الواضع أن الثورة التكنولوجية في عصرنا هذا كانت خليقة أن تفسل كاداة للتقلم الانساني اذا كنا عند نهاية القرن – لا نزال نعمل عدد الساعات نفسها لننتج كمية ضخمة وما لم يؤد التقدم التكنولوجي الى توفير مزيد من وقت الفراغ فبن نصبع أكثر من عبيد للآلة وما لم نستخدام الوسائل الخاصة والمامة لتحقيق قدرة أكبر على استخدام وقت الفراغ هذا فان الحياة البشرية ستتصبح مجردة من الماني آكثر باضطراد – وهذه احدى المهام الرئيسسية لنظام التعليم الحسن الذي يصعد عاما بعد عام سلم الأولويات عند جميع أحزابنا الرئيسية .

وبالمشال فقد كرس الاشتراكيون البريطانيون من الأيام الأولى لمحركتنا ، وبصفة متزايدة في السنوات الأخرة ، تفكيرا كثيرا للاجراء العام في حقل الفنون ووسائل التسلية ، وانك اذا سالت أي اشتراكي مخلص ستجد أن جسزا من الهسامه على الأقل مسستمد من واحد من الاشتراكيين المبكرين منذ ثمانين عاما خلت ، هو وليام موريس الذي كان يهدف الى ادخال ضروب التسلية والترفيه في عالمنا الصناعي الفيكتوري المبغيض ، ولتعداد الخطط المرضوعة لذلك يستلزم الأمر فصلا كالملا يوادة مساعدة المدولة والبلديات للموسيقي والفنون والمتاحف والمعارض الفنية والمسرح والأوبرا والرياضة وضروب النسساط في وقت الفراغ بجميع أنواعها وزيادة الزيارات للريف الانجليزي ، ولقد كانت حكومة

المبال التى تولت الحكم بعد الحرب هى التى صارعت أصحاب الاملاك واحتكارات أراضى الألعاب الرياضية الخاصة ، وهى التى أصدرت قانون زيارة المناطق الجبلية وأنشات حدائق بريطانيا الوطنية ، واننا نعتزم عند انتقاد البرلمان التسائى ... تقديم مزيد من التسهيلات للألحساب الرياضية ، اذ أن بريطانيا التى يبلغ تعدادها صبعة أشال تعداد السويد تملك ، / اما لدى الاخيرة من استادات رياضية عامة ، وجزءابسيطا مما تملكه من حيامات السياحة ،

ماذا يعنى هذا كله بالنسبة للحرية الانسانية ؟

مناك من يعتقدون أن تأكيد المسئولية العامة عن وسائل العمالة الكاملة والتقدم الاجتماعي ، المادى أو الروحي ، خطوة مهلكة في اتجاه الشيوعية ، وفي رأينا أن المدخل الاشتراكي لمشكلات بريطانيا أبعد من أن يكون اندفاعا في الشيوعية لأنه يعنى اقتطاعات الديموقراطية المؤمرة ، اذ بينها لا تقل عن أحد في تصميينا على القتال من أجل الحريات السياسية الاسساسية المحرية الخطابة والدين والاجتماعات العسامة والتصويت المنان نؤمن أنه ليس حرا ذلك الانسان الذي يعاني من المبودية الاقتصادي ، أو عبودية البطالة أو انعدام الأمن الاقتصادي ، أو المتازيف المادي وغير المادي والذي المادي وغير المادي المادي المادي وغير المادي لا يقدر بضن ، للغوز بحياة أكثر امتلاء والانتفاع بمواهبه ومقدراته الى أقصى حد .

ليس من قبيل المصادفات أن نجاح حكومة العمال التي أعقبت الحرب أدى فعلا الى استنصال شافة الشيوعية كقوة سياسية فعالة في بريطانيا وليس من قبيل المصادفات أيضا أن تلك البسلاد التي هي أقرب الى التهديد الشيوعي هي التي تتمسك بكل قوة بالاشتراكية الديموقراطية والنويج الاشراكية التي تتمشك الاشتراكية التي يتزعها الهربرائنت ، فيراني باغلبيتها الديموقراطية الاشتراكية والتي تشكل رأس رمع للنصال الديموقراطي في آميا ضد المنافسة الصينية ، كل هذه الدول تدرك أنه احسن وسيلة لمكافحة الشيوعية هي الديموقراطية لما تعتاز به من قوة وحيوية ولأنها من وحي ضمير اجتماعي

ومن ثم فليس من قبيل المسادفات ان كانت حكومة العمال اول حكومة أصدرت تشريعا يمكن الفرد من مقاضاة التاج وأول حكومة منحت المواطنين الفقراء المساعدة القانونية المجانية • كذلك لم يكن من قبيل المصادفات أن أعد حزب العمال بهساعدة بعض المحامين اللامعين المتحروين عقليا في البلاد مشروعات مفصلة تنفذها حكومة العمال القادمة لاجراء اصلاحات قانونية جذرية تهدف الى زيادة حرية الفرد سواء ضد الدولة أو أية هيئة عامة أو خاصة تعدو أعمالها بموجب القانون المالى على الحرية الانسانية .

لقد ذكرت فى هذا السكتاب انفلسفة الاشسستراكية من النواحى الاقتصادية والتكنولوجية والتقدم الاجتماعي • ولكن زملائي وأنا عقدنا العزم على ضمان دخول حكومة العمال التالية التاريخ ليس فقط بسبب انجازاتها فى هذه الميادين ، ولكن بوصفها حسكومة اصلاحات تحررية ضخمة فى هذا القرن أو فى غيره •

ذلك لأننا ــ واننى أختم هنا الكتاب كما بداته ــ حزب اشتراكى ديموقراطى • ونحن اذ نعمل على نقدم الاشتراكية فى بريطانيا انما نعمل على نقدم الديموقراطية ومعدا الحرية الانسانية •

ان مقترحاتنا تحدد بوضوح معالم الطريق الى مجتمع أكثر توازنا ورضاء ، يتقبل الكرامة الانسانية على أنها غاية النشاط الاقتصادى النهائية ٠ أما الخلق المحموم للاحتياجات والمبادرة الى التلاعب بالطلب الاستهلاكي والذي سسيطر على اقتصادنا ، كل هذا سوف يتخلى عن مكانها للاستمتاع المتزن بالحياة التي لن يعتمد الدخل فيها على حافز مصطنع من التذمر ، وعلى التمييز الطبقى والرموز الظاهرة الدالة على المركز الاجتماعي ١ ان الانتساج للاستعمال ولتوسيع امكانيات الانسان سيمكننا من الاستمتاع الكامل بما سيطرأ على وقت الفراغ من زيادة ٠ أما العجلة المحمومة التي يحاول المحافظون بها في الظاهر تقليد برامجنا واستخلاص مزايا انتخسابية بدون اجراء أي تغير في مدخلهم المادي البحت ، فتدل على سوء فهمهم الكامل لمشكلات العصر الجديد لديموقراطية الاستهلاك الجماعي ٠ ان نظاما اقتصاديا واجتماعيا يبنى على خلق البطالة عمدا للمحافظة على الاستقرار ويبنى في الوقت نفست على التبديد الصارخ ، لنظام يجب أن يولد شعورا بالفقر الروحي والتذمر فضلا عن الاثم ونفاد الصبر والعدوان • أن المراقبين المفكرين على المسرح الأمريكي كالأستاذ شلزنجر والمسستر ليبمان ، حذرونا من المعنى الخطير الذي ينطوى عليه نضالنا مع الشيوعية من أجل كسب عقول الرجال ، وهم مازالوا يوالون الضغط في بريطانيا وأن لم نعترف بالأمر بعد • ولهذا فان مهمتنا أن نتزعم العالم الحر في حل هذا التناقض الداخلي ٠

فهرست

الصفحة				الوضوع	
۳	:		بريطانية : ولد ويلسون .	الاشتراكية ال تأليف هار	ماهية
•				تقـــديم	
٩		९ ३	راكية البريطاني	. الأول : ماهى الاشت	الفصل
۲۱			ى الســتينات .	, الثانی : بریطانیا فو	ال <i>فص</i> ل
۳ ۷ ۰		ىادية	ويناميكية الاقتص	ا لثالث : العمال والذ	الفصل
٥١:			نــورة العلمية .	, الرابع : العمال والث	الفصل
٦٧		اد العالمي	انيا في الاقتصا	, الخامس : مركز بريط	الفصل
۸۱			لشئون العالمية	, السادس : بريطانيا وا	الفصل
۹۷			الفقر في العالم	, السابع : الحرب على ا	الفصل
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				، الثامن : حرية أعظم	الفصر

الدار القومية للطباعة والنشر



به لقد تولى هارولد وبلسون بنفسه تعليل الاشستراكية في بلاده .. وبيان ماهيتها في هذا الكتاب الذي نعرضه اليوم والذي صدر قبيل خوض حرب معركة الانتخابات التي حافه الفرز قبها .. ولو باقابية فسئيلة .

والكتاب _ الذى اسسى على بحث مطول نشره المـؤلف فى دائرة المارف البريطانية عام ١٩٦٤ _ بجيب على سؤال واضح .. وهو:

« مل الاسترائية البريطانية بقية عضا عليها الزمن من بقابا الورة المساعية الاولى - كما يؤكل بعض خصصوصا أحيانا - او انها من الفلسفة السياسية البريطانية العن تقلام على نحو فريد - كما يقول أنصارها - من التحصدى الذى تشكله الستينيات من القرن المشرين !"

وبعد أن أوضح ويلسون كيف أن الاشتراكية البريطانية هى أشتراكية نسيج وحدها وأنها لاندين لاشتراكية القسارة الا بالقدر اليسير جدا وأن أصولها وجدورها متأصلة في الاقار والنظم ذأت الطابع الريطاني المبير .

اخذ يحلل هذه الاشتراكية وجمدوهرها الديمقراطي النطوري .

وهذا الكتاب الذى تقدمه سلسلة ((كتب سياسية))
هو أحد الروائع الاشتراكية المترجمة التى تقدمها الـدار
القومية تحقيقا لما قاله السيد الرئيس جمال عبد الناص :

« نحن لانريد أن ننقـــل نظـريات أو ننقل من الكتب

.. ولكن هذا لإيمنع من ان نقراً كل النظريات .. ونقراً كل التتب .. فاذا أردنا بعد ذلك أن نبنى مجتمعنا فلابد أرنعمل بالقسنا على خلق المجتمع الذى يتمشى مع طبيعتنا .. ويتمشى مع مصلحتنا . . ويتمشى مع كفاحنا .. ومع الحسالة التي نحن عليها . »

العدد ۳۹۹ مص الثمن ۲۰ ۱۹۲۰/۲/۱۰

